

TORO®

Count on it.

Brukerhåndbok

Reelmaster® 5610-D-trekkenhet

Modellnr. 03679—Serienr. 403200001 og oppover

Dette produktet er i samsvar med alle relevante europeiske direktiver. Se eget samsvarserklæringsskjema for produktet for detaljert informasjon.

Det er i strid med Californias Public Resource Code, avsnitt 4442 eller 4443, å bruke denne motoren i skogs-, busk- eller gressområder med mindre motoren er utstyrt med en fungerende gnistfanger, som definert i avsnitt 4442, eller en motor som er beregnet, utstyrt og vedlikeholdt for å unngå brann.

Den vedlagte brukerhåndboken for motoren inneholder informasjon om amerikanske miljømyndigheters (EPA) og Californias utslippskontrollreguleringer for utslippsstømper, vedlikehold og garanti. Du kan bestille nye brukerhåndbøker fra motorprodusenten.

⚠ ADVARSEL

CALIFORNIA Proposition 65-advarsel

Staten California kjenner til at motoreksosen fra dette produktet inneholder kjemikalier som kan forårsake kreft, fosterskader og skade forplantningsevnen på andre måter.

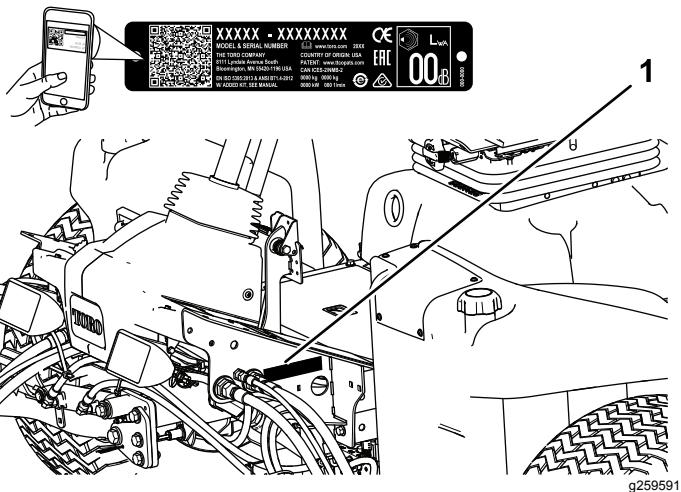
Batteriklemmer og -poler og tilknyttet tilbehør inneholder bly og blysmammensetninger. Dette er kjemikalier som kan forårsake kreft og forplantningsskader. Vask hendene etter håndtering.

Bruk av dette produktet kan forårsake eksponering for kjemikalier som staten California vet forårsaker kreft, fødselsdefekter eller annen forplantningsskade.

om tilbehør, hjelp til å finne en forhandler eller for å registrere produktet ditt.

Hvis maskinen må repareres eller du trenger originale Toro-deler eller mer informasjon, kan du kontakte et autorisert forhandlerverksted eller Toros kundeserviceavdeling. Ha modell- og serienummer for hånden når du tar kontakt. **Figur 1** identifiserer plasseringen av modell- og serienummer på produktet. Skriv inn numrene i tilhørende felt.

Viktig: Du kan skanne QR-koden på seriemerkeplaten (hvis dette finnes) med den mobile enheten for å få tilgang til garantien, deler og annen produktinformasjon.



Figur 1

1. Plassering av modell- og serienummer

Modellnr. _____
Serienr. _____

Denne brukerhåndboken identifiserer mulige farer, og markerer sikkerhetsbeskjeder gjennom sikkerhetsvarslingssymbolet (**Figur 2**) som varsler om en fare som kan føre til alvorlige skader eller dødsfall hvis du ikke følger de anbefalte forholdsreglene.



Figur 2

Sikkerhetsvarslingssymbol

g000502

I tillegg brukes to ord for å utheve informasjon. **Viktig** gjør oppmerksom på spesiell mekanisk informasjon og **Obs** henviser til generell informasjon som er verdt å huske.

Innledning

Maskinen er en plentraktor med spolekniver som er beregnet for bruk av profesjonelle, innleide operatører i kommersielle applikasjoner. Den er hovedsakelig beregnet på å klippe gress på godt vedlikeholdte plener.

Les denne håndboken nøyde, slik at du lærer å bruke og vedlikeholde produktet på riktig måte og unngår person- eller produktskade. Du har ansvar for å bruke produktet på en riktig og sikker måte.

Gå til www.Toro.com for mer informasjon, inkludert sikkerhetstips, opplæringsmateriale og informasjon

Innhold

Sikkerhet	4	Overhale vannutskilleren	54
Generell sikkerhet.....	4	Vedlikeholde motordrivstofffilteret.....	54
Motorutslippsertifisering.....	4	Kontrollere drivstoffslangene og -koblingene	54
Sikkerhets- og instruksjonsmerker	5	Rengjøre skjermen på drivstoffoppstanslings- slangen	55
Montering	9	Vedlikehold av elektrisk system	55
1 Justere trykket i dekkene	9	Sikkerhet for elektrisk system	55
2 Justere kontrollarmstillingen	10	Vedlikeholde batteriet	55
3 Installere klippeenhettene	10	Kontrollere sikringene	56
4 Justere dekkekompenseringsfjæren	14	Vedlikehold av drivsystem	57
5 Bruke klippeenhetsstøtten	14	Justere trekkdrivet for fri	57
6 Erstatte varselsmerke for CE-samsvar	15	Justere bakhjulenes hjulspissing	57
Oversikt over produktet	15	Vedlikehold av kjølesystem	58
Kontroller	15	Kjølesystemsikkerhet	58
Spesifikasjoner	23	Fjerne rester fra kjølesystemet.....	58
Tilbehør	23	Vedlikehold av bremser	59
Før bruk	24	Justere parkeringsbremsen	59
Sikkerhet før bruk	24	Justere parkeringsbremseåsen	60
Kontrollere motoroljenivået.....	24	Vedlikehold av remmer	60
Fylle drivstofftanken.....	24	Overhale generatorremmen	60
Kontrollere kjølesystemet	25	Vedlikehold av hydraulisk system	61
Kontrollere hydraulikkoljen	26	Sikkerhet for hydraulikksystem	61
Kontrollere berøringen mellom spolen og motstålet	27	Skifte hydraulikkvæsken.....	61
Kontrollere at hjulmutterne er strammet til	27	Skifte de hydrauliske filtrene	62
Kjøre inn bremsene	27	Kontrollere hydraulikkledningene og -slangene	62
Under bruk	27	Teståpninger for hydraulikkssystemet.....	63
Sikkerhet under drift.....	27	Vedlikehold av klippehetssystemet.....	64
Starte og slå av motoren	28	Knivsikkerhet.....	64
Klippe gress med maskinen	28	Sliping av klippehetene	64
Regenerering av dieselpartikkelfilter	29	Lagring	65
Justere motvekten til løftearmen	42	Klargjøre trekkenheten	65
Justere snuperasjonsstilling for løftearmen.....	42	Klargjøre motoren.....	65
Stille inn spolehastigheten	42		
Forstå diagnostlampene	44		
Kontrollere sperrebryterne	44		
Brukstips	45		
Etter bruk	45		
Sikkerhet etter bruk	45		
Skyve eller taue maskinen	45		
Transportere maskinen.....	46		
Løftepunkt for jekk	46		
Vedlikehold	47		
Sikkerhet ved vedlikehold	47		
Anbefalt vedlikeholdsplan	47		
Kontrolliste for daglig vedlikehold	48		
Smøring	49		
Smøre lagrene og hylsene	49		
Vedlikehold av motor	51		
Motorsikkerhet.....	51		
Overhale luftrenseren	51		
Kontrollere motoroljen	52		
Vedlikeholde dieseloksideringskatalysatoren (DOC) og sotfilteret	53		
Vedlikehold av drivstoffsysten	54		

Sikkerhet

Denne maskinen har blitt designet i henhold til EN ISO-standard 5395:2013 (når de riktige merkene er festet på maskinen) og ANSI-standard B71.4-2017.

Viktig: Se samsvarserklæringen som følger med maskinen, for CE-påkrevde reguleringsdata.

Generell sikkerhet

Dette produktet kan amputere hender og føtter og slynge gjenstander opp i luften.

Hvis du bruker dette produktet til andre formål enn det er beregnet på, kan du utsette deg selv eller andre for fare.

- Les og forstå innholdet i denne *brukerhåndboken* før du starter motoren.
- Vær alltid fokusert på oppgaven når du bruker maskinen. Ikke delta i aktiviteter som forårsaker distraksjoner, da dette kan føre til personskade eller materiell skade.
- Hold hender og føtter borte fra roterende deler på maskinen.
- Bruk aldri maskinen uten at alle verneplater og andre sikkerhetsanordninger sitter på plass og fungerer som tiltenkt.
- Hold barn, tilskuere og dyr borte fra arbeidsområdet. La aldri barn få bruke maskinen.
- Slå av motoren, ta ut nøkkelen (hvis utstyrt med dette), vent til alle bevegelige deler har stoppet og la maskinen kjøle seg ned før du justerer, utfører service på, rengjør eller setter maskinen til oppbevaring.

Feilaktig bruk og vedlikehold av maskinen kan føre til personskade. For å redusere muligheten for skader bør du følge disse sikkerhetsinstruksjonene og alltid være oppmerksom på sikkerhetsalarmsymbolet (▲) som betyr Forsiktig, Advarsel eller Fare – personsikkerhetsinstruks. Hvis ikke disse instruksjonene tas hensyn til, kan det føre til alvorlige personskader eller dødsfall.

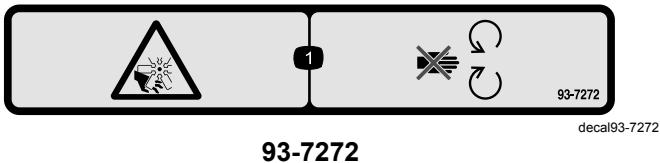
Motorutslippssertifisering

Motoren i denne maskinen er i samsvar med trinn EPA Tier 4 Final og 3b.

Sikkerhets- og instruksjonsmerker

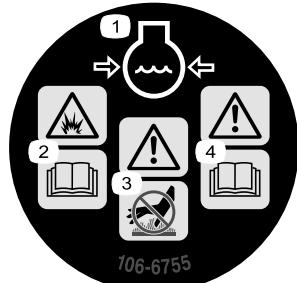


Sikkerhetsmerker og instruksjoner er lett synlige for føreren og er plassert i nærheten av alle områder som representerer en potensiell fare. Bytt ut alle merker som er ødelagte eller mangler.



93-7272

decal93-7272



106-6755

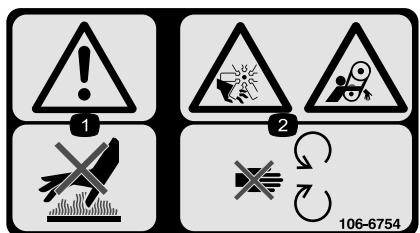
decal106-6755



93-6696

decal93-6696

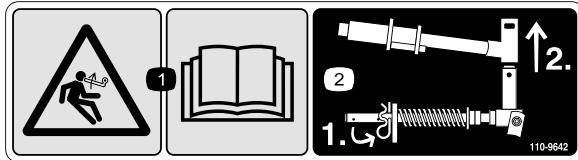
1. Lagret energifare – les *brukerhåndboken*.



106-6754

decal106-6754

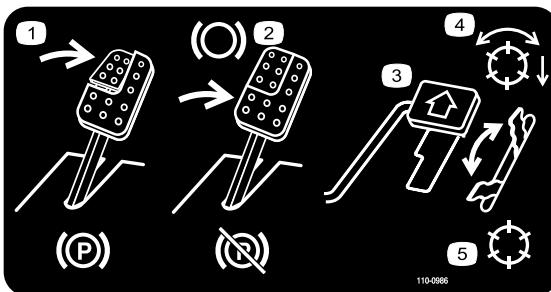
1. Advarsel – ikke rør den varme overflaten.
2. Fare for kutting/amputering og vifte- og sammenfiltringsfare – hold deg borte fra bevegelige deler.



110-9642

decal110-9642

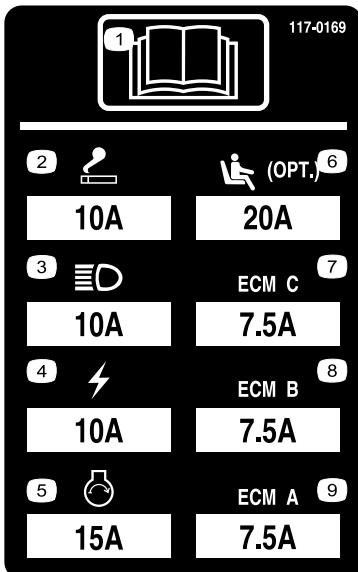
1. Lagret energifare – les *brukerhåndboken*.
2. Flytt hårnålssplinten til det hullet som er nærmest stangbraketten, og fjern deretter løftearmen og dreiegaffelen.



110-0986

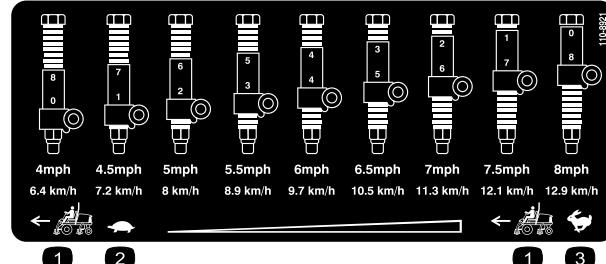
decal110-0986

1. Trykk ned bremsepedalen og parkeringsbremsepedalen for å sette på parkeringsbremsen.
2. Trykk ned bremsepedalen for å bruke bremsen.
3. Trykk ned trekkpedalen for å kjøre maskinen fremover.
4. Spoleaktivert modus
5. Transportmodus



117-0169

decal117-0169



110-8921

decal110-8921

1. Trekkenhetshastighet
2. Sakte
3. Hurtig

WARNING: Cancer and Reproductive Harm - www.P65Warnings.ca.gov.
For more information, please visit www.tcoCAProp65.com

CALIFORNIA SPARK ARRESTER WARNING

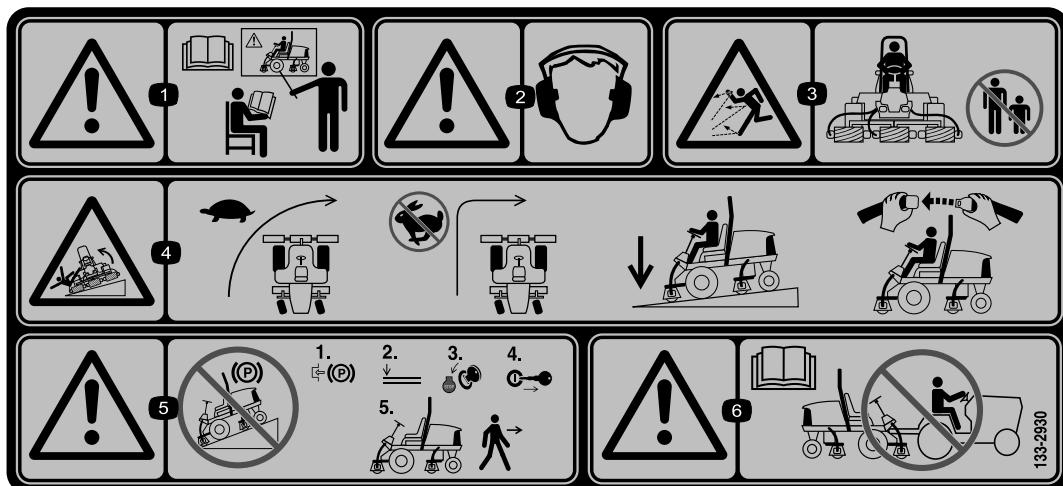
Operation of this equipment may create sparks that can start fires around dry vegetation. A spark arrester may be required. The operator should contact local fire agencies for laws or regulations relating to fire prevention requirements.

133-8062

decal133-8062

133-8062

1. Les brukerhåndboken.
2. Stikkontakt (10 A)
3. Frontlys (10 A)
4. Strøm (10 A)
5. Motorstarter (15 A)
6. Sete med luftfjæring, tilleggsutstyr (20 A)
7. Motordataprogram C (7,5 A)
8. Motordataprogram B (7,5 A)
9. Motordataprogram A (7,5 A)



decal133-2930

133-2930

1. Advarsel – les brukerhåndboken. Ikke bruk maskinen med mindre du har fått opplæring.
2. Advarsel – bruk hørselsvern.
3. Fare for at gjenstander slynges gjennom luften – hold trygg avstand fra maskinen.
4. Veltefare – senk hastigheten på maskinen før du svinger; ikke sving ved høye hastigheter, kjør i skråninger kun med klippeenhetene senket, bruk alltid sikkerhetsbelte.
5. Advarsel – ikke parker i bakker; lås parkeringsbremsen, stopp motoren og ta ut tenningsnøkkelen før du forlater maskinen.
6. Advarsel – les brukerhåndboken, ikke tau maskinen.



133-2931

decal133-2931

Merk: Denne maskinen samsvarer med bransjestandard for stabilitet i statiske side- og langsgående tester med maks. anbefalt skråning som er angitt på merket. Les instruksjonene for bruk av maskinen i skråninger og under forholdene hvor du har tenkt å bruke maskinen i *brukerhåndboken*, for å avgjøre om du kan bruke maskinen under forholdene på dagen og stedet. Endringer i terrenget kan føre til endringer ved bruk av maskinen i skråninger. Hvis det lar seg gjøre, hold klippeenhettene senket til bakken mens du bruker maskinen i skråninger. Hvis du hever klippeenhettene mens du kjører i skråninger, kan det føre til at maskinen blir ustabil.

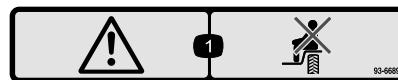
1. Advarsel – les *brukerhåndboken*. Ikke bruk maskinen med mindre du har fått opplæring.
2. Advarsel – bruk hørselsvern.
3. Fare for at gjenstander slynges gjennom luften – hold andre på god avstand.
4. Veltefare – ikke kjør på tvers av eller ned skråninger som er brattere enn 15 grader. Kjør i skråninger kun med klippeenhettene senket, bruk alltid sikkerhetsbelte.
5. Advarsel – ikke parker i skråninger. Sett på parkeringsbremsen, senk klippeenhettene, slå av motoren og ta ut tenningsnøkkelen før du forlater maskinen.
6. Advarsel – les *brukerhåndboken*, ikke tau maskinen.



Batterisymboler

Noen av eller alle disse symbolene finnes på ditt batteri.

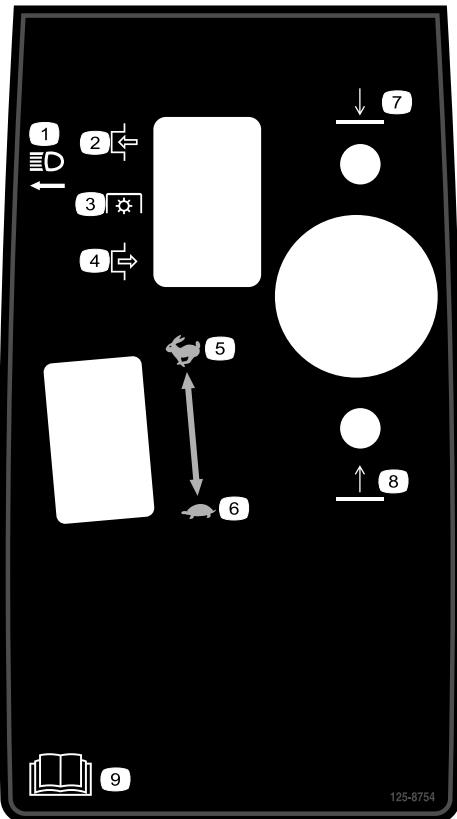
1. Eksplosjonsfare
2. Ingen bål, åpne flammer eller røyk
3. Kaustisk væske/fare for brannsår
4. Bruk vernebriller.
5. Les *Brukerhåndboken*.
6. Hold andre på trygg avstand fra batteriet.
7. Bruk vernebriller – eksplasive gasser kan påføre deg blindhet og andre skader.
8. Batterisyre kan forårsake blindhet og alvorlige brannskader.
9. Skyll straks øynene med vann og søk legehjelp.
10. Inneholder bly – må ikke kastes



93-6689

decal93-6689

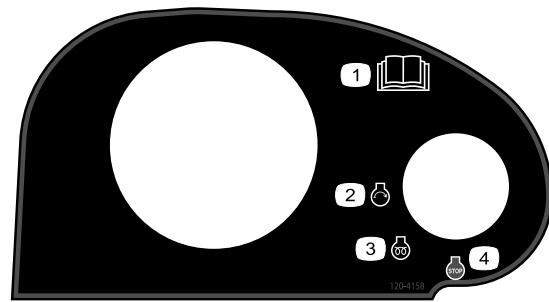
1. Fare – ingen passasjerer.



decal125-8754

125-8754

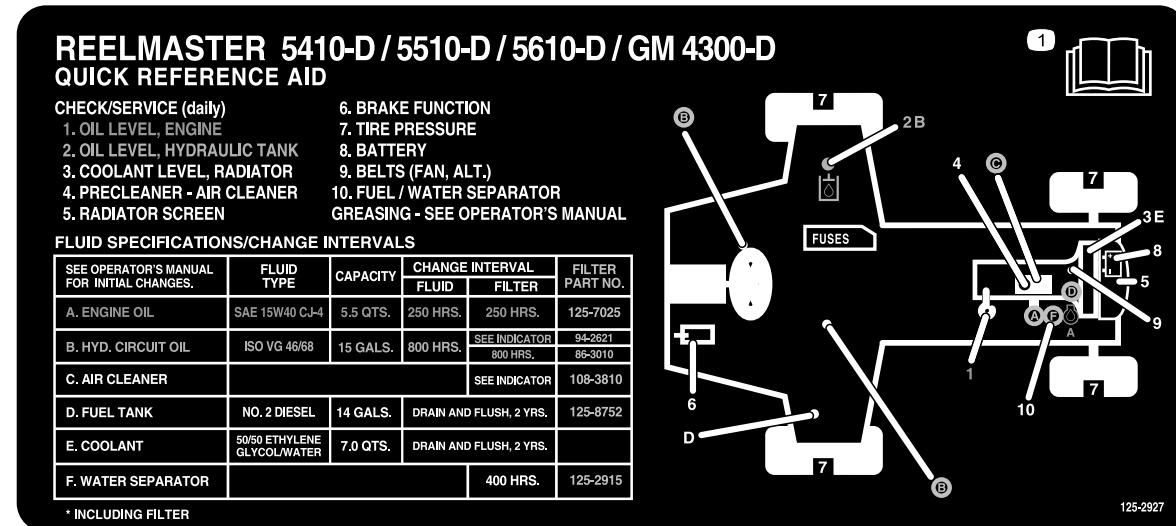
- | | |
|---------------------|--------------------------|
| 1. Frontlys | 6. Sakte |
| 2. Tilkoble | 7. Senk klippeenhettene. |
| 3. Kraftuttak (PTO) | 8. Hev klippeenhettene. |
| 4. Frakoble | 9. Les brukerhåndboken. |
| 5. Hurtig | |



decal120-4158

120-4158

- | | |
|-------------------------|--------------------|
| 1. Les brukerhåndboken. | 3. Motor – preheat |
| 2. Motor – start | 4. Motor – stop |



decal125-2927

125-2927

1. Les brukerhåndboken for informasjon om vedlikehold.

Montering

Løse deler

Bruk diagrammet nedenfor som en sjekkliste for å kontrollere at alle delene er sendt.

Prosedyre	Beskrivelse	Ant.	Bruk
1	Ingen deler er nødvendige	–	Justere trykket i dekkene.
2	Ingen deler er nødvendige	–	Justere kontrollarmstillingen.
3	Høyre, fremre slangefører Venstre, fremre slangefører	1 1	Installere klippeenhetsstøtten.
4	Ingen deler er nødvendige	–	Justere dekkekompenseringsfjæren.
5	Klippehetsstøtte	1	Montere klippehetsstøtten.
6	Varselmerke	1	Skift ut merket for CE-samsvar.

Media og ekstradeler

Beskrivelse	Ant.	Bruk
Brukerhåndbok	1	Les brukerhåndboken før du bruker maskinen.
Brukerhåndbok for motoren	1	Les håndbøkene før du betjener motoren.
Testpapir for klippeegenskaper	1	Juster klippeenhetsstøtten motstål til spole.
Mellomlegg	1	Juster klippeenhetsstøtten motstål til spole.

Merk: Angi hva som er høyre og venstre side på maskinen ved å stå i normal arbeidsstilling.

1

Justere trykket i dekkene

Ingen deler er nødvendige

Prosedyre

Det ble pumpet ekstra mye luft i dekkene på fabrikken.
Derfor må du slippe ut litt luft for å redusere trykket.
Korrekt lufttrykk i for- og bakdekk er 0,83–1,03 bar.

Viktig: Oppretthold jevnt trykk i alle dekkene for å sikre enhetlig kontakt med gresset.

2

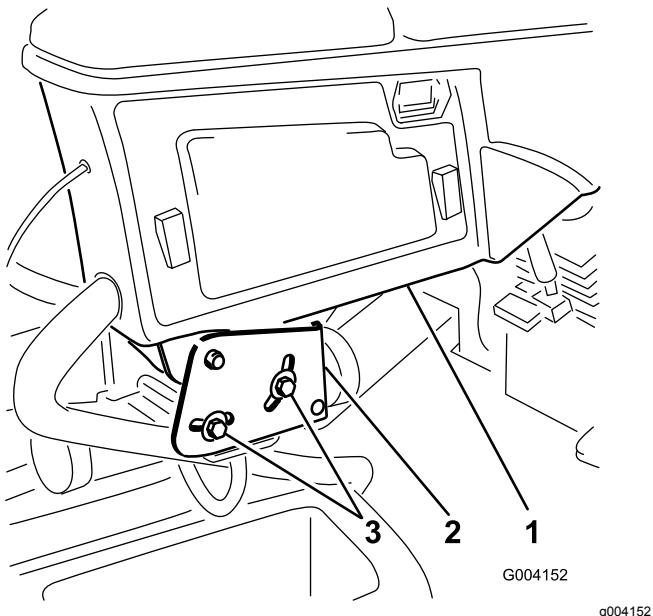
Justere kontrollarmstillingen

Ingen deler er nødvendige

Prosedyre

Du kan justere kontrollarmstillingen for bedre komfort.

1. Fjern de to boltene som fester kontrollarmen til spaken til holdebraketten (Figur 3).



Figur 3

1. Kontrollarm
2. Holdebraketter
3. Bolt

2. Drei kontrollarmen til ønsket stilling, og trekk til de to skruene.

3

Installere klippeenheterne

Deler som er nødvendige for dette trinnet:

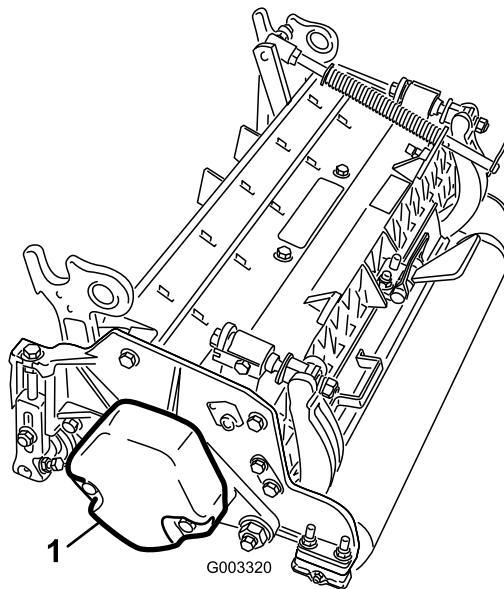
1	Høyre, fremre slangefører
1	Venstre, fremre slangefører

Prosedyre

1. Fjern spolemotorene fra fraktbraketten.

Merk: Kast transportbrakettene.

2. Fjern klippeenheterne fra kartongene.
3. Monter og juster klippeenheterne som beskrevet i henhold til klippeenhetsens *brukerhåndbok*.
4. Kontroller at motvekten (Figur 4) er installert i den korrekte enden av klippeenheten som beskrevet i *brukerhåndboken* for klippeenheten.



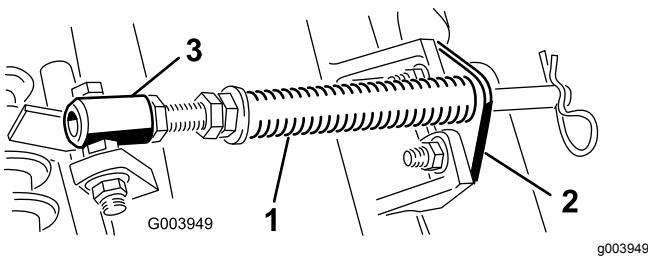
Figur 4

1. Motvekt

5. Fest dekkekompenseringsfjæren på samme side av klippeenheten som spoledrivmotoren. Sett dekkekompenseringsfjæren på plass på følgende måte:

Merk: Alle klippeenheterne sendes med dekkekompenseringsfjæren festet til høyre side av klippeenheten.

- A. Fjern de to låseskruene og mutterne som fester stangbraketten til klippehetstappene (Figur 5).

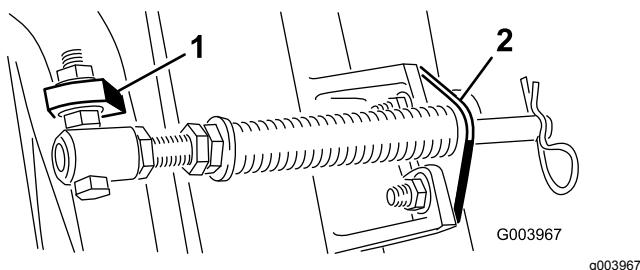


Figur 5

1. Gresskompenseringsfjær
2. Stangbrakett
3. Fjerrør

- B. Fjern flensmutteren som fester fjerrørsskruen til bærerammetappen (Figur 5). Fjern enheten.
- C. Monter skruen til fjerrøret på motsatt tapp på bærerammen, og fest med flensmutteren.

Merk: Still skruehodet på utsiden av tappen, som vist i Figur 6.



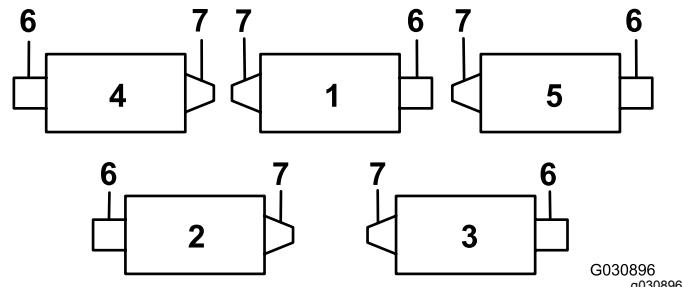
Figur 6

1. Motsatt bærerammetapp
2. Stangbrakett

- D. Monter de to stangbrakettene til klippeenhetsstappene med låseskruene og mutterne (Figur 6).

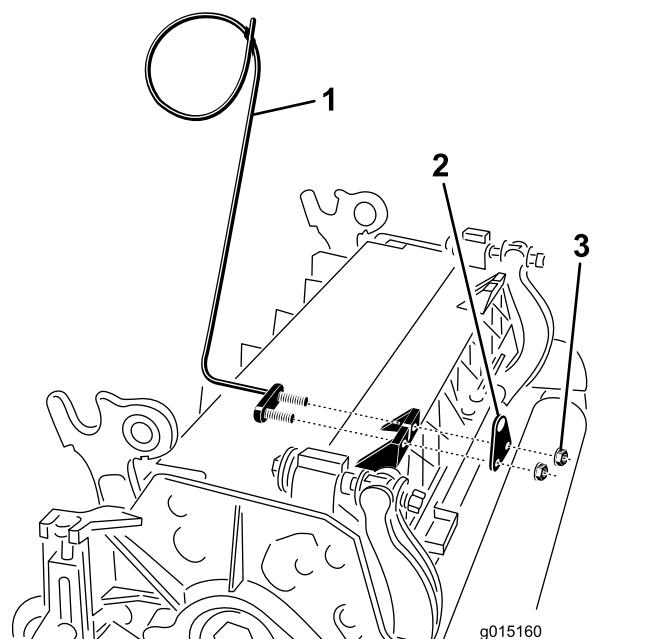
Viktig: På klippehet nr. 4 (venstre foran) og klippehet nr. 5 (høyre foran) bruker du monteringsmutterne for stangbraketten til å montere slangeførerne foran på klippehetstappene (Figur 7 og Figur 8). Slangeførerne skal lene mot midtre klippehet (Figur 8 og Figur 9).

Merk: Når du installerer eller fjerner klippeheten må du kontrollere at hårnålssplinten er installert i fjærstanghullet ved siden av stangbraketten. Når du ikke monterer eller fjerner klippeheter, må hårnålssplinten være montert i hullet ved enden av stangen.



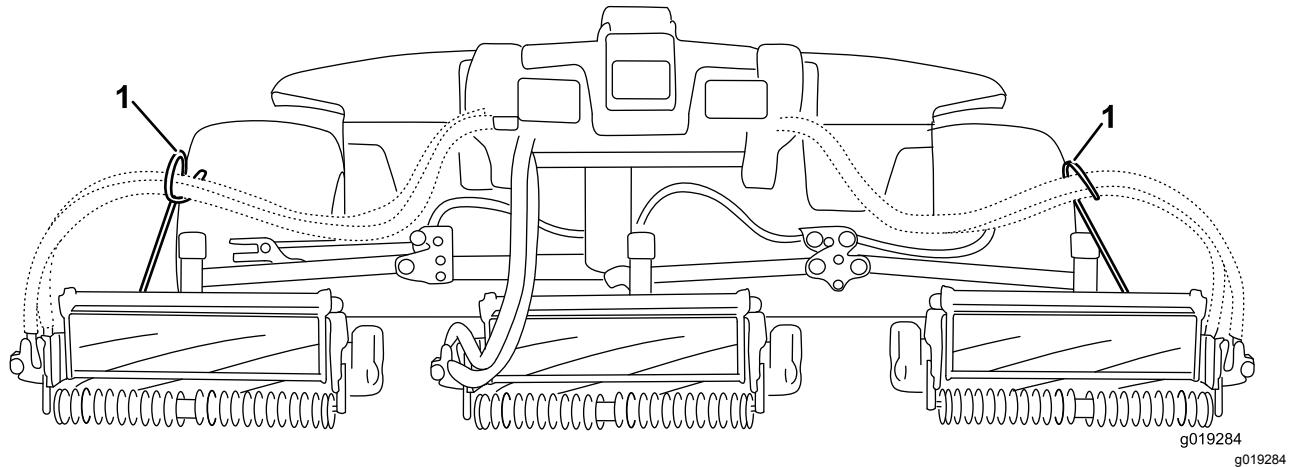
Figur 7

1. Klippehet 1
2. Klippehet 2
3. Klippehet 3
4. Klippehet 4
5. Klippehet 5
6. Spolemotor
7. Vekt



Figur 8

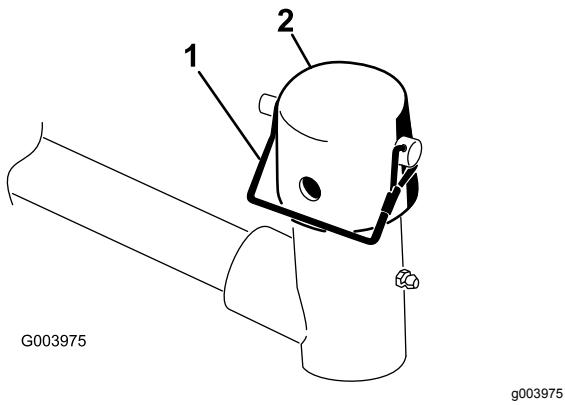
1. Slangefører (viser klippehet 4)
2. Stangbrakett
3. Mutter



Figur 9

1. Slangefører må lene mot midtre klippeenhet.

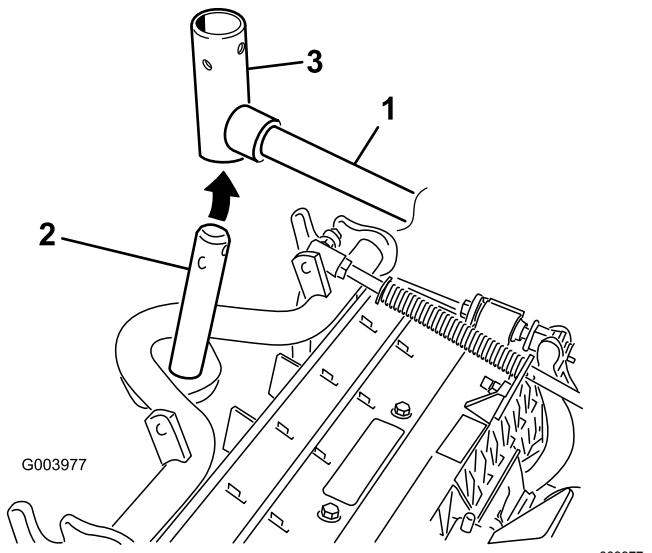
6. Senk alle løftearmene helt ned.
7. Fjern låsestiften og hetten fra løftearmens dreiegaffel ([Figur 10](#)).



Figur 10

1. Låsestift 2. Hette
-

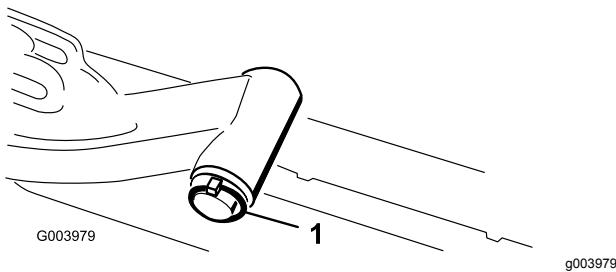
8. For de fremre klippeenhetene skyver du en klippeenhet under løftearmen mens du fører bærerammen inn i løftearmens dreiegaffel ([Figur 11](#)).



Figur 11

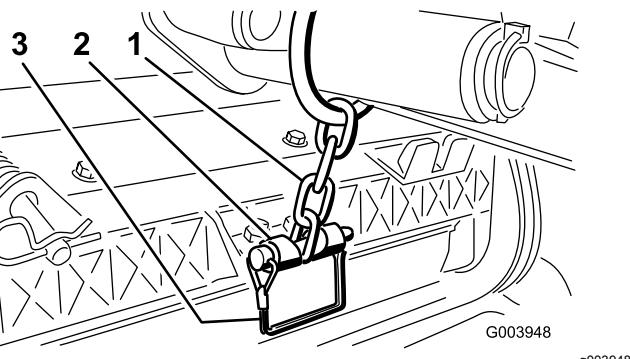
1. Løftarm 3. Løftearmens dreiegaffel
2. Bærerammens aksel
-

9. Bruk følgende prosedyre på de bakre klippeenhetene når klippehøyden er over 19 mm.
 - A. Fjern ringstiften og skiven som fester løftearmens dreieaksel til løftearmen, og skyv løftearmens dreieaksel ut av løftearmen ([Figur 12](#)).



Figur 12

1. Lynsjepinne og skive
 - B. Før inn løftearmens dreiegaffel i bærerammeakselen (Figur 11).
 - C. Før inn løftarmsakselen i løftearmen og fest den med skiven og lynsjepinnen (Figur 12).
 10. Før hetten over bærerammeakselen og løftearmsgaffelen.
 11. Fest hetten og bærerammeakselen til løftarmsgaffelen med låsestiften (Figur 10).
- Merk:** Bruk åpningen hvis en klippeenhet med styring er ønsket, eller bruk hullet hvis klippeenheten skal være i låst posisjon
12. Fest løftarmkjedet til kjedebraketten med låsestiften (Figur 13).



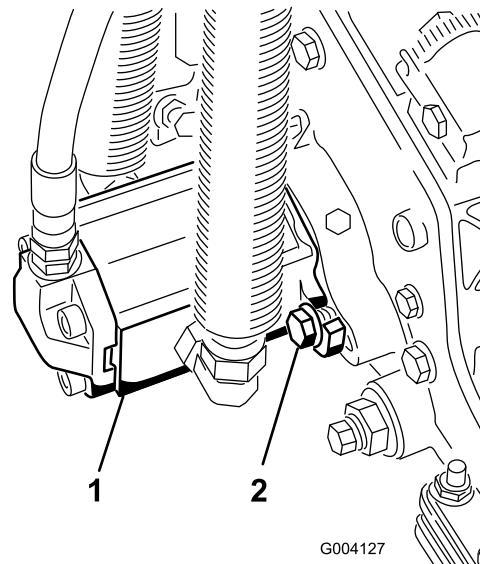
Figur 13

1. Løftarmkjede
 2. Kjedebrakett
 3. Bolt
-
13. På klippehet nr. 4 (venstre foran) og klippehet nr. 5 (høyre foran) setter du spolemotorslangene inn i tilhørende slangeførere.
 14. Dekk kileakselen i spolemotoren med rent smørefett.
 15. Påfør olje i spolemotorens O-ring og sett den på motorflensen.

16. Installer motoren ved å rotere den med klokken slik at motorflensene går klar av skruene (Figur 14).

Merk: Roter motoren mot klokken til flensene omringr skruene, og trekk deretter til skruene.

Viktig: Påse at spolemotorslangene ikke er vridd, knekt eller i fare for å bli klemt.



Figur 14

1. Spoledrivmotor
 2. Monteringsbolter
-

4

Justere dekkekompense- ringsfjæren

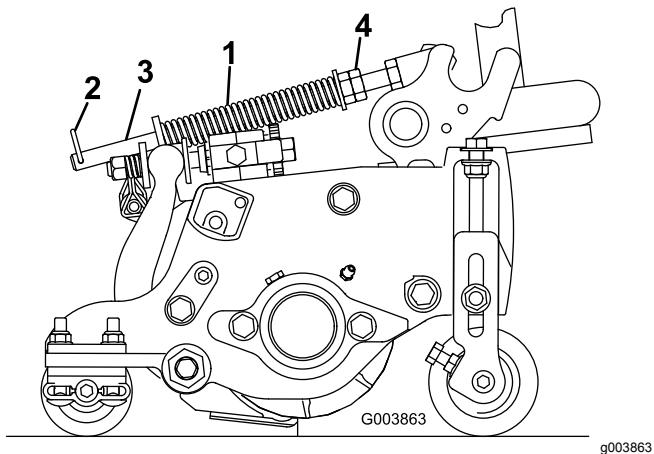
Ingen deler er nødvendige

Prosedyre

Dekkekompenseringsfjæren overfører også vekt fra den fremre til den bakre valsen (Figur 15). Dette er med på å redusere bølgemønsteret i gresset, også kjent som "ondulering".

Viktig: Foreta fjærjusteringer med klippeenheten montert på trekkenheten, vendt rett fremover og senket til bakken.

1. Kontroller at hårnålssplinten er installert i det bakre hullet på enden av stangen (Figur 15).



Figur 15

- | | |
|---------------------------|--------------------|
| 1. Gresskompenseringsfjær | 3. Fjærstang |
| 2. Hårnålssplint | 4. Sekskantmuttere |
-
2. Trekk til sekskantmutrene foran på fjærstangen til den komprimerte lengden på fjæren er 12,7 cm for klippeenheter på 12,7 cm eller 15,9 cm for klippeenheter på 17,8 cm) (Figur 15).

Merk: Ved bruk i ujevnt terreng bør du redusere fjærstangen med 12,7 mm. Dette reduserer bakkefølgingen noe.

5

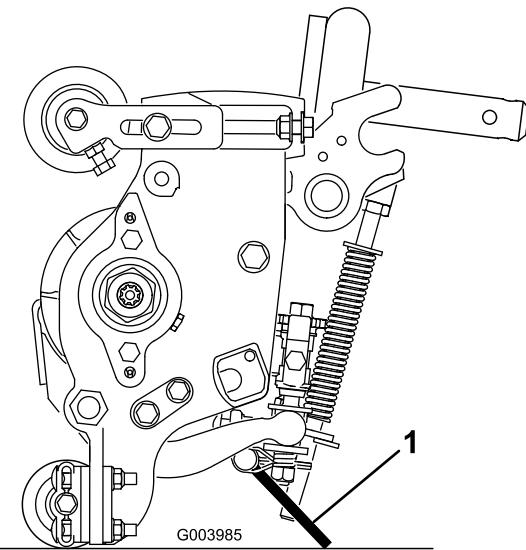
Bruke klippeenhetsstøtten

Deler som er nødvendige for dette trinnet:

1	Klippeenhetsstøtte
---	--------------------

Prosedyre

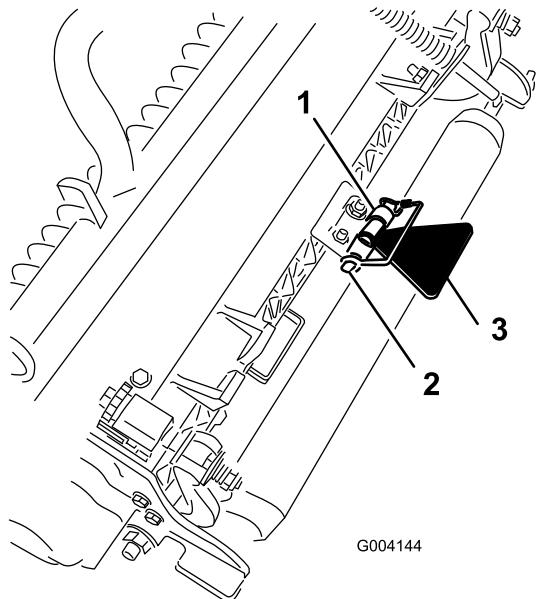
Når klippeenheten må tippes på siden for at du skal komme til motstål/spole, vipper du opp baksiden av klippeenheten med støtten for å sikre at mutterne bak på enden av justeringsskruen til motstanden ikke hviler på arbeidsoverflaten (Figur 16).



Figur 16

1. Klippeenhetsstøtte

Fest støtten til kjedebraketten med låkestiften (Figur 17).



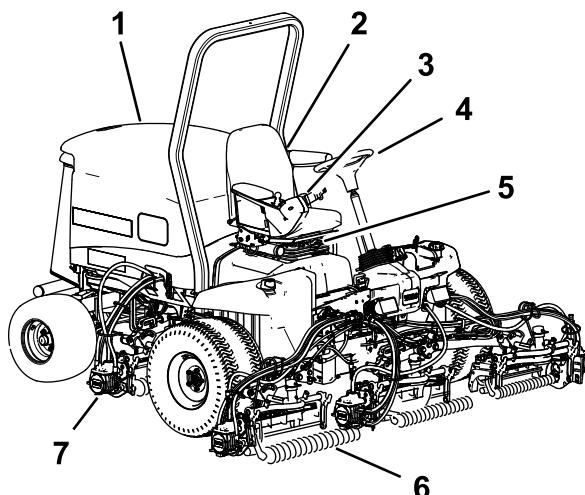
Figur 17

1. Kjedebrakett
2. Låsestift

G004144

g004144

Oversikt over produktet



Figur 18

- | | |
|----------------|-------------------------|
| 1. Panser | 5. Setejusteringer |
| 2. Sete | 6. Fremre klippeenheter |
| 3. Kontrollarm | 7. Bakre klippeenheter |
| 4. Ratt | |

g216864

6

Erstatte varselsmerke for CE-samsvar

Deler som er nødvendige for dette trinnet:

- | | |
|---|-------------|
| 1 | Varselmerke |
|---|-------------|

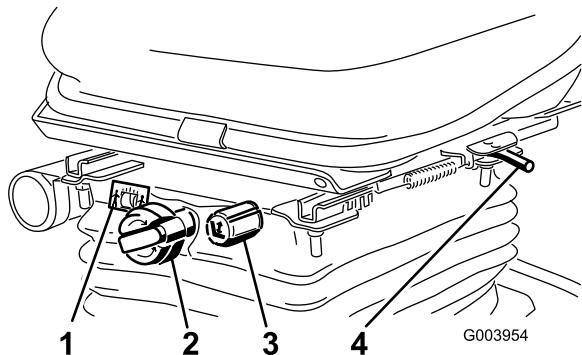
Prosedyre

På maskiner som krever CE-samsvar, fester du CE-varselsmerket (delenr. 133-2931) over standardvarselsmerket (delenr. 133-2930).

Kontroller

Knotter for setejustering

Setejusteringsspaken muliggjør at du kan justere setet foran og bak (Figur 19). Vektjusteringsknotten justerer setet for vekten din. Vektmåleren indikerer når setet er justert til din vekt. Høydejusteringsknotten justerer setet for høyden din.



Figur 19

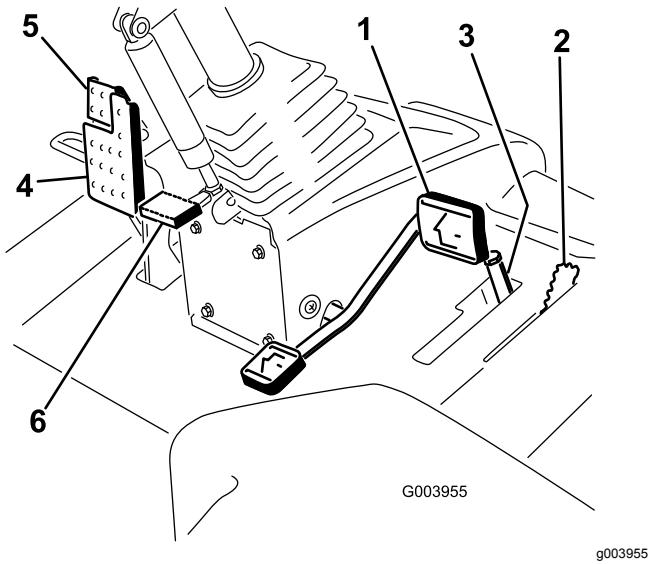
- | | |
|------------------------|-------------------------|
| 1. Vektmåler | 3. Høydejusteringsknott |
| 2. Vektjusteringsknott | 4. Justeringsspak |

g003954

Trekkpedal

Trekkpedalen brukes til å kjøre framover og bakover ([Figur 20](#)). Trykk øverst på pedalen for å kjøre fremover og nederst for å kjøre bakover. Bakkehastigheten avhenger av hvor mye du trykker ned pedalen. Hvis du vil oppnå maksimal hastighet når du kjører uten last, setter du motorfarten til stillingen FAST (hurtig) og tråkker pedalen helt ned.

Du stopper maskinen ved å redusere trykket fra foten på pedalen slik at den går tilbake til midtstillingen.



Figur 20

- | | |
|-------------------------------------|-----------------------|
| 1. Trekkpedal | 4. Bremsepedal |
| 2. Hastighetsbegrenser for klipping | 5. Parkeringsbrems |
| 3. Avstandsstykker | 6. Vippestyringspedal |

Hastighetsbegrenser for klipping

Når hastighetsbegrenseren for klipping er vippet opp, kontrollerer den klippehastigheten og gjør at klippeenheterne aktiveres ([Figur 20](#)). Hvert avstandsstykke justerer klippehastigheten med 0,8 km/t. Jo flere avstandsstykker du har oppå skruen, jo lavere blir klippehastigheten. Hvis du skal transportere maskinen, vipper du tilbake klippehastighetsbegrenseren for å oppnå maksimal transporthastighet.

Bremsepedal

Trykk inn bremsepedalen for å stoppe maskinen ([Figur 20](#)).

Parkeringsbrems

For å aktivere parkeringsbremsen trykker du bremsepedalen ned og topptedalen over

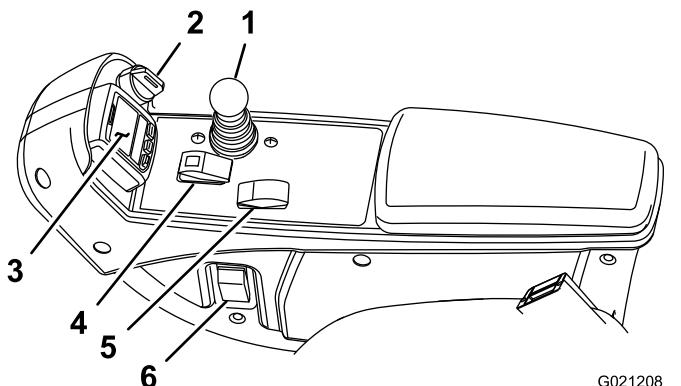
fremover for å låse ([Figur 20](#)). Når du vil ta av parkeringsbremsen, trykker du ned bremsepedalen til parkeringsbremselåsen trekkes inn.

Vippestyringspedal

For å vippe rattet mot deg trykker du ned fotpedalen og trekker rattåret mot deg til den mest komfortable posisjonen, og deretter slipper du pedalen ([Figur 20](#)).

Motorhastighetsbryter

Motorhastighetsbryteren har to måter å endre motorhastigheten på ([Figur 21](#)). Den kan endres i trinn på 100 o/min ved å trykke lett på bryteren. Hvis du holder bryteren inne, går motoren automatisk til høy eller lav tomgang, avhengig av hvilken side av bryteren som blir trykket ned.



Figur 21

- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1. Kontrollspak for senking og heving av klippeenheter | 4. Bryter for å aktivere/deaktivere |
| 2. Nøkkelsbryter | 5. Motorhastighetsbryter |
| 3. InfoCenter | 6. Frontlysbytter |

Bryter for aktivering/deaktivering

Bryteren for aktivering/deaktivering brukes sammen med kontrollspaken for senking og heving av klippeenheterne for å drive klippeenheterne ([Figur 21](#)).

InfoCenter

InfoCenter LCD-skjermen viser informasjon om maskinen, som driftsstatus, diverse diagnostikk og annen informasjon om maskinen ([Figur 21](#)).

Nøkkelenning

Nøkkelenningen har tre stillinger: AV, PÅ/KJØR og START ([Figur 21](#)).

Kontrollspak for senking og heving av klippeenheten

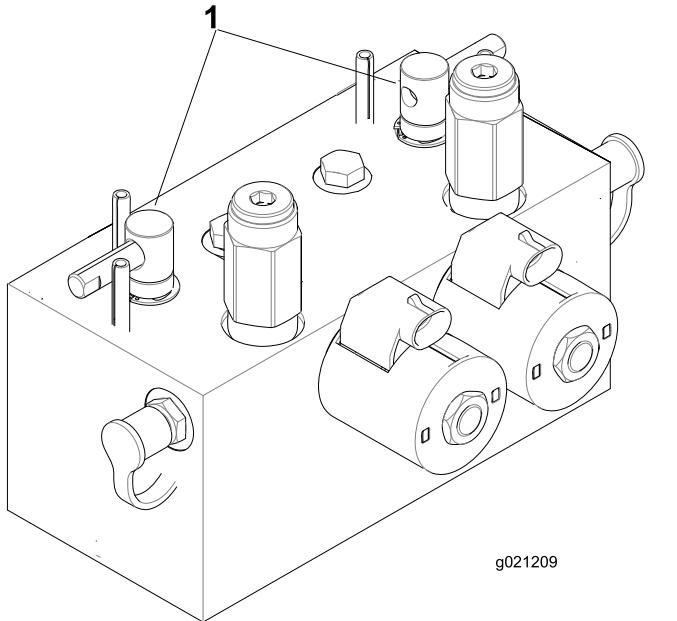
Denne spaken hever og senker klippeenheten, og starter og stopper også klippeenheten når de er aktivert i KLIPP-modus (Figur 21). Du kan ikke senke klippeenheten når klippe-/transportbryteren er i TRANSPORT-stilling.

Frontlysbryter

Trykk bryteren nedover for å slå på frontlyktene (Figur 21).

Slipespaker

Bruk slipespakerne sammen med kontrollspaken for senking og heving av klippeenheten for å slipe spolene (Figur 22).

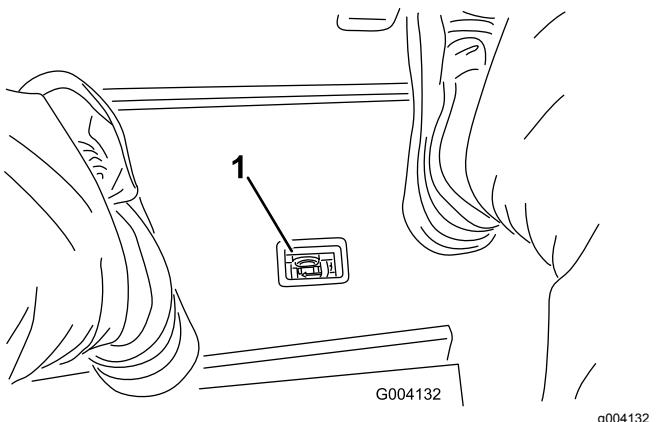


Figur 22

1. Slipespaker

Indikator for hydraulisk filterbegrensning

Når motoren kjører ved normale driftstemperaturer, må du sørge for at indikatoren er i den grønne sonen (Figur 23). Når indikatoren er i den røde sonen, bør de hydrauliske filtrene skiftes ut.

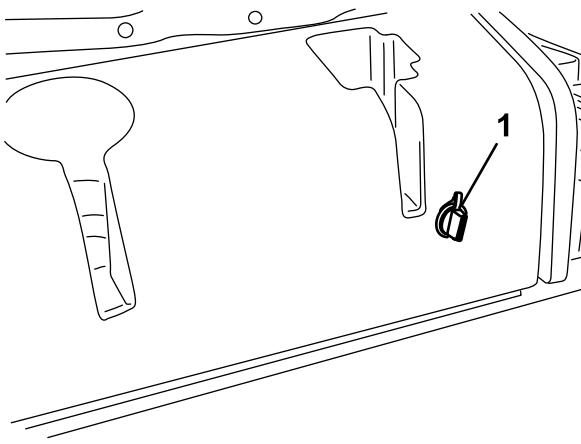


Figur 23

1. Indikator for hydraulisk filterbegrensning

Stikkontakt

Stikkontakten er en strømkilde på 12 volt til elektriske enheter (Figur 24).

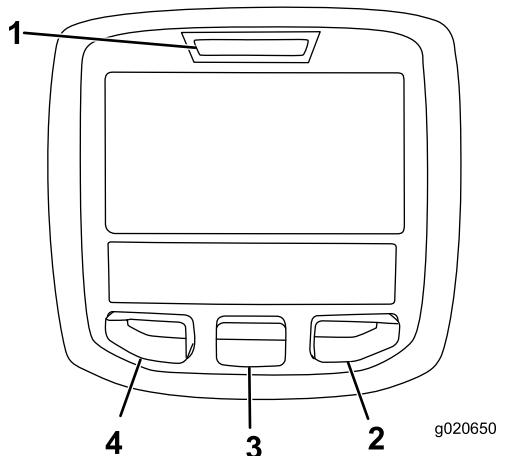


Figur 24

1. Stikkontakt

Bruke InfoCenter LCD-skjermen

InfoCenter LCD-displayet viser informasjon om maskinen, for eksempel driftsstatus, diverse diagnostikk og annen informasjon om maskinen (Figur 25). InfoCenter har også et oppstartsskjerm bilde og et hovedskjerm bildet for informasjon. Du kan når som helst bytte mellom oppstartsskjerm bildet og hovedskjerm bildet for informasjon ved å trykke på en InfoCenter-knapp og velge en pil.



Figur 25

- | | |
|-------------------|------------------|
| 1. Indikatorlampe | 3. Midten-knapp |
| 2. Høyre-knapp | 4. Venstre-knapp |

- Venstre-knapp, menytilgang-/tilbake-knapp – trykk på denne knappen for å få tilgang til InfoCenter-menyene. Du kan også bruke knappen til å gå ut av en meny du befinner deg i.
- Midten-knapp – trykk på denne knappen for å bla nedover i menyer.
- Høyre-knapp – trykk på denne knappen for å åpne en meny der en høyrepil angir at det finnes mer innhold.

Merk: Hver enkelt knapp kan ha ulike formål avhengig av hva situasjonen krever. Hver knapp er merket med et ikon som viser dens gjeldende funksjon.

Ikonbeskrivelse for InfoCenter

	Timer som gjenstår til service
	Tilbakestill driftstimene
SERVICE DUE	Angir når planlagt vedlikehold skal utføres
	Motor o/min / status – angir motorhastigheten (o/min)
	Timeteller
	Informasjonsikon
	Hurtig
	Sakte
	Drivstoffnivå
	Stasjonær gjenoppbygging kreves.
	Glødepluggene er aktive.
	Hev klippeenhettene.
	Senk klippeenhettene.
	Sitt på setet.
	Parkeringsbremsen er på.
	Området er høyt (transport).
	Fri
	Området er lavt (klippe).
	Kjølevæsketemperatur for motor (°C eller °F)
	Temperatur (varm)
	Kraftuttaket er tilkoblet.
	Skal ikke brukes

	Start motoren.
	Slå av motoren.
	Motor
	Nøkkelsløyfelytter
	Klippeenheter senkes.
	Klippeenheter heves.
	PIN-kode
	CAN-bus
	InfoCenter
	Feil eller mislykket
	Lyspære
	Uttak for TEC-kontroller eller kontrollkabelen i nettet
	Bryter
	Løsne bryteren.
	Endre til angitt tilstand.
Symboler brukes ofte til å forme setninger. Noen eksempler er vist nedenfor	
	Sett maskinen i nøytral.
	Motorstart er ikke tillatt.
	Motoren stanses
	Motorkjølevæsken er for varm.
	DPF-varsel for askeoppssamling – se DPF-askeoppssamling (side 30) for mer informasjon. 48.1g/l
	Standby, forespørsel om tilbakestillende regenerering Forespørsel om parkert eller gjenopprettende regenerering

	En parkert eller gjenopprettende regenerering er i gang.
	Høy eksostemperatur
	Kraftuttaket er deaktivert.
or	Sitt ned eller koble inn parkeringsbremsen

Tilgjengelig kun ved å legge inn PIN-kode

Bruke menyene

Trykk på knappen for menytilgang mens du er i hovedskjermbildet for å få tilgang til InfoCenter-menyssystemet. Du vil da komme til hovedmenyen. Se følgende tabeller for en oversikt over alternativene som er tilgjengelige fra menyene:

Hovedmeny	
Menyelement	Beskrivelse
Faults (feil)	Inneholder en liste over de siste maskinfeilene. Se <i>servicehåndboken</i> eller ta kontakt med din autoriserte Toro-forhandler for mer informasjon om Feil-menyen og informasjonen den inneholder.
Service (tjeneste)	Inneholder informasjon om maskinen, for eksempel antall brukstimer og liknende.
Diagnostics (diagnostikk)	Viser tilstanden til hver bryter, sensor og kontrollutgang for maskinen. Dette kan brukes til å feilsøke visse problemer, siden du raskt vil få greie på hvilke maskinkontroller som er av- og påslått.
Settings (innstillingar)	Lar deg tilpasse og endre konfigurasjonen på InfoCenter-skjermen
About (om)	Viser modellnummeret, serienummeret og programvareversjonen til maskinen din

Service (tjeneste)	
Menyelement	Beskrivelse
Hours (timer)	Viser samlet antall timer maskinen, motoren og kraftuttaket har vært på, samt antall timer maskinen har blitt transportert og hvilket vedlikehold som trengs

Counts (antall)	Viser antallet oppstarter, kraftuttakssykluser for klippeenheten og viftereverseringer maskinen har gjennomgått
DPF Regeneration (DPF-regenerering)	Dieselpartikkelfilterets regenereringsfunksjon og DPF-under menyene
Inhibit Regen (sperr regen.)	Brukes til å kontrollere tilbakestillende regenerering
Parked Regen (parkert regen.)	Brukes for å starte en parkert regenerering
Last Regen (siste regen.)	Viser antallet timer siden forrige tilbakestillende, parkerte, eller gjenopprettende regenerering
Recover Regen (gjenopprettende regen.)	Brukes for å starte en gjenopprettende regenerering
Counts (antall)	Viser diverse hendelser maskinen har opplevd

Protected Menus (beskyttede menyer)	Gir en person som er autorisert av selskapet med PIN-koden, tilgang til beskyttede menyer.
Auto Idle (autotomgang) 	Styrer hvor lang tid som skal gå før motoren går tilbake til lav tomgangskjøring når maskinen står stille.
Knivteller 	Styrer antall kniver på spolen for spolehastighet.
Klippehastighet 	Styrer bakkehastigheten for å avgjøre spolehastighet.
Klippehøyde 	Styrer klippehøyde for å avgjøre spolehastighet.
Frontspole o/min 	Viser beregnet spolehastighetsposisjon for de fremre spolene. Spolene kan også justeres manuelt.
Bakspole o/min 	Viser beregnet spolehastighetsposisjon for de bakre spolene. Spolene kan også justeres manuelt.

Diagnostics (diagnostikk)

Menyelement	Beskrivelse
Cuttings Units (klippeenheter)	Indikerer innganger, kvalifikatorer og utganger for heving og senking av klippeenheter.
Hi/Low Range (høy/lav hastighetsinnstilling)	Indikerer innganger, kvalifikatorer og utganger for kjøring i transportmodus.
PTO (kraftuttak)	Indikerer innganger, kvalifikatorer og utganger for aktivering av kraftuttaksretsen.
Engine Run (motorinnstillinger)	Indikerer innganger, kvalifikatorer og utganger for aktivering av motoren.
Backlap (slipeinnstillinger)	Indikerer innganger, kvalifikatorer og utganger for aktivering av slipefunksjonen.

Settings (innstillinger)

Menyelement	Beskrivelse
Enheter	Kontrollerer enhetene som brukes i InfoCenter. Menyvalgene er britiske eller metriske.
Språk	Kontrollerer språkene som brukes i InfoCenter*.
LCD bakgrunn	Kontrollerer lysstyrken til LCD-skjermen.
LCD kontrast	Kontrollerer kontrasten til LCD-skjermen.
Spolehastighet for frontsliper	Indikerer hastigheten for fremre spoler i slipemodus.
Spolehastighet for bakslicer	Indikerer hastigheten for bakre spoler i slipemodus.

*Kun tekst som vises for føreren, er oversatt. Skjermbilder for feil, service og diagnostikk vises ved vedlikehold. Titlene vises på valgt språk, men menyelementene vil være på engelsk.

 Beskyttet under Beskyttede menyer – kun tilgjengelig ved å legge inn PIN-kode

Om	
Menyelement	Beskrivelse
Modelnr.	Viser maskinens modellnummer.
Serienr.	Viser maskinens serienummer.
Machine-Controller Revision (revisjon av maskinkontroller)	Viser programvarerevisjonen til hovedkontrolleren.
InfoCenter-revisjon	Viser programvarerevisjonen til InfoCenter.
CAN-bus	Viser bus-status for maskinkommunikasjon.

Beskyttede menyer

Det finnes åtte konfigurasjonsinnstillinger som kan justeres i innstillingsmenyen i InfoCenter: Auto Tomgang, Knivteller, Klippehastighet, Klippehøyde (HOC), frontspole o/min og bakspole o/min. Disse innstillingene kan låses ved hjelp av den beskyttede menyen.

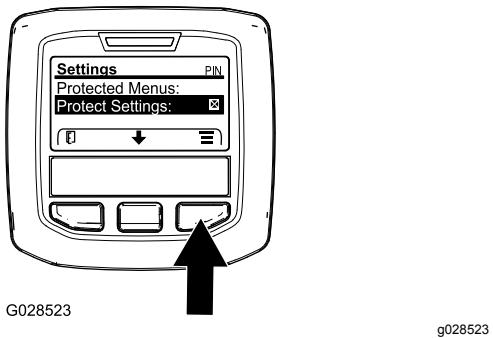
Merk: Passordkoden programmert av distributøren før levering.

Få tilgang til beskyttede menyer

Merk: PIN-koden for maskinen din fra fabrikken er enten 0000 eller 1234.

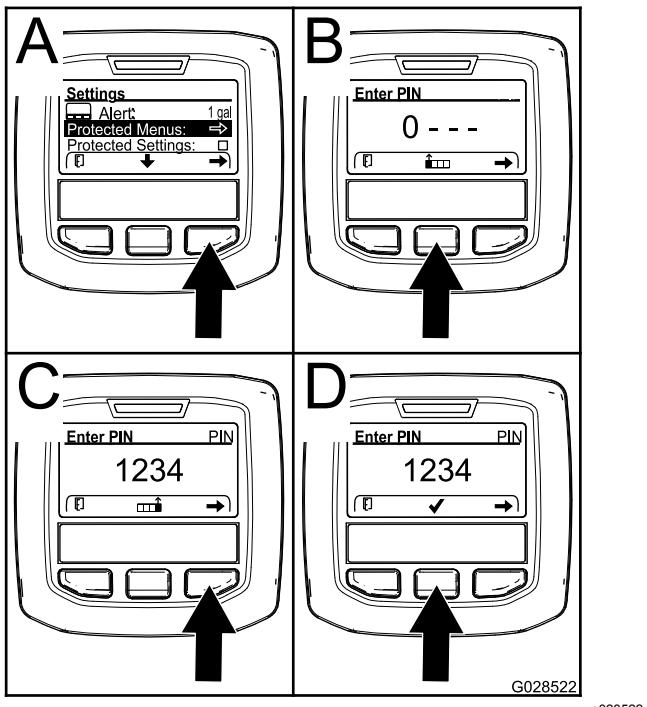
Hvis du har endret PIN-koden og glemt den, kontakt en autorisert Toro-forhandler.

- Fra HOVEDMENYEN bruker du midtknappen for å rulle ned til SETTINGS (INNSTILLINGER)-MENYEN og trykker på knappen til høyre (Figur 26).



Figur 26

- I SETTINGS (INNSTILLINGER)-MENYEN bruker du midtknappen for å rulle ned til BESKYTTET MENY og trykker på knappen til høyre (Figur 27A).



Figur 27

- Tast inn PIN-koden ved å trykke på midtknappen til det korrekte første sifferet vises, og trykk deretter på høyre knapp for å gå videre til neste siffer (Figur 27B og Figur 27C). Gjenta dette trinnet til det siste sifferet er angitt, og trykk på høyre knapp igjen.
- Trykk på den midtre knappen for å taste inn PIN-koden (Figur 27D).

Vent til den røde indikatorlampen på InfoCenter lyser.

Merk: Hvis InfoCenter godtar PIN-koden og den beskyttede menyen er åpen, vises ordet "PIN" i øvre høyre hjørne av skjermen.

Merk: Drei nøkkelytten til AV-stillingen og deretter til PA-stillingen for å låse den beskyttede menyen.

Du har evnen til å vise og endre innstillingene i den beskyttede menyen. Bla ned til alternativet for beskyttede innstillingar etter du har gått inn på den beskyttede menyen. Bruk den høyre knappen til å endre innstillingen. Angi de beskyttede innstillingene til Av. Dette vil gjøre det mulig å vise og endre innstillingene i den beskyttede menyen uten å taste inn PIN-koden. Ved å angi beskyttede innstillingar til PA vil de beskyttede alternativene skjules, og de vil bare kunne endres ved å oppgi en PIN-kode for å endre innstillingen i den beskyttede menyen. Etter at du har angitt PIN-koden, vrir du nøkkelytten Av og tilbake til PA-stillingen for å aktivere og lagre denne funksjonen.

Tilgang til og endring av innstillingene i den beskyttede menyen

- Bla ned til beskyttelsesinnstillingene på den beskyttede menyen.
- Hvis du vil se og endre innstillingene i den beskyttede menyen uten å taste inn sikkerhetskoden, bruker du høyreknappen for å endre beskyttelsesinnstillingene til Av.
- Hvis du vil se og endre innstillingene ved å taste inn sikkerhetskoden, bruker du venstreknappen til å endre beskyttelsesinnstillingene til PA, angir sikkerhetskoden og vrir tenningsnøkkelen til Av-stillingen og så til PA-stillingen.

Stille inn automatisk tomgang

- Bla ned til Auto tomgang i menyen Settings (innstillingar).
- Trykk på høyre knapp for å endre tiden for automatisk tomgang mellom Av, 8 sek., 10 sek., 15 sek., 20 sek. og 30 sek.

Stille inn knivtelleren

- Bla ned til Knivteller i menyen Settings (innstillingar).
- Trykk på den høyre knappen for å endre antall kniver mellom spoler med 5, 8 og 11 kniver.

Stille inn klippehastigheten

- Bla ned til Klippehastighet i menyen Settings (innstillingar).

2. Trykk på den høyre knappen for å velge klippehastighet.
3. Bruk den midtre og høyre knappen til å velge ønsket klippehastighet stilt inn på den mekaniske klippehastighetsbegrenseren på trekkpedalen.
4. Trykk på den venstre knappen for å gå ut av Klippehastighet og lagre innstillingen.

Stille inn klippehøyden

1. Bla ned til Klippehøyde i menyen Settings (innstiller).
2. Trykk på den høyre knappen for å velge klippehøyde.
3. Bruk den venstre og høyre knappen til å velge ønsket klippehøydeinnstilling. (Hvis den eksakte innstillingen ikke vises, kan du velge nærmeste klippehøydeinnstilling fra listen som vises.)
4. Trykk på den venstre knappen for å gå ut av Klippehøyde og lagre innstillingen.

Stille inn fremre og bakre spolehastigheter

Selv om fremre og bakre spolehastighet beregnes ved å angi antall kniver, klippehastighet og klippehøyde i InfoCenter, kan innstillingen endres manuelt for å tilpasses til ulike klippeforhold.

1. Endre innstillingen for spolehastighet ved å rulle ned til frontspole o/min, bakspole o/min eller begge.
2. Trykk på den høyre knappen for å endre spolehastighetsverdi. Når du endrer spolehastigheten, fortsetter skjermen å vise den beregnede spolehastigheten basert på antall kniver, klippehastighet og klippehøyde som tidligere angitt, men den nye verdien vises også.

Spesifikasjoner

Merk: Spesifikasjoner og konstruksjon kan forandres uten varsel.

Spesifikasjon	ReelMaster® 5610-D
Transportbredde	233 cm
Klippebredde	254 cm
Lengde	282 cm
Høyde	160 cm
Vekt (med væsker og utstyrt med klippeenheter med åtte kniver)	1 420 kg
Motor	Yanmar 43 hk
Drivstofftankkapasitet	53 l
Transporthastighet	0 til 16 km/t
Klippehastighet	0 til 13 km/t

Tilbehør

Et utvalg av Toro-godkjent tilbehør som kan brukes sammen med maskinen for å forbedre og utvide dens funksjoner er tilgjengelig. Ta kontakt med en autorisert serviceforhandler eller Toro-forhandler, eller gå til www.Toro.com for å få en liste over godkjent tilbehør og utstyr.

For å oppnå optimal ytelse og holde maskinen i sikkerhetsgodkjent stand bruker du bare ekte Toro-reservedeler og -tilbehør. Reservedeler og tilbehør som er laget av andre produsenter kan være farlige, og de kan derfor føre til at garantien blir ugyldig.

Bruk

Merk: Angi hva som er høyre og venstre side på maskinen ved å stå i normal arbeidsstilling.

Før bruk

Sikkerhet før bruk

Generell sikkerhet

- Ikke la barn eller personer som ikke er opplært, kjøre eller utføre vedlikehold på maskinen. Det kan hende at lokale forskrifter setter en aldersgrense for bruk. Eieren er ansvarlig for opplæring av alle operatører og mekanikere.
- Gjør deg kjent med sikker bruk av utstyret, driftskontrollene og sikkerhetssymbolene.
- Slå av motoren, ta ut nøkkelen, vent til alle bevegelige deler har stoppet og la maskinen kjøle seg ned før du justerer, utfører service på, rengjør eller setter maskinen til oppbevaring.
- Lær deg å stanse maskinen og slå av motoren raskt.
- Bruk aldri maskinen uten at alle verneplater og andre sikkerhetsanordninger sitter på plass og fungerer som tiltenkt.
- Før du klipper, må du alltid undersøke maskinen for å sikre at klippeenhettene er i god stand.
- Undersök området der du skal bruke maskinen, og fjern alle gjenstander som kan slynges ut av maskinen.

Drivstoffsikkerhet

- Vær svært forsiktig når du håndterer drivstoff. Det er brannfarlig, og dampen er eksplosiv.
- Slukk alle sigaretter, sigarer, piper og andre tennkilder.
- Bruk bare en godkjent drivstoffkanne.
- Ta aldri lokket av drivstofttanken eller fyll på drivstofttanken mens motoren går eller er varm.
- Ikke fyll eller tøm drivstofttanken i et innelukket rom.
- Oppbevar aldri maskinen eller drivstoffskennen i nærheten av åpen ild, gnister eller kontrolllampe, som på en varmtvannstank eller andre apparater.
- Hvis du søker drivstoff, må du ikke prøve å starte motoren. Unngå alt som kan antennes, til all drivstoftdamp er forsvunnet.

Kontrollere motoroljenivået

Før du starter motoren og bruker maskinen, må du sjekke oljenivået i veivhuset. Se [Kontrollere nivået på motoroljen \(side 52\)](#).

Fylle drivstofttanken

Drivstofttankens kapasitet

53 l

Drivstoftspesifikasjon

Viktig: Bruk kun diesel med ultralavt svovelinnhold. Drivstoff med høyere innhold av svovel forringer dieseloksideringskatalysatoren (DOC), noe som forårsaker driftsproblemer og forkorter levetiden til motorkomponenter.

Dersom du unnlater å følge følgende advarsler, kan det skade motoren.

- Bruk aldri parafin eller bensin i stedet for dieseldrivstoff.
- Bland aldri parafin eller brukt motorolje med dieseldrivstoffet.
- Oppbevar aldri drivstoff i beholdere med sinkbelegg på innsiden.
- Ikke bruk drivstofttilsetninger.

Petroleumdiesel

Cetaninnhold: 45 eller høyere

Sovelinnhold: Ultralavt svovelinnhold (<15 ppm)

Drivstofttabell

Spesifikasjon for dieseldrivstoff	Sted
ASTM D975	
Nr. 1-D S15	USA
Nr. 2-D S15	
EN 590	EU
ISO 8217 DMX	Internasjonalt
JIS K2204 klasse nr. 2	Japan
KSM-2610	Korea

- Bruk kun rent, ferskt dieseldrivstoff eller biodieseldrivstoff.
- Ikke kjøp mer drivstoff enn det som kan brukes opp i løpet av 180 dager, dette for å sikre at drivstoffet er ferskt.

Bruk dieseldrivstoff av sommertype (nr. 2-D) ved temperaturer over -7 °C og drivstoff av vintertype (nr. 1-D eller nr. 1-D/2-D) under den temperaturen.

Merk: Når du bruker drivstoff av vintertype ved lavere temperaturer, medfører det et lavere flammepunkt og kaldflytkarakteristika som gjør det lettere å starte, og som reduserer tetting av drivstofffilteret.

Bruk av drivstoff av sommertype over -7 °C medfører lengre levetid for drivstoffpumpen, og gir økt effekt sammenlignet med drivstoff av vintertype.

Biodiesel

Denne maskinen kan også bruke biodieselblandet drivstoff opptil B20 (20 % biodiesel, 80 % petroleumdiesel).

Sovelinnhold: Ultralavt svovelinnhold (<15 ppm)

Spesifikasjon for biodieseldrivstoff: ASTM D6751 eller EN 14214

Spesifikasjon for blandet drivstoff: ASTM D975, EN 590 eller JIS K2204

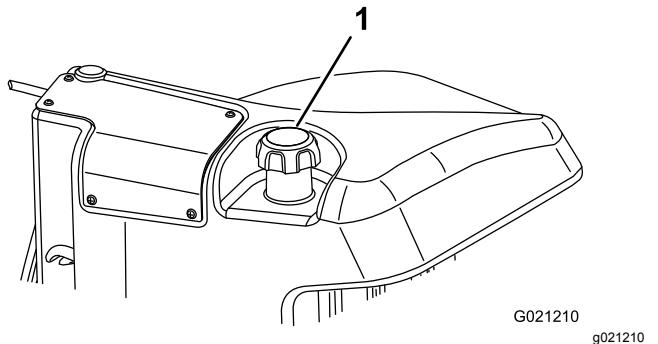
Viktig: Petroleumdieselanden må ha ultralavt svovelinnhold.

Ta følgende forholdsregler:

- Biodieselblandinger kan skade lakkerte overflater.
- Bruk B5 (biodieselinnhold på 5 %) eller lavere blandinger i kaldt vær.
- Hold øye med forseglinger, slanger og pakninger som kommer i kontakt med drivstoffet, da de kan forringes over tid.
- Man kan forvente å oppleve tett drivstoffilter en tid etter å ha konvertert til biodieselblandingar.
- Ta kontakt med en autorisert Toro-forhandler hvis du ønsker mer informasjon om biodiesel.

Fylle drivstoff

1. Parker maskinen på en jevn flate, senk klippehetene, stopp motoren, og ta ut tenningssnøkkelen.
2. Bruk en ren klut til å rengjøre området rundt tanklokket.
3. Ta lokket av drivstofftanken ([Figur 28](#)).



Figur 28

1. Drivstofftanklokke
4. Fyll tanken til nivået er 6 til 13 mm under bunnen av påfyllingshansen.
5. Skru tanklokket godt på etter at du har fylt tanken.

Merk: Fyll på drivstofftanken etter hver bruk, hvis det er mulig. Dette vil minimere mulig oppsamling av kondensasjon inne i drivstofftanken.

Kontrollere kjølesystemet

Serviceintervall: For hver bruk eller daglig

Rengjør rester fra skjermen, oljekjøleren og den fremre siden av radiatoren hver dag, oftere hvis forholdene er svært støvete og skitne. Se [Fjerne rester fra kjølesystemet \(side 58\)](#).

Kjølesystemet er fylt med en oppløsning som er halvt om halvt med vann og frostvæske med etylenglykol. Kontroller kjølemiddelnivået i ekspansjonstanken hver dag før du starter motoren. Kapasiteten til kjølesystemet er 6,6 liter.

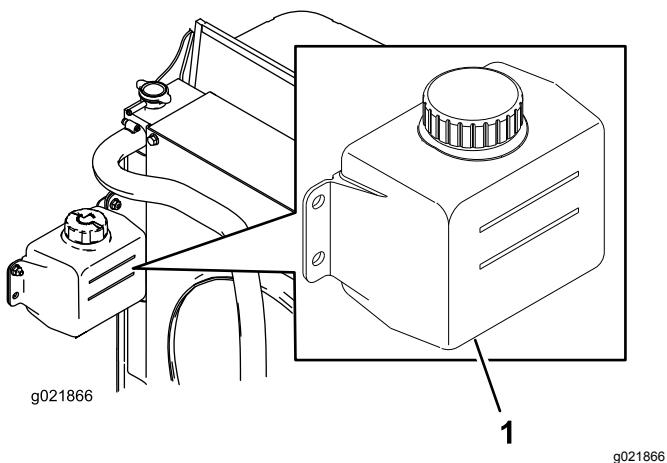
⚠ FORSIKTIG

Hvis motoren er varm, kan det hende at varm kjølevæske under trykk kommer ut, noe som kan forårsake brannsår.

- Ikke åpne radiatorlokket når motoren går.
- Bruk en klut når du åpner radiatorlokket. Åpne det forsiktig, slik at dampen kan slippe ut.

1. Kontroller kjølemiddelnivået i ekspansjonstanken ([Figur 29](#)).

Kjølemiddelnivået skal være mellom merkene på siden av tanken.



Figur 29

1. Ekspansjonstank
2. Hvis kjølemiddelnivået er lavt, tar du av lokket på ekspansjonstanken og etterfyller systemet. **Ikke fyll på for mye.**
3. Sett på ekspansjonstanklokket.

Kontrollere hydraulikkoljen

Serviceintervall: For hver bruk eller daglig

Maskinens beholder fylles på med ca. 30 l hydraulisk olje av høy kvalitet på fabrikken. Kontroller den hydrauliske væsken før du starter maskinen for første gang, og deretter hver dag. Anbefalte erstatningsvæsker er:

Toro Premium All Season Hydraulic Fluid (tilgjengelig i spenn på 19 l eller fat på 208 l. Se *delekatologen* eller kontakt din Toro-distributør for å få oppgitt delenumre.)

Alternative væsker: Hvis Toro-væske ikke er tilgjengelig kan andre væsker brukes forutsatt at de oppfyller alle følgende materialegenskaps- og bransjespesifikasjoner. Vi anbefaler ikke bruk av syntetisk olje. Forhør deg med oljeforhandleren din for å finne et egnert produkt.

Merk: Toro er ikke ansvarlig for skader som skyldes uegnede erstatninger. Bruk bare produkter fra anerkjente produsenter som står for sine anbefalinger.

Hydraulikkvæske med høy viskositetsindeks og lavt flytpunkt mot slitasje, ISO VG 46

Materielle egenskaper:

Viskositet, ASTM D445	cSt ved 40 °C 44 til 50 cSt ved 100 °C 7,9 til 8,5
Viskositetsindeks ASTM D2270	140 til 160

Flytepunkt, ASTM D97

-36,6 °C til 9,4 °C

Bransjespesifikasjoner:

Vickers I-286-S (Quality Level), Vickers M-2950-S (Quality Level), Denison HF-0

Viktig: Flergradsvæsken ISO VG 46 har vist seg å ha maksimal ytelse under en rekke ulike temperaturforhold. Når maskinen brukes i høye

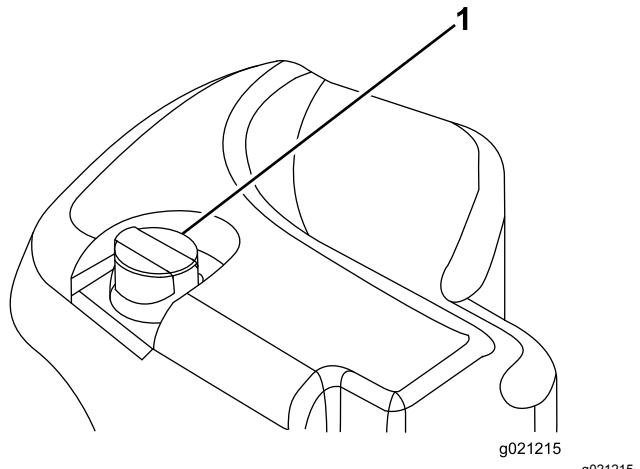
temperaturer (18 til 49 °C), kan den hydrauliske oljen ISO VG 68 gi forbedret ytelse.

Premium biologisk nedbrytbar hydraulisk væske – MobilEAL EnviroSyn 46H

Viktig: Mobil EAL EnviroSyn 46H er den eneste syntetiske og biologisk nedbrytbare oljen som er godkjent av Toro. Denne oljen er kompatibel med elastomerne som benyttes i Toros hydraulikksystemer, og er egnet til en rekke temperaturforhold. Denne oljen er kompatibel med tradisjonelle mineraloljer, men for å oppnå maksimal biologisk nedbrytbarhet og ytelse, må det hydrauliske systemet tømmes fullstendig for tradisjonell olje. Oljen er tilgjengelig i spenn på 19 liter eller fat på 208 liter fra Mobil-forhandlere.

Viktig: Mange hydraulikkvæsker er nesten fargeløse, noe som gjør det vanskelig å oppdage lekkasjer. Et rødt fargestoff for hydraulikkvæsken er tilgjengelig i flasker på 20 ml. Én flaske er nok til 15 til 22 liter med hydraulikkolje. Bestill delenr. 44-2500 fra en autorisert Toro-forhandler. Dette røde fargestoffet anbefales ikke for bruk med biologisk nedbrytbare oljer. Bruk heller konditorfarge.

1. Parker maskinen på en jevn flate, senk klippeenhettene og stopp motoren.
2. Rengjør rundt påfyllingshalsen og lokket på tanken for hydraulisk olje ([Figur 30](#)). Ta lokket av påfyllingshalsen.



Figur 30

1. Lakk på hydraulikkvæske tanken
3. Fjern peilestaven fra påfyllingshalsen, og tørk av den med en ren fille.
4. Før peilestaven ned i påfyllingshalsen, ta den ut og kontroller oljenivået.

Merk: Oljenivået bør være innenfor 6,3 mm fra merket på peilestaven.

Viktig: Ikke fyll på for mye.

- Hvis nivået er lavt, fyller du på med korrekt væske for å heve nivået til FULL-merket.
- Sett peilestaven og lokket på plass på påfyllingshalsen.

Kontrollere berøringen mellom spolen og motstålet

Serviceintervall: For hver bruk eller daglig

Kontroller berøringen mellom spolen og motstålet hver dag før du bruker maskinen, uavhengig av om klippekvaliteten har vært tilfredsstillende tidligere. Det må være lett kontakt over hele lengden av spolen og motstålet (se Justere kontakten mellom spole og motstål i klippehetens *brukerhåndbok*).

Kontrollere at hjulmutterne er strammet til

Serviceintervall: Etter første time

Etter de 10 første timene

Hver 250. driftstime

Stram hjulmutterne til 94–122 N·m.

⚠ ADVARSEL

Hvis du ikke opprettholder korrekt tilstramming av hjulmutrene kan det føre til personskader.

Oppretthold tilstrekkelig tilstramningsverdi på hjulmutrene.

Kjøre inn bremsene

For å sikre optimal ytelse i bremsesystemet må du kjøre inn bremsene før bruk. Still inn hastigheten fremover til 6,4 km/t for samsvar med hastigheten bakover (alle åtte avstandsstykken flyttes øverst på klippehastighetskontrollen). Med motoren i høyt tomgangsturtall fortsetter du fremover med stoppen for klippehastighetskontrollen tilkoblet og kjører med bremsen på i 15 sekunder. Fortsett bakover i full hastighet og kjør med bremsen på i 15 sekunder. Gjenta dette fem ganger med ett minutt mellom hver fremover- og bakoverkjøring for å unngå at bremsene overopphetes. Se [Justere parkeringsbremsen \(side 59\)](#).

Under bruk

Sikkerhet under drift

Generell sikkerhet

- Eieren/brukeren kan forhindre og er ansvarlig for ulykker som kan forårsake personskader eller materielle skader.
- Ha på deg passende klær, inkludert vernebriller, vernebukser, sklisikkert og kraftig fottøy og hørselsvern. Sett opp langt hår, og ikke bruk løstsittende klær eller fritthengende smykker.
- Ikke bruk maskinen når du er syk, trett eller påvirket av alkohol eller andre rusmidler.
- Vær alltid fokusert på oppgaven når du bruker maskinen. Ikke delta i aktiviteter som forårsaker distraksjoner, da dette kan føre til personskade eller materiell skade.
- Påse at alle drivverk står i nøytral stilling, at parkeringsbremsen er aktivert og at du er i førerposisjon før du starter motoren.
- Ikke ha med passasjerer på maskinen, og hold mennesker og kjæledyr borte fra maskinen under drift.
- Bruk maskinen bare når det er god sikt, for å unngå hull eller skjulte farer.
- Unngå å klippe vått gress. Redusert veigrep kan føre til at maskinen glir.
- Hold hendene og føttene borte fra klippehetene.
- Se bak- og nedover før du rygger, slik at du ikke kjører på noen.
- Vær forsiktig når du nærmer deg hjørner, busker, trær eller annet som begrenser synsfeltet.
- Stopp klippehetene når du ikke klipper.
- Kjør sakte, og vær forsiktig når du svinger og krysser veier og fortau med maskinen. Overhold alltid vikeplikten.
- La aldri motoren gå i et lukket rom hvor eksosen ikke slipper ut.
- La aldri maskinen stå uten tilsyn når den er i gang.
- Før du forlater førersetet (inkludert for å tømme gressoppsamlerne eller rense klippehetene), gjør følgende:
 - Parker maskinen på en jevn flate.
 - Koble ut klippehetene, og senk tilbehøret.
 - Sett på parkeringsbremsen.
 - Slå av motoren og ta ut nøkkelen.
 - Vent til alle bevegelige deler har stanset.

Sikkerhet for veltebeskyttelsessystem

- Ikke fjern noen av veltebeskyttelseskomponentene fra maskinen.
- Sørg for at sikkerhetsbeltet er festet og at du kan frigjøre det raskt i nødstilfeller.
- Ha alltid på sikkerhetsbeltet.
- Kontroller nøyne om det finnes overhengende hindringer, og sørge for at du ikke kommer i kontakt med slike.
- Sørg for at veltebøylebeskyttelsen er i sikker driftstilstand ved å inspirere den grundig for skade med jevne mellomrom og kontrollere at alle monteringsfester er strammet til.
- Skift ut alle skadde veltebeskyttelseskomponenter. Ikke reparer eller gjør endringer på dem.

Sikkerhet i skråninger

- Skråninger er en ledende årsak til tap av kontroll og veltning. Dette kan føre til alvorlige skader eller dødsfall. Du er ansvarlig for trygg drift i skråninger. Bruk av maskinen i skråninger krever ekstra forsiktighet.
- Vurder forholdene ved stedet, og inspirer området for å avgjøre om det er trygt å bruke maskinen i skråningen. Bruk alltid sunn fornuft og god dømmekraft når du utfører denne inspeksjonen.
- Gjennomgå instruksjonene for bruk i skråninger, oppført nedenfor, for å bruke maskinen i skråninger. Før du bruker maskinen, må du gjennomgå forholdene på stedet for å fastslå om du kan bruke maskinen under gjeldende forhold på gitt dag og ved gitt sted. Endringer i terrenget kan føre til endringer ved bruk av maskinen i skråninger.
 - Ikke start, stopp eller sving maskinen i skråninger. Unngå brå endringer i hastighet eller retning. Sving sakte og gradvis.
 - Ikke bruk en maskin i omstendigheter hvor trekraften, styringen eller stabiliteten er i tvil.
 - Fjern eller markér hindringer som grøfter, hull, hjulspor, ujevnhet, steiner eller andre skjulte objekter. Gjenstander kan ligge skjult i høyt gress. Maskinen kan velte i ujevnt terrenget.
 - Vær oppmerksom på at bruk av maskinen på vått gress, på tvers av skråninger eller i nedoverbakker kan føre til at maskinen mister veigrepet.
 - Vær svært forsiktig når du bruker maskinen nær kanter, grøfter, voller, vann eller andre faremomenter. Maskinen kan velte hvis et hjul går over kanten eller kanten gir etter. Sett opp et sikkerhetsområde mellom maskinen og eventuelle faremomenter.

- Identifiser faremomenter ved bunnen av skråningen. Klipp skråningen med en skyvemaskin hvis det finnes faremomenter.
- Hvis det lar seg gjøre, hold klippeenhettene senket til bakken mens du bruker maskinen i skråninger. Hvis du hever klippeenhettene mens du kjører i skråninger, kan det føre til at maskinen blir ustabil.

Starte og slå av motoren

Viktig: Drivstoffsystemet luftes automatisk hvis noen av følgende situasjoner oppstår:

- Første oppstart av en ny maskin.
- Motoren har stoppet på grunn av for lite drivstoff.
- Vedlikeholdsarbeid har blitt utført på komponenter i drivstoffsystemet.

Starte motoren

1. Sitt på setet, hold føten av trekkpedalen slik at den er i NØYTRAL stilling, aktiver parkeringsbremsen, sett motorhastighetsbryteren til den MIDTERSTE stillingen og kontroller at bryteren for aktivering/deaktivering er i DEAKTIVERT stilling.
2. Ta føten av trekkpedalen, og kontroller at den står i NØYTRAL stilling.
3. Vri tenningsnøkkelen til KJØR.
4. Når glødepluggindikatorlyset dypes, vrir du nøkkelen til START. Slipp nøkkelen med en gang motoren starter, og la den gå tilbake til KJØR-stillingen. Varm opp motoren (uten belastning), og flytt deretter gasskontrollen til ønsket stilling.

Slå av motoren

1. Flytt alle kontrollene til NØYTRAL stilling, sett på parkeringsbremsen, flytt motorhastighetsbryteren til lav tomgangsstilling og la motoren nå lav tomgangshastighet.
2. Vri nøkkelen til Av-stillingen, og ta den ut av tenningen.

Klippe gress med maskinen

Merk: Klipping av gresset ved en hastighet som laster motoren fremmer DPF-regenerering.

1. Flytt maskinen til arbeidsstedet, og innrett maskinen utenfor arbeidsområdet først klippe lengde.
2. Påse at kraftuttaksbryteren er i DEAKTIVERT stilling.

3. Flytt spaken for klippehastighetsbegrenseren fremover.
 4. Trykk på gasshastighetsbryteren for å angi motorhastigheten til HØY TOMGANG.
 5. Bruk styrespaken til å senke klippeenhettene til bakken.
 6. Trykk på kraftuttaksbryteren for å klargjøre klippeenhettene for drift.
 7. Bruk styrespaken til å heve klippeenhettene fra bakken.
 8. Begynn å kjøre maskinen mot klippeområdet, og senk klippeenhettene.
- Merk:** Klipping av gresset ved en hastighet som laster motoren fremmer DPF-regenerering.
9. Når du har fullført klippe lengden, bruk styrespaken til å løfte klippeenhettene.
 10. Utfør en dråpeformet sving for å komme hurtig på plass til neste lengde.

Viktig: Begrens hvor lenge motoren går på tomgang eller kjøres på lav hastighet for å redusere oppsamlingen av sot i sotfilteret.

DPF-sotoppsamling

- Over tid samler dieselpartikkelfilteret sot i sotfilteret. Datamaskinen for motoren overvåker sotnivået i DPF.
- Når nok sot er samlet opp, informerer datamaskinen deg om at det er tid for å regenerere dieselpartikkelfilteret.
- DPF-regenerering er en prosess som varmer opp DPF for å konvertere sot til aske.
- I tillegg til advarselsmeldinger reduserer datamaskinen kraften produsert av motoren ved forskjellige sotoppsamlingsnivåer.

Regenerering av dieselpartikkelfilter

Dieselpartikkelfilteret (DPF) er del av eksossystemet. Dieselokksideringskatalysatoren av DPF reduserer skadelige gasser, og sotfilteret fjerner sot fra motoreksosen.

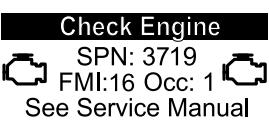
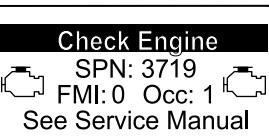
DPF-regenereringsprosessen bruker varme fra motoreksosen til å brenne soten som har samlet seg på sotfilteret, slik at soten konverteres til aske, og tømmer kanalene til sotfilteret, slik at filtrert motoreksos strømmer ut av DPF.

Motorens datamaskin overvåker oppsamlingen av sot ved å måle mottrykk i DPF. Hvis mottrykket er for høyt, brennes ikke soten i sotfilteret gjennom normal motordrift. For å holde DPF tom for sot, husk følgende:

- Passiv regenerering skjer kontinuerlig mens motoren går – kjør motoren ved full motorhastighet, når det er mulig, for å fremme DPF-regenerering.
- Hvis mottrykket i DPF er for høyt, eller det er mer enn 100 timer siden en tilbakestillende regenerering, signaliserer motorens datamaskin deg gjennom InfoCenter når den tilbakestillende regenereringen er i gang.
- La den tilbakestillende regenereringen gjøre seg ferdig før du slår av motoren.

Husk DPF-funksjonen mens du bruker og vedlikeholder maskinen. Motorbelastningen ved høy (full gass) tomgangshastighet gir vanligvis høy nok eksostemperatur for DPF-regenerering.

Motoradvarselsmeldinger – sotoppsamling

Indikasjonsnivå	Feilkode	Motoreffekt	Anbefalt tiltak
Nivå 1: Motoradvarsel	 <p>Check Engine SPN: 3719 FMI:16 Occ: 1 See Service Manual</p> <p>g213866</p> <p>Figur 31</p> <p>Sjekk motor SPN 3719, FMI 16</p>	Datamaskinen reduserer motoreffekten til 85 %.	Utfør en parkert regenerering så snart som mulig. Se Parkert eller gjenopprettende regenerering (side 37) .
Nivå 2: Motoradvarsel	 <p>Check Engine SPN: 3719 FMI: 0 Occ: 1 See Service Manual</p> <p>g213867</p> <p>Figur 32</p> <p>Sjekk motor SPN 3719, FMI 0</p>	Datamaskinen reduserer motoreffekten til 50 %.	Utfør en gjenopprettende regenerering så snart som mulig. Se Parkert eller gjenopprettende regenerering (side 37) .

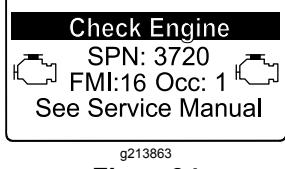
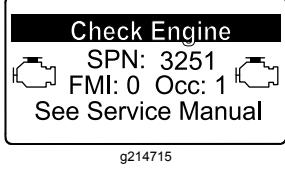
DPF-askeoppsamling

- Den lettere asken slippes ut gjennom eksosssystemet, mens den tyngre asken samles i sotfilteret.
- Aske er rester av regenereringsprosessen. Med tiden samler dieselpartikkelfilteret opp asken som ikke slippes ut med eksosen.
- Datamaskinen for motoren beregner hvor mye asken som er samlet opp i DPF.

- Når det er samlet opp nok asken, sender motorens datamaskin informasjonen til InfoCenter i form av en motorfeil for å angi oppsamlingen av asken i DPF.
- Feilmeldingen indikere at det er på tide å utføre service på DPF.
- I tillegg til advarslene reduserer datamaskinen kraften produsert av motoren ved forskjellige askeoppsamlingsnivåer.

InfoCenter-varsler og motoradvarselsmeldinger – askeoppsamling

InfoCenter-varsler og motoradvarselsmeldinger – askeoppsamling (cont'd.)

Indikasjons-nivå	Feilkode	Motorhastighets-reduksjon	Motoreffekt	Anbefalt tiltak
Nivå 1: Motoradvarsel	 <p>Figur 33 Sjekk motor SPN 3720, FMI 16</p>	Ingen	Datamaskinen reduserer motorkraften til 85 %.	Vedlikehold DPF. Se Vedlikeholde dieselokside-ringskatalysatoren (DOC) og sotfilteret (side 53)
Nivå 2: Motoradvarsel	 <p>Figur 34 Sjekk motor SPN 3720, FMI 16</p>	Ingen	Datamaskinen reduserer motoreffekten til 50 %.	Vedlikehold DPF. Se Vedlikeholde dieselokside-ringskatalysatoren (DOC) og sotfilteret (side 53)
Nivå 3: Motoradvarsel	 <p>Figur 35 Sjekk motor SPN 3251, FMI 0</p>	Motorhastighet ved maks. moment over 200 o/min	Datamaskinen reduserer motoreffekten til 50 %.	Vedlikehold DPF. Se Vedlikeholde dieselokside-ringskatalysatoren (DOC) og sotfilteret (side 53)

Typer regenerering av dieselpartikkelfilter

Typer regenerering av dieselpartikkelfilter som utføres mens maskinen er i drift:

Type regenerering	Forhold som forårsaker DPF-regenerering	DPF-beskrivelse av drift
Passiv	Oppstår under normal drift av maskinen ved høy motorhastighet eller høy motorbelastning	<ul style="list-style-type: none"> InfoCenter viser ikke et ikon som indikerer passiv regenerering. Under passiv regenerering behandler DPF eksosgasser med høy temperatur som oksiderer skadelige utslip og brenner sot til aske. <p>Se Passiv DPF-regenerering (side 34).</p>
Hjelpe	Skjer på grunn av lav hastighet, lav last, eller når datamaskinen oppdager at DPF er fullt av sot	<ul style="list-style-type: none"> InfoCenter viser ikke et ikon som indikerer hjelpende regenereringen. Under den hjelpende regenereringen justerer motorens datamaskin motorinnstillingene for å heve eksostemperaturen. <p>Se Hjelpende regenerering for DPF (side 35).</p>
Tilbakestill	<p>Skjer hver 100. time</p> <p>Skjer også etter en hjelpende regenerering, men bare hvis datamaskinen oppdager at den hjelpende regenereringen ikke reduserte sotnivået tilstrekkelig</p>	 <ul style="list-style-type: none"> Når ikonet for høy eksostemperatur () vises i InfoCenter, pågår en regenerering. Under den tilbakestillende regenereringen justerer motorens datamaskin motorinnstillingene for å heve eksostemperaturen. <p>Se Tilbakestillende regenerering (side 35).</p>

Typer regenerering av dieselpartikkelfilter som krever at du parkerer maskinen:

Type regenerering	Forhold som forårsaker DPF-regenerering	DPF-beskrivelse av drift
Parkert	<p>Skjer fordi datamaskinen registrerer mottrykk i DPF på grunn av sotoppsamling</p> <p>Skjer også fordi føreren starter en parkert regenerering</p> <p>Kan skje fordi InfoCenter er satt opp til å sperre tilbakestillende regenerering og fortsatt bruke maskinen, noe som gjør at det fylles på mer sot når DPF allerede trenger en tilbakestille regenerering</p> <p>Kan være resultatet av å bruke feil drivstoff eller motorolje</p>	 <p>() eller VARSEL NR. 188 vises i InfoCenter, finnes det en forespørsel om regenerering.</p> <ul style="list-style-type: none"> Utfør parkert regenerering så snart som mulig for å unngå å måtte utføre en gjenopprettende regenerering. En parkert regenerering krever 30 til 60 minutter for å fullføres. Du må ha minst en ¼ tank med drivstoff i maskinen. Du må parkere maskinen for å utføre en parkert regenerering. <p>Se Tilbakestillende regenerering (side 35).</p>

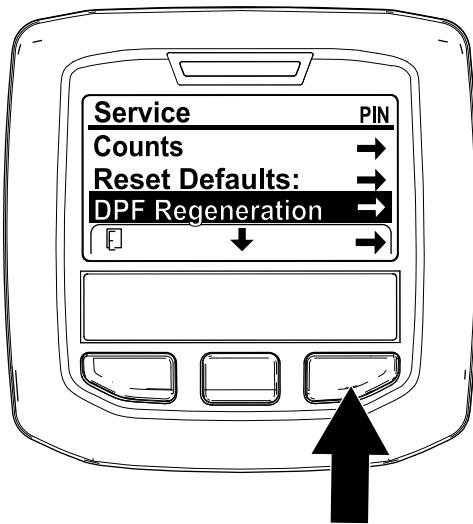
Typer regenerering av dieselpartikkelfilter som krever at du parkerer maskinen: (cont'd.)

Type regenerering	Forhold som forårsaker DPF-regenerering	DPF-beskrivelse av drift
Gjenopprettende	Skjer fordi føreren ignorerer forespørslar om en parkert regenerering og fortsatte å bruke maskinen, og mer sot samlet seg opp i DPF	<ul style="list-style-type: none"> Når ikonet for standby for tilbakestillende/parkert regenerering eller gjenopprettende regenerering () eller VARSEL NR. 190 vises i InfoCenter, finnes det en forespørsel om gjenopprettende regenerering. En gjenopprettende regenerering kan ta opptil 3 timer. Du må ha minst en ½ tank med drivstoff i maskinen. Du må parkere maskinen for å utføre en gjenopprettende regenerering. <p>Se Parkert eller gjenopprettende regenerering (side 37).</p>

Hente DPF-regenereringsmenyene

Hente DPF-regenereringsmenyene

- Gå til servicemenyen, trykk på den midtre knappen for å bla ned til alternativet DPF REGENERATION (DPF-REGENERERING) ([Figur 36](#)).



Figur 36

g227667

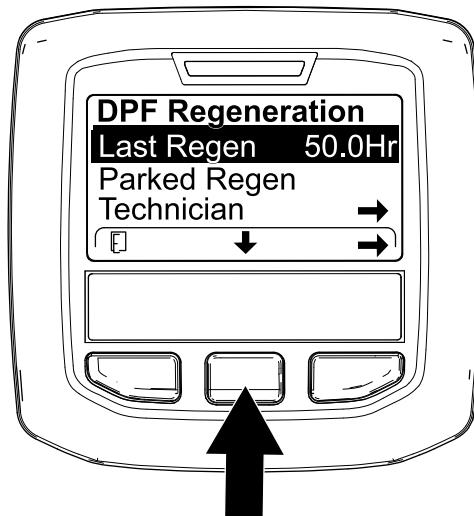
- Trykk på den høyre knappen for å velge DPF-regenereringen ([Figur 36](#)).

Tid siden forrige regenerering

Gå til DPF-regenerering menyen, trykk på den midtre knappen for å bla ned til feltet LAST REGEN (SISTE REGEN). ([Figur 37](#)).

Bruk feltet LAST REGEN (SISTE REGEN). for å finne ut hvor mange timer du har kjørt motoren siden

forrige tilbakestillende, parkerte eller gjenopprettende regenerering.



Figur 37

g224693

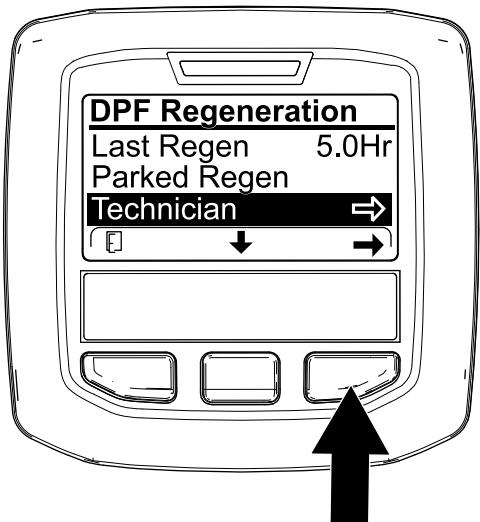
Teknikermeny

Viktig: For å gjøre det enkelt kan du velge å utføre en parkert regenerering før sotbelastningen når 100 %, forutsatt at motoren har gått mer enn 50 timer siden siste gjennomførte tilbakestillende, parkerte eller gjenopprettende regenerering.

Bruk teknikermenyen for å vise den gjeldende tilstanden til motorens regenereringskontroll og se det rapporterte sotnivået.

Gå til DPF-regenereringsmenyen, trykk på den midtre knappen for å bla ned til alternativet TECHNICIAN

(TEKNIKER) og trykk på den høyre knappen for å velge det (Figur 38).



Figur 38

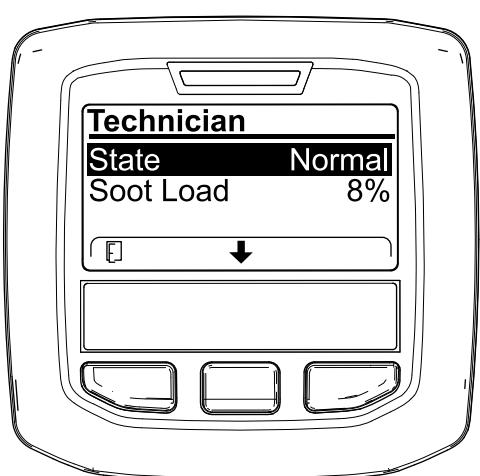
g227348

DPF-drifttabell (cont'd.)

Tilstand	Beskrivelse
Reset Regen (tilbakestillende regen.)	Motorens datamaskin kjører en tilbakestillende regenerering.
Parked Stby (parkert stby)	Motorens datamaskin ber deg starte en parkert regenerering.
Parked Regen (parkert regen.)	Du aktiverer en forespørsel om parkert regenerering og motorens datamaskin bearbeider regenereringen.
Recov stby (gjenopp. stby)	Motorens datamaskin ber deg starte en gjenopprettende regenerering.
Recov Regen (gjenopp. regen.)	Du aktiverer en gjenopprettende regenereringsforespørsel og motorens datamaskin bearbeider regenereringen.

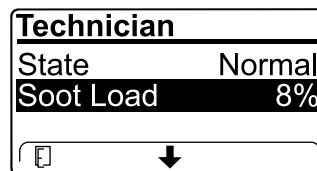
- Vis sotbelastningen, målt som prosentandel av sot i DPF (Figur 40). Se sotbelastningstabellen.

Merk: Sotbelastningen varierer etter hvordan maskinen brukes og DPF-regenerering inntreffer.



Figur 39

g227360



Figur 40

g227359

Sotbelastningstabell

Viktige sotbelastningsverdier	Regenereringstilstand
0 % til 5 %	Minimum sotbelastningsgrense
78 %	Motorens datamaskin utfører en hjelpende regenerering.
100 %	Motorens datamaskin ber automatisk om en parkert regenerering.
122 %	Motorens datamaskin ber automatisk om en gjenopprettende regenerering.

DPF-drifttabell

Tilstand	Beskrivelse	
Normal	DPF er i normalbruksmodus – passiv regenerering.	
Assist Regen (hjelpende regen.)	Motorens datamaskin utfører en hjelpende regenerering.	
Reset Stby (tilb.still. stby)	Motorens datamaskin prøver å kjøre en tilbakestillende regenerering, men ett av følgende forhold forhindrer regenerering: Innstillingen for sperring av regenerering er satt til PA. Eksostemperaturen er for lav for regenerering.	

Passiv DPF-regenerering

- Passiv regenerering oppstår som en del av normal motorbruk.
- Kjør motoren på full motorhastighet og belastning når det er mulig, for å fremme DPF-regenerering.

Hjelpende regenerering for DPF

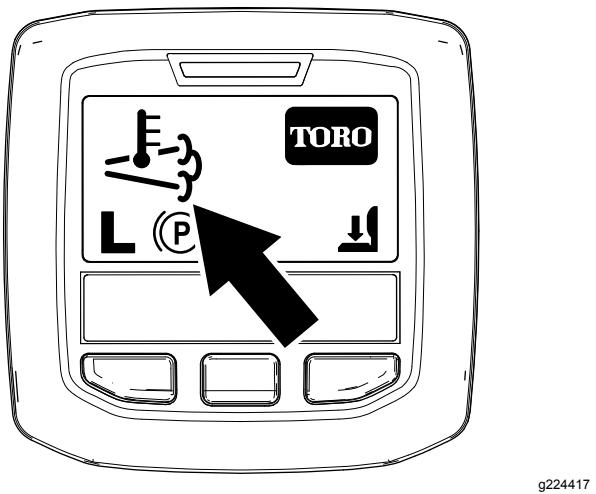
- Motorens datamaskin justerer motorinnstillingene for å heve temperaturen på eksosen.
- Kjør motoren på full motorhastighet og belastning når det er mulig, for å fremme DPF-regenerering.

Tilbakestillende regenerering

⚠ FORSIKTIG

Eksostemperaturen er varm (ca. 600 °C) under DPF-regenerering. Varm eksos kan skade deg eller andre personer.

- Bruk aldri motoren på et innestengt område.**
- Pass på at det ikke er brennbare materialer rundt eksossystemet.**
- Rør aldri en varm eksosssystemkomponent.**
- Stå aldri nær eller rundt eksosrøret til maskinen.**



Figur 41

- Høy eksostemperatur-ikonet  vises i InfoCenter (Figur 41).
- Motorens datamaskin justerer motorinnstillingene for å heve temperaturen på eksosen.

Viktig: Ikonet for høy eksostemperatur indikerer at temperaturen på eksosen som slippes ut av maskinen, kan være varmere enn under vanlig drift.

- Kjør motoren på full motorhastighet og belastning når det er mulig, for å fremme DPF-regenerering.

- Ikonet vises i InfoCenter mens den tilbakestillende regenereringen pågår.
- Ikke slå av motoren eller reduser motorhastigheten mens tilbakestillende regenerering pågår, så sant det er mulig.

Viktig: La maskinen fullføre prosessen for tilbakestillende regenerering før motoren slås av.

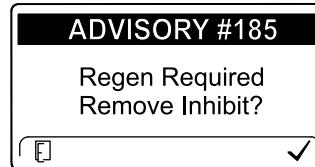
Periodisk tilbakestillende regenerering

Hvis motoren ikke har fullført en vellykket tilbakestillende, parkert eller gjenopprettende regenerering i løpet av de siste 100 driftstimene, vil motorens datamaskin prøve å utføre en tilbakestille regenerering.

Sette opp regenereringssperre

Kun tilbakestillende regenerering

Merk: Hvis du sperrer regenerering i InfoCenter, vises VARSEL NR. 185 (Figur 42) hvert 15. minutt mens motoren ber om en tilbakestillende regenerering.

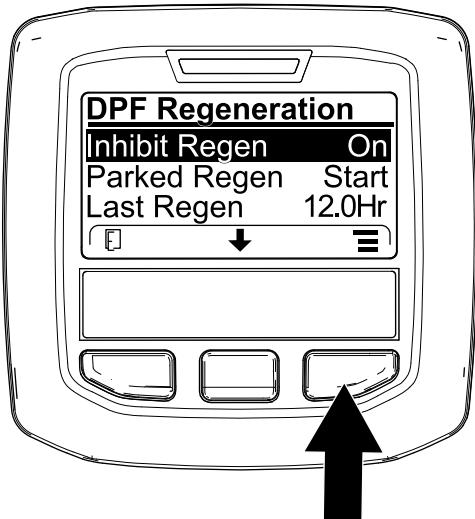


Figur 42

En tilbakestillende regenerering øker motoreksosen. Hvis du bruker maskinen blant trær, kratt, høyt gress, eller andre temperaturømfintlige planter eller materialer, kan du bruke innstillingen for sperring av regenerering for å forhindre at motorens datamaskin utfører en tilbakestillende regenerering.

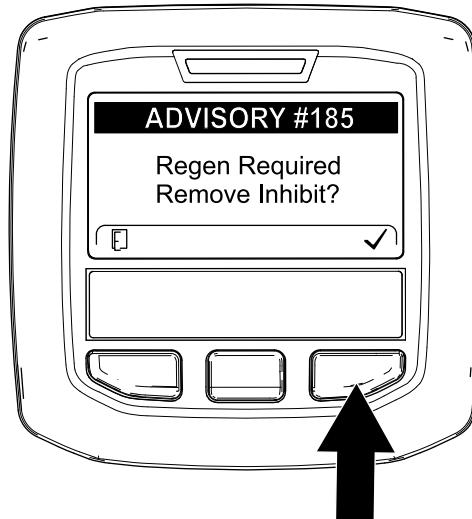
Viktig: Når du slår av motoren og starter den igjen, settes innstillingen for sperring av regenerering tilbake til Av.

- Gå til DPF-regenereringsmenyen, trykk på den midtre knappen for å bla ned til alternativet INHIBIT REGEN (SPERR REGEN.) og trykk på den høyre knappen for å velge det (Figur 43).



Figur 43

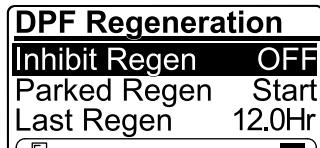
g227304



Figur 45

g224394

- Trykk på den høyre knappen for å endre innstillingen for sperring av regenerering fra På til Av (Figur 43) eller fra Av til På (Figur 44).



Figur 44

g224691

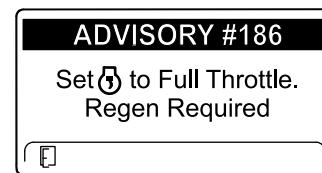
Tillat en tilbakestillende regenerering



InfoCenter viser høy eksostemperatur-ikonet når den tilbakestillende regenereringen er i gang.

Merk: Hvis INHIBIT REGEN (SPERR REGEN.) er slått PÅ, viser InfoCenter VARSEL NR. 185 (Figur 45). Trykk på knapp 3 for å slå innstillingen for sperring av regenerering Av og fortsette med den tilbakestillende regenereringen.

Merk: Hvis motorens eksostemperatur er for lav, viser InfoCenter VARSEL NR. 186 (Figur 46) for å informere deg om at du må kjøre motoren med full gass (høy tomgang).



Figur 46

g224395

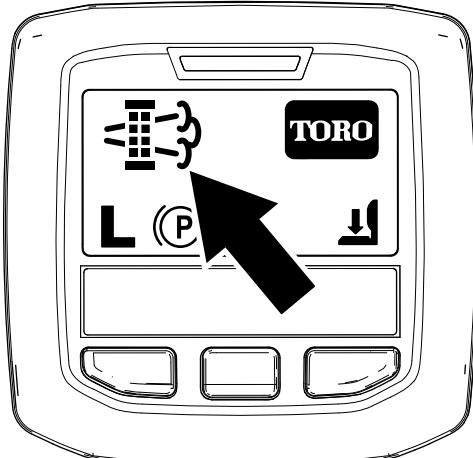
Merk: Når tilbakestillende regenerering er fullført,



forsvinner høy eksostemperatur-ikonet (⚡) fra InfoCenter-skjermen.

Parkert eller gjenopprettende regenerering

- Når motorens datamaskin ber om en parkert eller gjenopprettende regenerering vises ikonet for regenereringsforespørrelse (Figur 47) i InfoCenter.



Figur 47

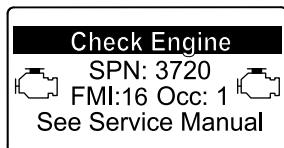
g224404

- Maskinen utfører ikke automatisk en parkert eller gjenopprettende regenerering. Du må starte regenereringen via InfoCenter.

Meldinger for parkert regenerering

Når motorens datamaskin har bedt om en parkert regenerering vises følgende meldinger i InfoCenter:

- Motoradvarsel SPN 3720, FMI 16 (Figur 48)

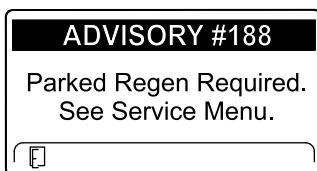


Figur 48

g213863

- Parkert regenerering er nødvendig VARSEL NR. 188 (Figur 49)

Merk: Varsel nr. 188 vises hvert 15 minutt.



Figur 49

g224397

- Hvis du ikke utfører en parkert regenerering innen to timer, viser InfoCenter at parkert regenerering er nødvendig og kraftuttaket er deaktivert VARSEL NR. 189 (Figur 50).

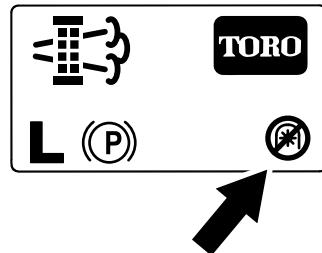


g224398

Figur 50

Viktig: Utfør en parkert regenerering for å tilbakestille kraftuttaksfunksjonen. Se [Forberede utføring av en parkert eller gjenopprettende regenerering \(side 38\)](#) og [Utføre en parkert eller gjenopprettende regenerering \(side 38\)](#).

Merk: Startskjermen viser Kraftuttak deaktivert-ikonet (Figur 51).



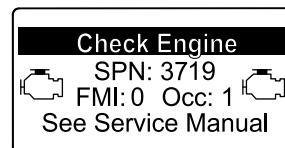
g224415

Figur 51

Meldinger for gjenopprettende regenerering

Når motorens datamaskin ber om en gjenopprettende regenerering, vises følgende meldinger i InfoCenter:

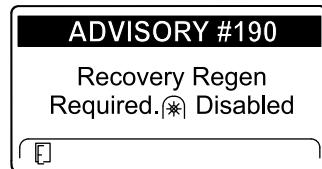
- Motoradvarsel SPN 3719, FMI 0 (Figur 52)



g213867

Figur 52

- Gjenopprettende regenerering er nødvendig – kraftuttaket er deaktivert VARSEL NR. 190 (Figur 53)



g224399

Figur 53

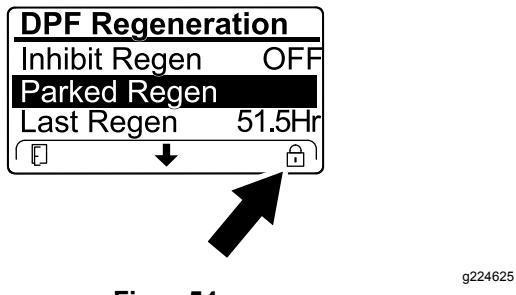
Viktig: Utfør en gjenopprettende regenerering for å tilbakestille kraftuttaksfunksjonen. Se [Forberede utføring av en parkert eller gjenopprettende](#)

[regenerering \(side 38\)](#) og [Utføre en parkert eller gjenopprettende regenerering \(side 38\)](#).

Merk: Startskjermen viser Kraftuttak deaktivert-ikonet. Se [Figur 51 i Meldinger for parkert regenerering \(side 37\)](#).

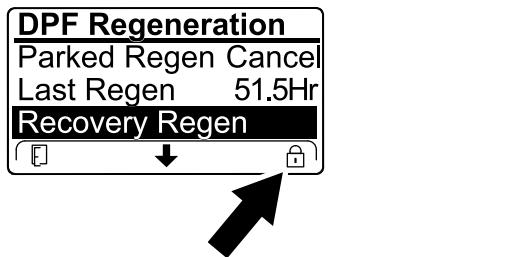
Statusbegrensning for DPF

- Hvis motorens datamaskin ber om en gjenopprettende regenerering eller behandler en gjenopprettende regenerering, og du blar ned til alternativet PARKED REGEN (PARKERT REGEN.), låses parkert regenerering og låsikonet ([Figur 54](#)) vises i nedre høyre hjørne i InfoCenter.



Figur 54

- Hvis motorens datamaskin ikke har bedt om en gjenopprettende regenerering og du blar ned til alternativet RECOVERY REGEN (GJENOPPRETTENDE REGEN.), låses den gjenopprettende regenereringen og låsikonet ([Figur 55](#)) vises i nedre høyre hjørne av InfoCenter.



Figur 55

Forberede utføring av en parkert eller gjenopprettende regenerering

- Påse at maskinen har tilstrekkelig drivstoff på tanken for typen regenerering du utfører:
 - Parkert regenerering:** Drivstofftanken må være minst $\frac{1}{4}$ full før du utfører parkert regenerering.
 - Gjenopprettende regenerering:** Drivstofftanken må være minst $\frac{1}{2}$ full før du utfører gjenopprettende regenerering.
- Flytt maskinen utendørs til et område fritt for brennbare materialer.

- Parker maskinen på en jevn flate.
- Sørg for at trekkontroll- eller bevegelseskontrollsakene er i NØYTRAL stilling.
- Hvis aktuelt, slå av kraftuttaket og senk klippeenhetene eller tilbehør.
- Sett på parkeringsbremsen.
- Sett gassen til lav TOMGANG-stilling.

Utføre en parkert eller gjenopprettende regenerering

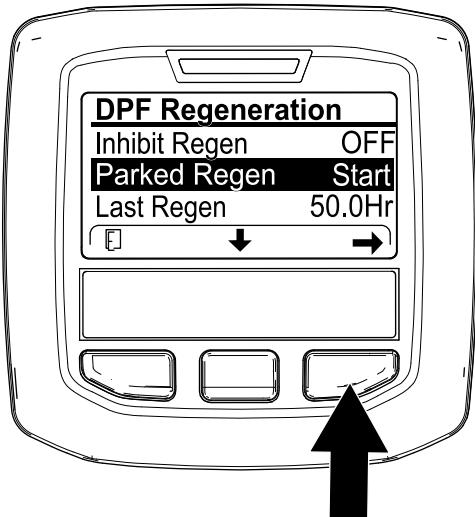
⚠ FORSIKTIG

Eksostemperaturen er varm (ca. 600 °C) under DPF-regenerering. Varm eksos kan skade deg eller andre personer.

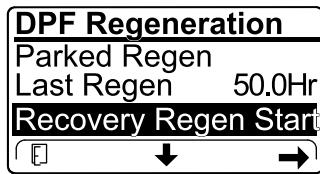
- Bruk aldri motoren på et innestengt område.**
- Pass på at det ikke er brennbare materialer rundt eksossystemet.**
- Rør aldri en varm eksossystemkomponent.**
- Stå aldri nær eller rundt eksosrøret til maskinen.**

Viktig: Maskinens datamaskin avbryter DPF-regenerering hvis du øker motorhastigheten fra lav tomgang eller frigjør parkeringsbremsen.

- Gå til DPF-regenereringsmenyen, trykk på den høyre knappen for å bla ned til enten alternativet PARKED REGEN START (START PARKERT REGEN.) eller alternativet RECOVERY REGEN START (START GJENOPPRETTENDE REGEN.) ([Figur 56](#)) og trykk på den høyre knappen for å starte regenereringen ([Figur 56](#)).



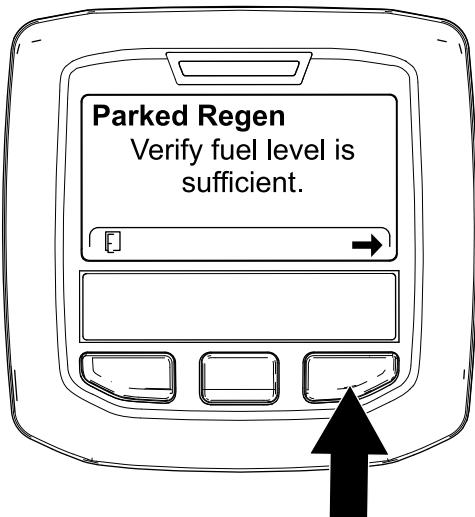
g224402



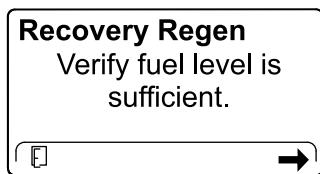
g224629

Figur 56

2. Sjekk at du har en fjerdedel igjen på drivstofftanken på SJEKK DRIVSTOFFNIVÅ-skjermen hvis du utfører en parkert regenerering, eller halvfull tank hvis du utfører en gjenopprettende regenerering, og trykk på den høyre knappen for å fortsette ([Figur 57](#)).



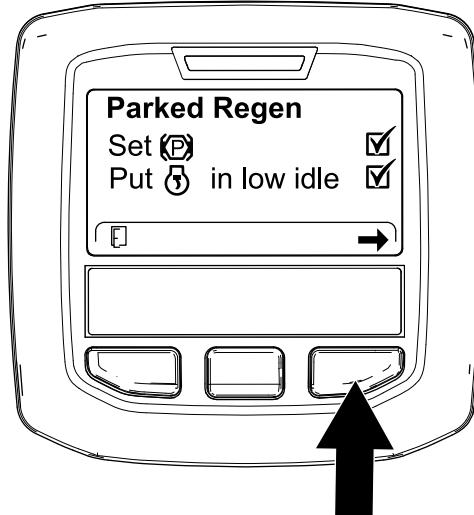
g224414



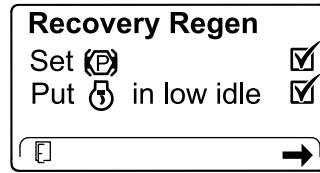
g227678

Figur 57

3. Sjekk på DPF-sjekklisteskjermen at parkeringsbremsen er aktivert og at motorhastigheten er satt til lav tomgang ([Figur 58](#)).



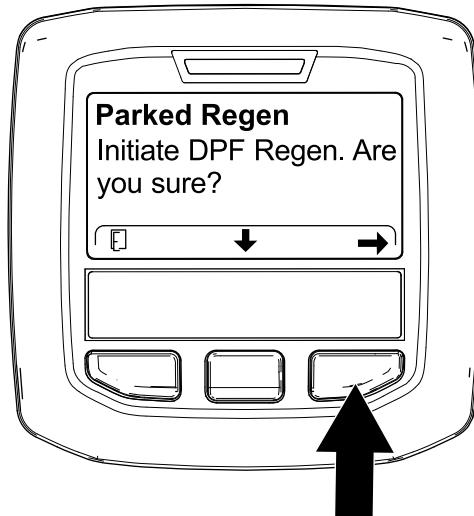
g224407



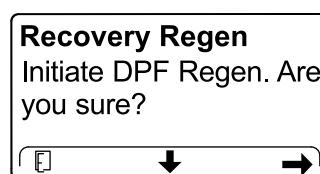
g227679

Figur 58

4. Trykk på den høye knappen på START DPF-REGEN.-skjermen for å fortsette ([Figur 59](#)).



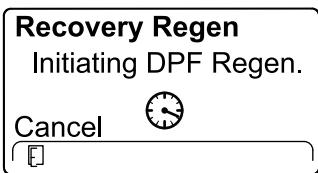
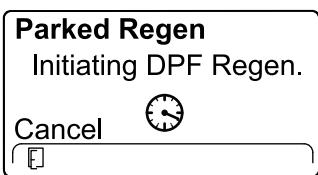
g224626



g224630

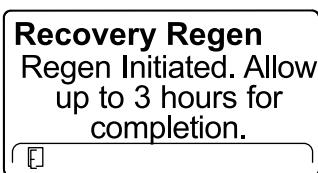
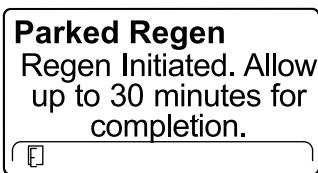
Figur 59

5. InfoCenter viser STARTER DPF-REGENERERING-meldingen (Figur 60).



Figur 60

6. InfoCenter viser tid for å fullføre meldingen (Figur 61).



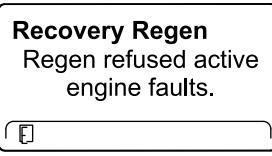
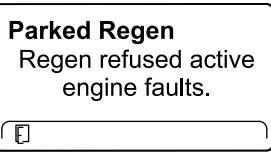
Figur 61

7. Motorens datamaskin sjekker motorens tilstand og feilinformasjon. InfoCenter kan vise følgende meldinger funnet i tabellen som følger:

Sjekk tabellen for meldinger og korrigende tiltak

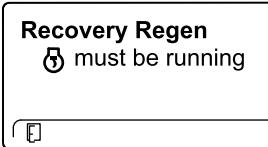
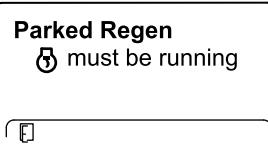


Korrigende tiltak: Gå ut av regenereringsmenyen og la maskinen kjøre til det er mer enn 50 timer siden forrige regenerering. Se [Tid siden forrige regenerering \(side 33\)](#).

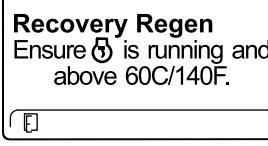
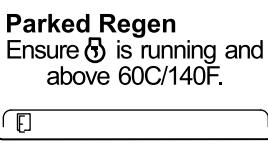


Korrigende tiltak: Feilsøk motorfeilen og prøv DPF-regenereringen på nytt.

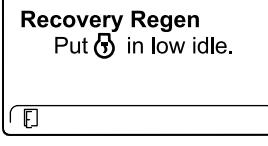
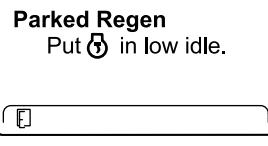
Sjekk tabellen for meldinger og korrigende tiltak (cont'd.)



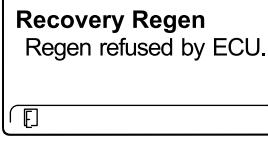
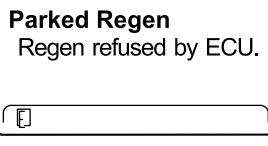
Korrigende tiltak: Start og stopp motoren.



Korrigende tiltak: Kjør motoren for å varme opp kjølevæsken til 60 °C.

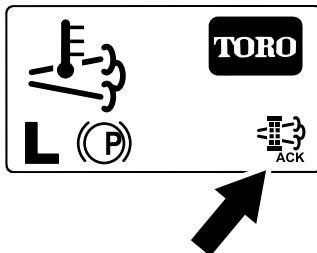


Korrigende tiltak: Endre motorhastigheten til lav tomgang.



Korrigende tiltak: Feilsøk tilstanden til motorens datamaskin, og prøv DPF-regenereringen på nytt.

8. InfoCenter viser startskjermen, og regenereringsbekrefelsesikonet (Figur 62) vises i nedre høyre hjørne av skjermen mens regenereringen pågår.



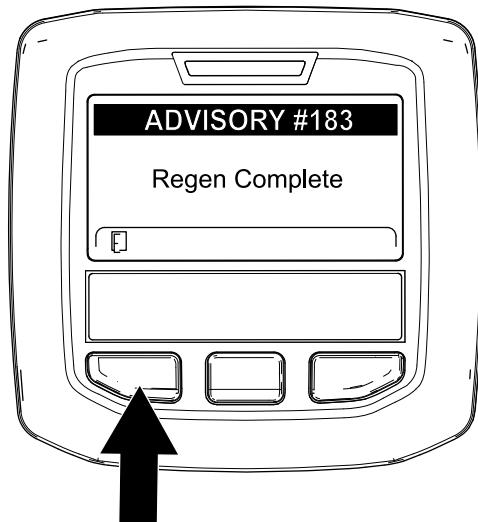
Figur 62

Merk: InfoCenter viser høy eksostemperatur-

ikonet mens DPF-regenereringen pågår.

9. Når motorens datamaskin fullfører en parkert eller gjenopprettende regenerering, viser InfoCenter VARSEL NR. 183 (Figur 63). Trykk på

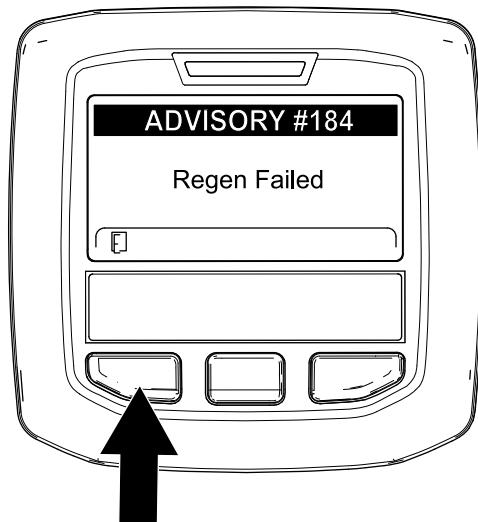
den venstre knappen for å avslutte og gå tilbake til startskjermen.



Figur 63

g224392

Merk: Hvis regenereringen ikke fullføres, viser InfoCenter varsel nr. 184 (Figur 64). Trykk på den venstre knappen for å avslutte og gå tilbake til startskjermen.



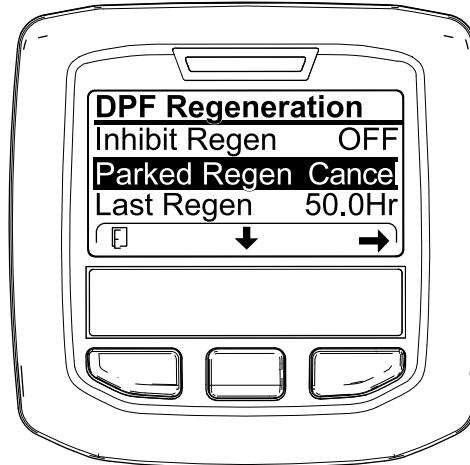
Figur 64

g224393

Avbryte en parkert eller gjenopprettende regenerering

Bruk innstillingene Parked Regen Cancel (avbryt parkert regen.) eller Recovery Regen Cancel (avbryt gjenopprettende regen.) for å avbryte en parkert eller gjenopprettende regenerering som er i gang.

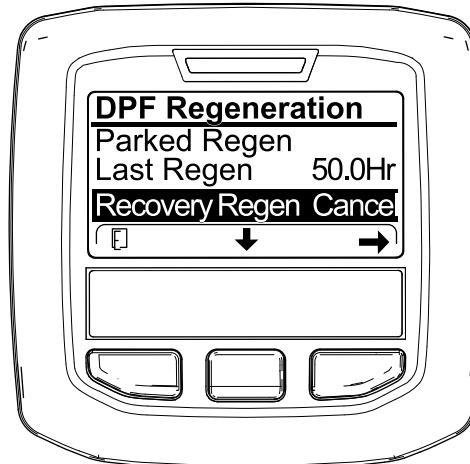
1. Gå til DPF-regenereringsmenyen (Figur 65).



Figur 65

g227305

2. Trykk på den midtre knappen for å bla ned til alternativet PARKED REGEN CANCEL (AVBRYT PARKERT REGEN.) (Figur 65) eller RECOVERY REGEN CANCEL (AVBRYT GJENOPPRETTENDE REGEN.) (Figur 66).



Figur 66

g227306

3. Trykk på den høyre knappen for å velge alternativet Regen Cancel (avbryt regen.) (Figur 65 eller Figur 66).

Justere motvekten til løftearmen

Du kan justere motvektsbalansen på de bakre løftearmene på klippeenheten for å kompensere for forskjellige gressforhold og for å opprettholde en jevn klippehøyde i ujevnt terreng eller i områder der det bygges opp halm.

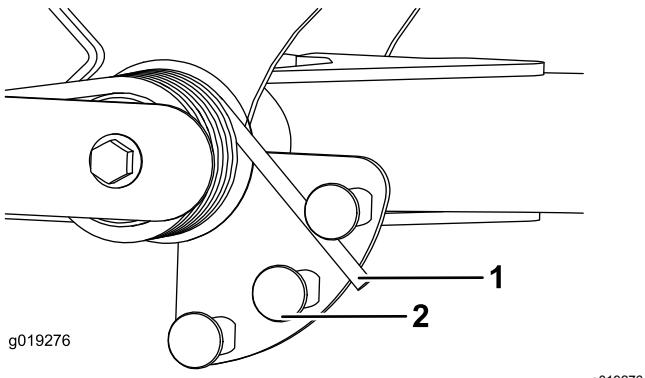
Du kan justere hver motvektsfjær til én av fire innstillinger. Hvert trinn hever eller senker motvekten på klippeenheten med 2,3 kg. Du kan plassere fjærene på baksiden av den første fjæraktuatoren for å fjerne all motvekten (fjerde stilling).

1. Parker maskinen på en jevn overflate, senk klippeenhetene, koble inn parkeringsbremsen, stopp motoren og ta ut nøkkelen.
2. Sett inn et rør eller lignende objekt på den lange fjærrenden og sving det rundt fjæraktuatoren til ønsket stilling (Figur 67).

⚠ FORSIKTIG

Fjærene er spente, og det kan føre til personskader.

Utvise forsiktighet ved justering av fjærene.



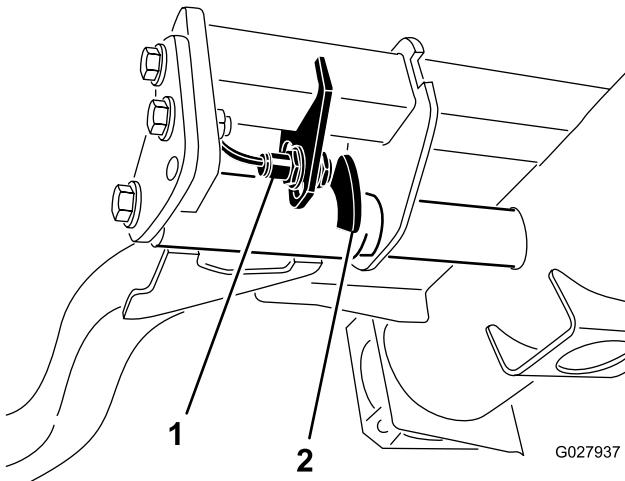
Figur 67

1. Fjær
2. Fjæraktuator

3. Gjenta prosedyren på den andre fjæren.

Justere snuoperasjonsstil-ling for løftearmen

1. Parker maskinen på en jevn overflate, senk klippeenhetene, koble inn parkeringsbremsen, stopp motoren og ta ut tenningsnøkkelen.
2. Løftearmsbryteren finnes under den hydrauliske tanken bak den fremre, høyre løftearmen (Figur 68).
3. Løsne bryterens festeskruer og flytt bryteren ned for å heve løftarmens vendehøyde, eller flytt bryteren opp for å senke løftarmens vendehøyde (Figur 68).



Figur 68

1. Bryter
2. Løftarmens følerenhet
4. Stram til festeskruene.

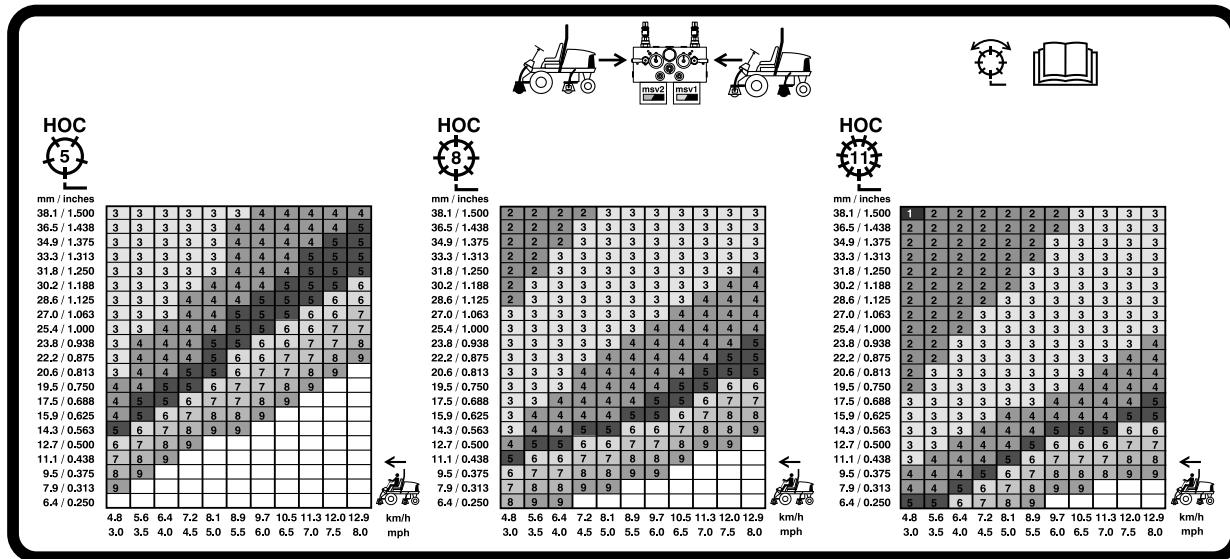
Stille inn spolehastigheten

For å oppnå konsekvent, høy klippekvalitet og et jevnt utseende etter klipping er det viktig at du stiller spolehastigheten til korrekt innstilling. Juster spolehastigheten på følgende måte:

1. I menyen Settings (innstillinger) i InfoCenter angir du antall kniver, klippehastighet og klippehøyde for å beregne korrekt spolehastighet.
2. Hvis ytterligere justeringer er påkrevd, ruller du ned til frontspole o/min, bakspole o/min eller begge i menyen Settings (innstillinger).
3. Trykk på den høyre knappen for å endre spolehastighetsverdi.

Merk: Når du endrer spolehastigheten, fortsetter skjermen å vise den beregnede spolehastigheten basert på antall kniver, klippehastighet og klipphøyde, men den nye verdien vises også.

Merk: Spolehastigheten må kanskje heves eller senkes for å kompensere for dekkeforholdene.

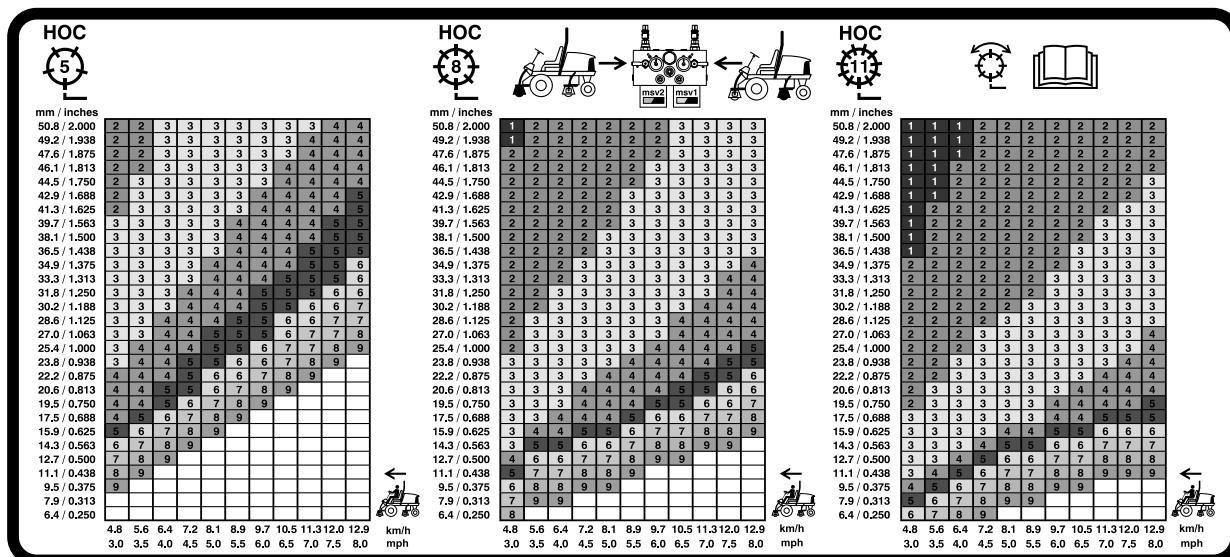


G031995

g031995

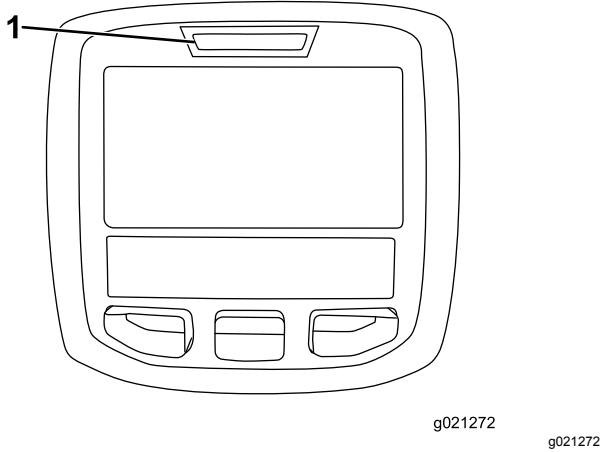
Figur 69

127 mm spolehastighetsdiagram



Forstå diagnostikklampene

Maskinen er utstyrt med en diagnostikklampe som indikerer om maskinen har oppdaget en feilfunksjon. Diagnostikklampen sitter på InfoCenter, over skjermen (**Figur 71**). Når maskinen fungerer korrekt og nøkkelen flyttes til PA/KJØR-stilling, tennes diagnostikklampen et øyeblikk for å indikere at den fungerer som den skal. Når det vises en maskinvarselemeldung, lyser lampen mens meldingen vises. Når det vises en feilmelding, blinker lampen til feilen er avklart.



Figur 71

1. Diagnostikklampe

Bekrefte sperrebryterfunksjonen

Serviceintervall: For hver bruk eller daglig

1. Parker maskinen på en jevn overflate, senk klippeenhettene, slå av motoren, sett på parkeringsbremsen og ta nøkkelen ut av tenningsbryteren.
2. Drei nøkkelen i tenningsbryteren til PA-stilling, men ikke start maskinen.
3. Finn den riktige bryterfunksjonen i menyen Diagnostics (diagnostikk) på InfoCenter.
4. Endre hver av bryterne fra åpen til lukket hver for seg (dvs. sitt i setet, aktiver trekkpedalen osv.), og kontroller at tilstanden for hver av bryterne endres.

Merk: Gjenta dette for alle brytere som du kan endre for hånd.

5. Hvis bryteren er lukket og korrekt indikator ikke endres, kontroller alle ledningene og koblingene til bryteren og/eller bryterne med et ohm-meter.

Merk: Skift ut eventuelle defekte brytere og reparer eventuelle defekte ledninger.

Merk: InfoCenter kan også oppdage utgangssolenoider eller releer som er slått på. Dette er en rask måte å avgjøre om det er enten en elektronisk eller en hydraulisk maskinfel.

Kontrollere sperrebryterne

Formålet med sperrebryterne er å forhindre at motoren dreier eller starter bortsett fra om trekkpedalen er i NØYTRAL stilling, aktiverings-/deaktiveringsbryteren er i DEAKTIVERT stilling og heve-/senkekontrollen er i NØYTRAL stilling. Motoren skal også stoppe når du trykker på trekkpedalen mens du er ute av setet eller hvis parkeringsbremsen aktivert.

⚠ FORSIKTIG

Hvis sikkerhetssperrebryterne blir frakoblet eller skadet, kan det hende at maskinen virker på en uventet måte som forårsaker personskader.

- Ikke rør sperrebryterne.
- Kontroller sperrebryterne daglig, og bytt ut ødelagte brytere før du bruker maskinen.

Bekrefte utgangsfunksjonen

1. Parker maskinen på en jevn overflate, senk klippeenhettene, slå av motoren, sett på parkeringsbremsen og ta nøkkelen ut av tenningsbryteren.
2. Vri tenningsnøkkelen til PA-stillingen og start maskinen.
3. Finn den riktige utgangsfunksjonen i menyen Diagnostics (diagnostikk) på InfoCenter.
4. Sitt i setet og forsøk å drive ønsket funksjon på maskinen.

Merk: Korrekt utgang skal endre tilstand for å indikere at ECM slår på denne funksjonen.

Hvis korrekt utgang opplyses, bekrefte at nødvendige inngangsbrytere er i påkrevde stillinger for å tillate at funksjonene inntreffer. Bekrefte korrekt bryterfunksjon.

Hvis utgang vises som på, som spesifisert, men maskinen ikke fungerer på korrekt måte, indikerer dette at det finnes et ikke-elektrisk problem. Reparer maskinen om nødvendig.

Brukstips

Gjøre deg kjent med maskinen

Før du klipper gress bør du øve på å bruke maskinen i et åpent område. Start og lå av motoren. Bruk i fremover- og reversstilling. Senk og hev klippeenheterne og aktiver og deaktiver spolene. Når du føler at du kjenner maskinen kan du øve på å kjøre opp og ned skråninger ved ulike hastigheter.

Forstå varselsystemet

Hvis en varsellampe tennes under drift må du stoppe maskinen umiddelbart og rette opp problemet før du fortsetter klippingen. Alvorlig skade kan inntreffe hvis du driver maskinen med en feil.

Klipping

Start motoren, og flytt motorhastighetsbryteren til HURTIG-stillingen. Flytt aktivering-/deaktiveringsbryteren til AKTIVERING-stillingen og bruk spaken for heve/senke klippeenheten til å kontrollere klippeenheterne (fremre klippeenheter er timet til å senkes før de bakre klippeenheterne). For å kjøre fremover og klippe gress, trykk trekkpedalen fremover.

Transportere maskinen

Flytt aktivering-/deaktiveringsbryteren til DEAKTIVERT stilling og hev klippeenheterne til TRANSPORTstilling. Flytt klippe-/transportspaken til TRANSPORTstilling. Vær forsiktig når du kjører mellom gjenstander slik at du ikke skader maskinen eller klippeenheterne ved et uhell. Vær svært forsiktig når du bruker maskinen i bakker. Kjør sakte, og unngå skarpe svinger i bakker, slik at gressklipperen ikke velter. Senk klippeenheterne ved kjøring i nedoverbakke for styringskontroll.

Etter bruk

Sikkerhet etter bruk

Generell sikkerhet

- Slå av motoren, ta ut nøkkelen (hvis utstyrt med dette), vent til alle bevegelige deler har stoppet og la maskinen kjøle seg ned før du justerer, utfører service på, rengjør eller setter maskinen til oppbevaring.
- Fjern gress og rusk fra klippeenheter, drivverk, lyddempere, kjøleskjemer og motorrom for å unngå at det begynner å brenne. Tørk opp eventuelt olje- eller drivstoffssøl.

- Steng drivstofftilførselen under oppbevaring eller transport på lastebiler.
- Koble ut drivkraften til utstyret når du transporterer eller ikke bruker maskinen.
- La motoren bli kald før maskinen settes på et lukket sted.
- Vedlikehold og rengjør sikkerhetsbelte(r) etter behov.
- Oppbevar aldri maskinen eller bensinkannen hvor det er åpen ild, gnist eller kontrolllampe som på en varmtvannstank eller andre apparater.

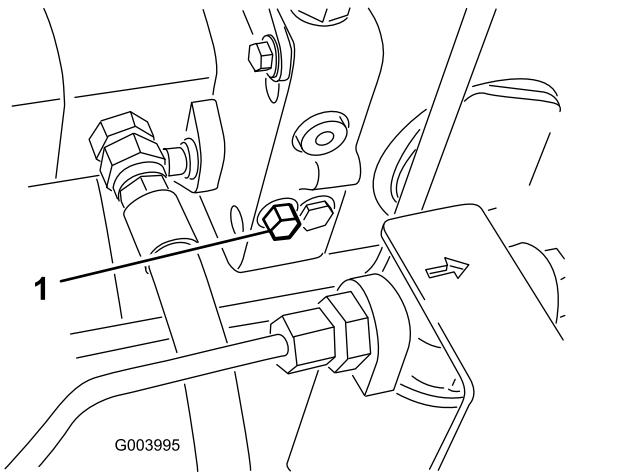
Skyve eller tau maskinen

I nødstilfeller kan du bevege maskinen ved å aktivere omløpsventilen i den hydrauliske pumpen med variabelt fortrengningsvolum og deretter skyve eller tau den.

Viktig: Ikke skyv eller tau maskinen med en større hastighet enn 3–4,8 km/t, da dette kan føre til skader i det interne drivverket. Omløpsventilen må være åpen når du skyver eller tauer maskinen.

- Vri omløpsbolten halvannen omdreining for å åpne den, og la oljen gå utenom internt (Figur 72).

Merk: Omløpsventilen er plassert på venstre side av hydrostaten. Ved å lede væsken utenom kan du flytte maskinen sakte uten at drivverket skades.

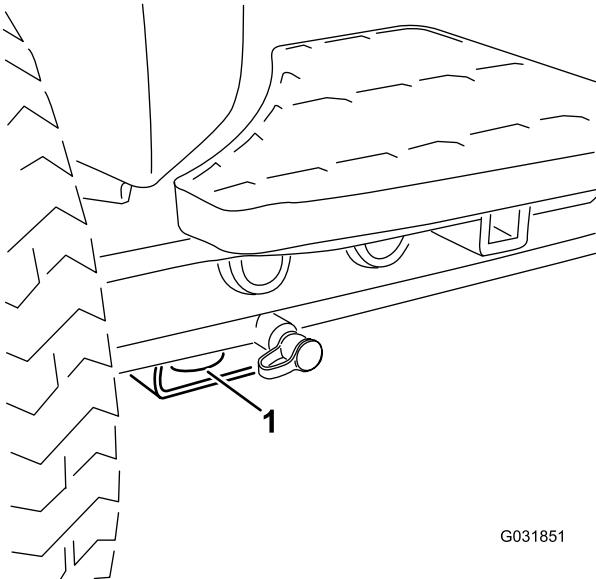


Figur 72

- Omløpsventilbolten
 - Lukk omløpsventilen før du starter motoren. Du må imidlertid ikke lukke ventilen med et moment på mer enn 7 til 11 N·m.
- Viktig:** Å kjøre motoren med omløpsventilen åpen fører til at drivverket overoppvarmes.

Transportere maskinen

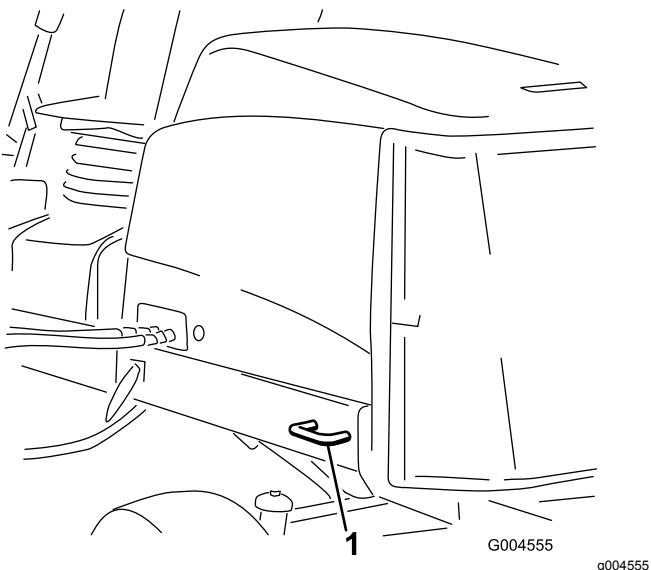
- Vær forsiktig når du skal laste maskinen på eller av en tilhenger eller lastebil.
- Bruk en rampe med full bredde når du skal laste maskinen på eller av en tilhenger eller lastebil.
- Fest maskinen godt. Både de fremre og bakre stroppene må ledes nedover og utover fra maskinen; Se [Figur 73](#) og [Figur 74](#).
 - Foran – hullet i den rektangulær platen, under akselrøret, innenfor hver av de fremre festepunktene ([Figur 73](#))



Figur 73

1. Fremre feste

- Bak – på hver side av maskinen på den bakre rammen ([Figur 74](#))



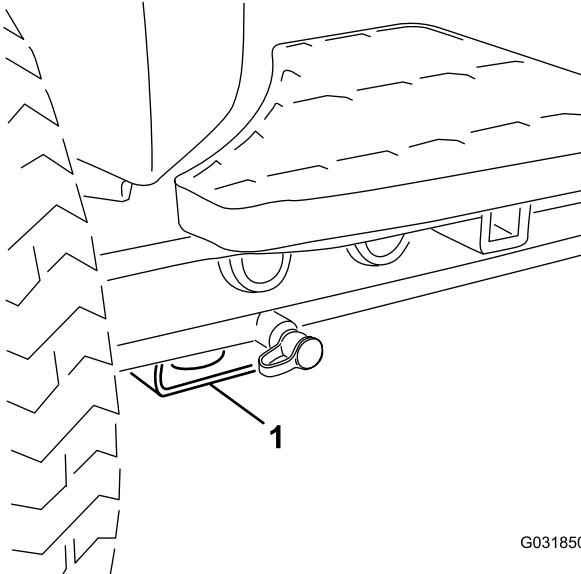
Figur 74

1. Bakre feste

Løftepunkt for jekk

Merk: Bruk jekkstøtter til å støtte maskinen når det er nødvendig.

- Foran – rektangulær plate under akselrøret, innenfor hver av de fremre festepunktene ([Figur 75](#)).



Figur 75

1. Jekkpunkt foran

- Bak – rektangulært akselrør på bakakselen.

Vedlikehold

Merk: Angi hva som er høyre og venstre side på maskinen, ved å stå i normal arbeidsstilling.

Sikkerhet ved vedlikehold

- Før du justerer, rengjør, utfører service på eller forlater maskinen, må du gjøre følgende:
 - Parker maskinen på en jevn flate.
 - Flytt gassbryteren til stillingen for lavt tomgangsturtall.
 - Koble fra klippeenhettene.
 - Senk klippeenhettene.
 - Sjekk at trekkenheten er i fri.
 - Sett på parkeringsbremsen.
 - Slå av motoren og ta ut nøkkelen.
 - Vent til alle bevegelige deler har stanset.
 - La maskinen kjøle seg ned før du utfører vedlikehold.

- Ikke utfør vedlikehold når motoren er i gang hvis du kan unngå det. Hold deg borte fra bevegelige deler.
- Bruk jekkstøtter for å støtte maskinen eller komponenter når det er nødvendig.
- Vær forsiktig når du reduserer trykket i komponenter under trykk.
- Hold alle deler av maskinen i god stand, og sorg for at de er godt festet.
- Skift ut slitte eller skadde merker.
- For å oppnå optimal ytelse og holde maskinen i sikkerhetsgodkjent stand, skal det kun brukes ekte Toro-reservedeler og -tilbehør. Reservedeler som er laget av andre produsenter, kan være farlige, og de kan derfor føre til at garantien blir ugyldig.

Anbefalt vedlikeholdsplan

Vedlikeholdsintervall	Vedlikeholdsprosedyre
Etter første time	<ul style="list-style-type: none">• Stram hjulhakemutterne til 94–122 N·m.
Etter de 10 første timene	<ul style="list-style-type: none">• Stram hjulhakemutterne til 94–122 N·m.• Kontroller spenningen til generatorremmen.
For hver bruk eller daglig	<ul style="list-style-type: none">• Kontrollere kjølesystemet• Kontroller nivået på den hydrauliske væskeren.• Kontroller kontakten mellom spole og motstål.• Kontroller driften til sperrebryterne.• Kontroller nivået på motoroljen.• Tapp vann og andre urenheter fra vannutskilleren.• Fjern rusk fra skjermen og radiatoren/oljekjøleren. (Oftere under skitne driftsforhold.)• Kontroller de hydrauliske ledningene og slangene.
Hver 50. driftstime	<ul style="list-style-type: none">• Smøre lagrene og hylsene (og umiddelbart etter hver vask).• Rengjør batteriet og kontroller batteriets tilstand (eller ukentlig, avhengig av hva som kommer først).• Sjekk batterikabeltilkoblingene.
Hver 100. driftstime	<ul style="list-style-type: none">• Kontroller slangene til kjølesystemet.• Kontroller spenningen til generatorremmen.
Hver 250. driftstime	<ul style="list-style-type: none">• Stram hjulhakemutterne til 94–122 N·m.• Skift motoroljen og oljefilteret.
Hver 400. driftstime	<ul style="list-style-type: none">• Overhal luftrenseren. (Oftere under ekstremt skitne og støvete forhold.) Overhal luftrenseren tidligere hvis luftrenseindikatoren lyser rødt.• Skift ut drivstofffilterboksen.• Bytt ut motordrivstofffilteret.• Kontroller om drivstoffslangene og koblingene er slitte, ødelagte eller løse (eller årlig, avhengig av hva som kommer først).
Hver 800. driftstime	<ul style="list-style-type: none">• Kontroller spissingen av bakhjulene.• Skift den hydrauliske oljen.• Skifte de hydrauliske filtrene. (Eller oftere hvis indikatoren for serviceintervall er i den røde sonen).• Pakk bakhjulenes kulelagre.

Vedlikeholdsintervall	Vedlikeholdsprosedyre
Hver 6000. driftstime	<ul style="list-style-type: none"> Demonter og rengjør DPF-sotfilteret, og monter det på nytt eller rengjør sotfilteret hvis motorfeil SPN 3251 FMI 0, SPN 3720 FMI 0 eller SPN 3720 FMI 16 vises i InfoCenter.
Annet hvert år	<ul style="list-style-type: none"> Tøm og fyll på ny væske i kjølesystemet. Tøm og skyll den hydrauliske tanken. Skift ut alle bevegelige slanger.

Kontrolliste for daglig vedlikehold

Ta kopi av denne siden for rutinemessig bruk.

Vedlikeholdskontrollpunkt	For uke:						
	Ma.	Ti.	On.	To.	Fr.	Lø.	Sø.
Kontroller at sikkerhetssperresystemet virker.							
Kontroller at bremsene virker som de skal.							
Kontroller motorolje- og drivstoffnivået.							
Tøm drivstoff-/vannutskilleren.							
Kontroller indikatoren for luftfilterbegrensning.							
Kontroller at det ikke er rusk i radiatoren eller på skjermen.							
Kontroller uvanlige motorlyder. ¹							
Kontroller uvanlige driftslyder.							
Kontroller nivået på hydraulikkvæsken.							
Kontroller indikatoren for det hydrauliske filteret. ²							
Kontroller om de hydrauliske slangene er skadet.							
Kontroller om det har oppstått væskelekkasjer.							
Kontroller trykket i dekkene.							
Kontroller at instrumentene virker.							
Kontroller justeringen mellom spole og motstål.							
Kontroller klippehøydejusteringen.							
Kontroller alle smøreniplene for smøring. ³							
Lakker over ødelagt maling.							

1. Kontroller glødepluggene og injektormunnstykkene hvis maskinen er vanskelig å starte, hvis det kommer ut mye røyk, eller hvis motoren går ujevnt.

2. Kontroller med motoren i gang og oljen ved driftstemperatur.

3. Straks etter hver vask, uansett hva som står oppført

Bemerkninger om spesielle områder

Kontroll utført av:

Punkt	Dato	Informasjon
1		
2		
3		
4		
5		
6		
7		
8		

Viktig: Se eierhåndboken for motoren for mer informasjon om vedlikeholdsprosedyrer.

Merk: Hvis du vil ha tak i elektronikkskjema eller hydraulikkskjema for maskinen din, går du til www.Toro.com.

Smøring

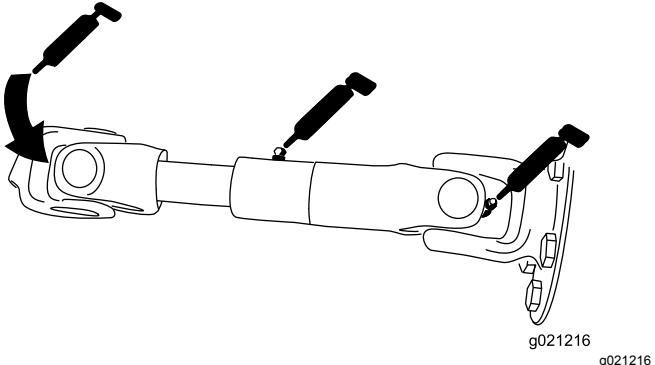
Smøre lagrene og hylsene

Serviceintervall: Hver 50. driftstime (og umiddelbart etter hver vask).

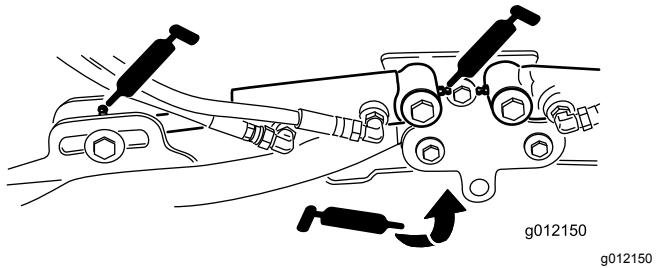
Smør alle smøreniplene for lagrene og hylsene med lithiumbasert smørefett nr. 2.

Plassering av og antall smørenipler er som følger:

- Pumpens drivaksel (3) (Figur 76)

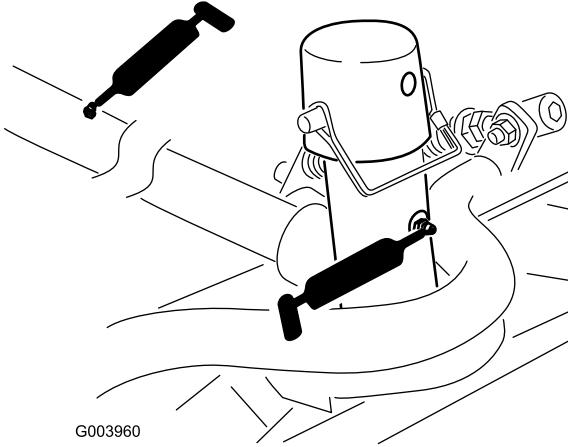


Figur 76



Figur 77

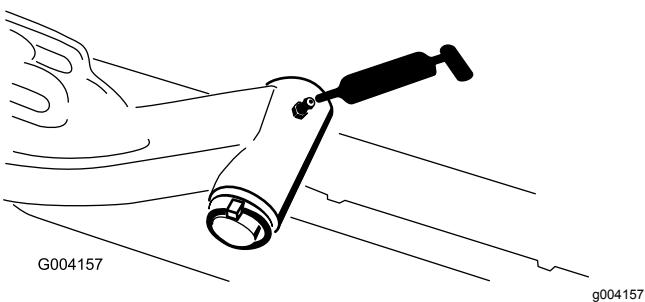
- Løftearmsdreietapper (1 hver) (Figur 77)
- Bæreramme og dreietapp for klippeenhet (2 hver) (Figur 78)



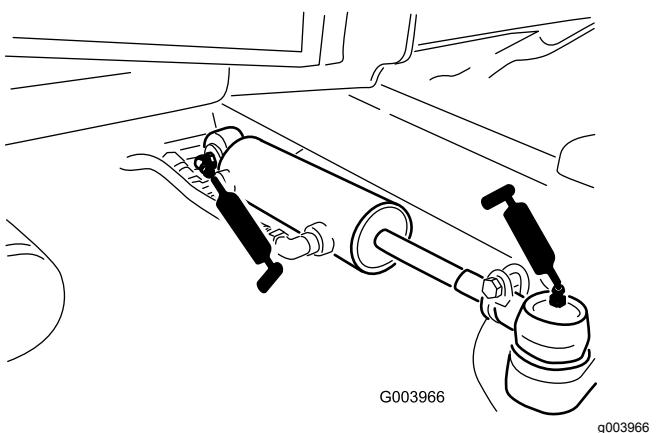
Figur 78

- Løftearmsdreietappaksel (1 hver) (Figur 79)

- Løftarmssylinder for klippeenheten (2 hver) (Figur 77)

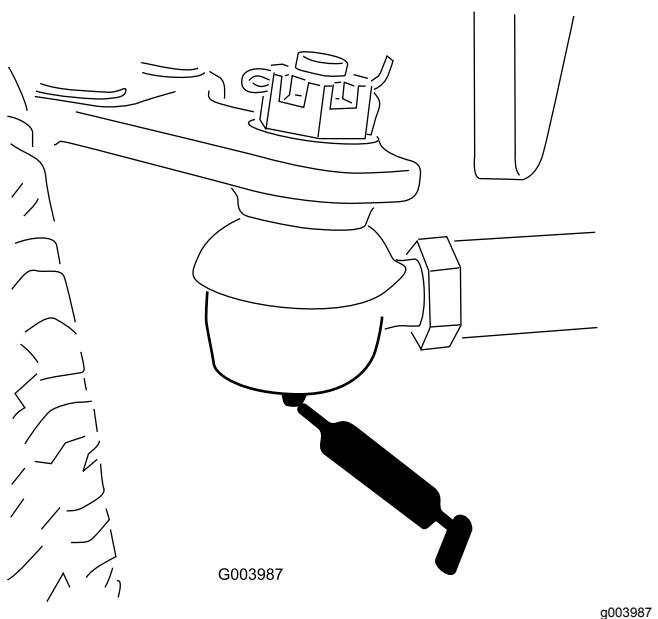


Figur 79



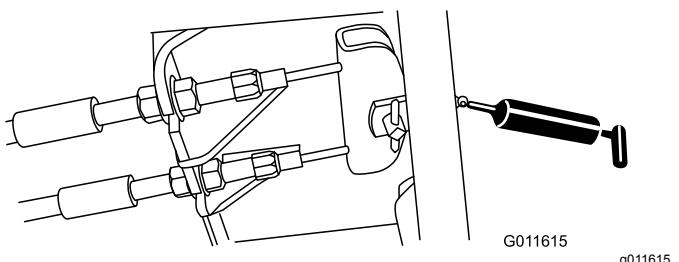
Figur 82

- Bakakselens parallellestag (2) ([Figur 80](#))



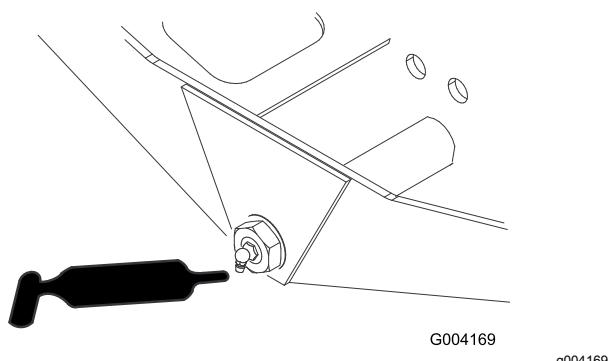
Figur 80

- Bremsepedal (1) ([Figur 83](#))



Figur 83

- Akselstyringsdreietapp (1) ([Figur 81](#))



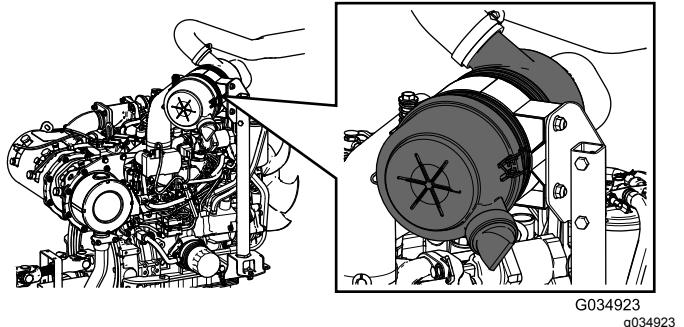
Figur 81

- Styresylinderens kuleledd (2) ([Figur 82](#))

Vedlikehold av motor

Motorsikkerhet

- Slå av motoren før du sjekker oljen eller tilsetter olje til veivhuset.
- Du må ikke endre hastighetsregulatoren eller ruse motoren.



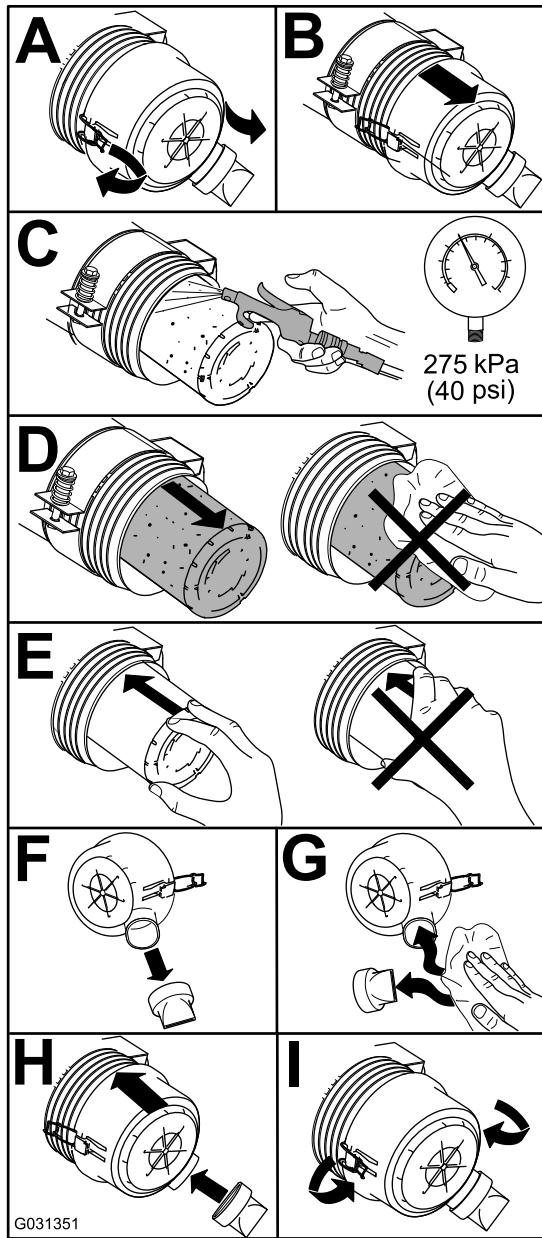
Overhale luftrenseren

Serviceintervall: Hver 400. driftstime (Oftere under ekstremt skitne og støvete forhold.)
Overhal luftrenseren tidligere hvis luftrenseindikatoren lyser rødt.

Kontroller om luftrenserkroppen er skadet, noe som kan forårsake en luftlekkasje. Skift den ut om den er skadet. Kontroller hele inntakssystemet for lekkasjer, skade eller løse slangeklemmer.

Overhal filteret på luftrenseren kun når indikatoren tilsier det. Hvis du skifter filteret før det er nødvendig, øker det bare risikoen for at det kommer inn smuss i motoren når du fjerner filteret.

Viktig: Pass på at dekselet sitter korrekt på og er forseglet rundt luftrenserhuset.



Figur 84

Kontrollere motoroljen

Oljespesifikasjon

Bruk motorolje av høy kvalitet med lavt askeinnhold som overholder eller overskriver følgende spesifikasjoner:

- API-servicekategori CJ-4 eller høyere
- ACEA-servicekategori E6
- JASO-servicekategori DH-2

Viktig: Bruk av en annen motorolje enn API CJ-4 eller høyere, ACEA E6 eller JASO DH-2 kan føre til at dieselpartikkelfilteret tilstoppes eller forårsaker motorskade.

Bruk følgende viskositetsklasse for motorolje:

- Anbefalt olje: SAE 15W-40 (over -18 °C)
- Alternativ olje: SAE 10W-30 eller 5W-30 (alle temperaturer)

Toro Premium-motorolje er tilgjengelig fra autoriserte Toro-forhandlere med viskositetsklasse på enten 15W-40 eller 10W-30. Se delekatologen for delenumre.

Kontrollere nivået på motoroljen

Serviceintervall: For hver bruk eller daglig

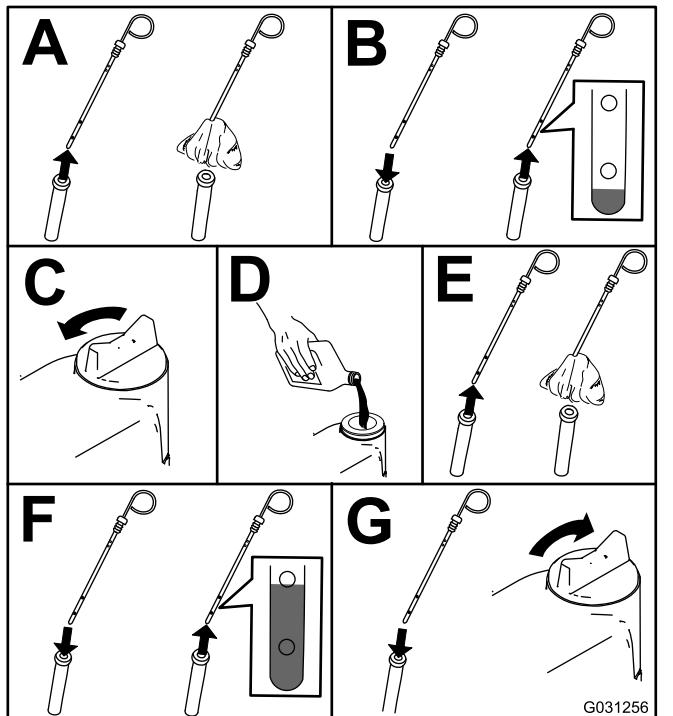
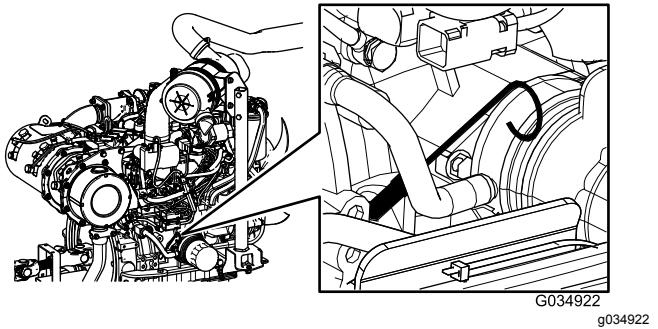
Viktig: Kontroller motoroljenivået daglig. Hvis motoroljenivået er over Full-merket på peilestaven, kan motoroljen være fortynnet med drivstoff.

Hvis motoroljenivået er over Full-merket, skift motorolje.

Den beste tiden for å sjekke motoroljen er når motoren er kald før den har blitt startet for dagen. Hvis den allerede har blitt kjørt, la oljen flyte tilbake ned i bunnpannen i minst ti minutter før du sjekker oljen. Hvis oljenivået er på eller under "add"-merket på peilestaven, tilfør mer olje til oljenivået når "full"-merket. **Ikke overfyll motoren med olje.**

Viktig: Hold motoroljenivået mellom øvre og nedre grense på oljemåleren. Motoren kan svikte hvis du kjører den med for mye eller for lite olje.

1. Parker maskinen på en jevn overflate, slå av motoren, sett på parkeringsbremsen og ta nøkkelen ut av tenningsbryteren.
2. Kontroller nivået på motoroljen ([Figur 85](#)).



Figur 85

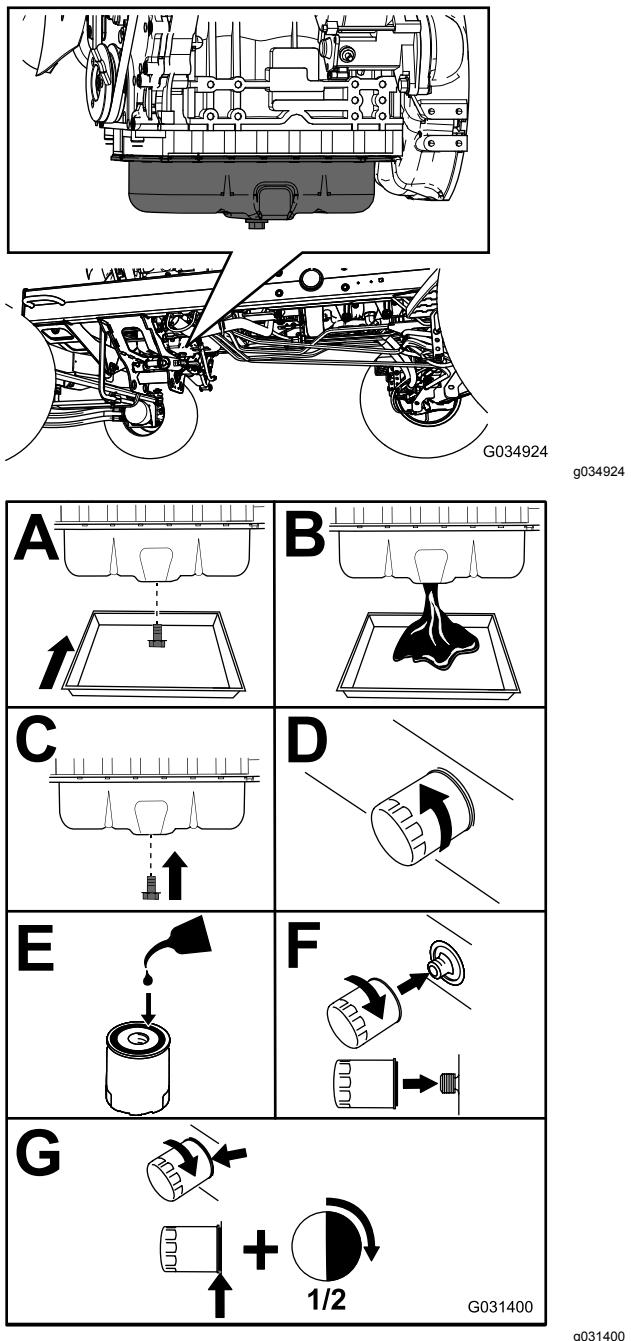
Viktig: Kontroller at motoroljenivået er mellom øvre og nedre grense på oljemåleren. Motorsvikt kan inntrefte som et resultat av for mye eller for lite motorolje.

Veivhusets oljekapasitet

5,2 liter med filter

Skifte motorolje og filter

Serviceintervall: Hver 250. driftstime

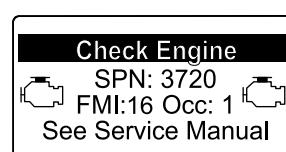
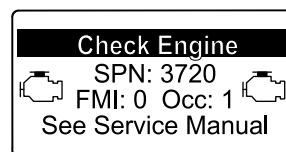
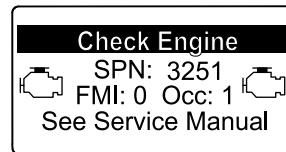


Figur 86

Vedlikeholde dieselokside-ringskatalysatoren (DOC) og sotfilteret

Serviceintervall: Hver 6000. driftstime—Demонter og rengjør DPF-sotfilteret, og monter det på nytt eller rengjør sotfilteret hvis motorfeil SPN 3251 FMI 0, SPN 3720 FMI 0 eller SPN 3720 FMI 16 vises i InfoCenter.

Hvis motorfeilene SJEMM MOTOR SPN 3251 FMI 0, SJEMM MOTOR SPN 3720 FMI 0 eller SJEMM MOTOR SPN 3720 FMI 16 vises i InfoCenter ([Figur 87](#)), må du rengjøre sotfilteret etter følgende fremgangsmåte:



Figur 87

1. Se motordelen i *servicehåndboken* for informasjon om demontering og montering av dieselokside-ringskatalysatoren og sotfilteret til DPF.
2. Kontakt en autorisert Toro-forhandler mht. reservedeler eller service av dieselokside-ringskatalysatoren og sotfilteret.
3. Kontakt en autorisert Toro-forhandler for å få motorkontrollenheten tilbakestilt etter at du monterer et rent dieselpartikkelfilter.

Viktig: Filteret må ikke trekkes til for hardt.

Tilsett olje til veivhuset, se [Kontrollere nivået på motoroljen \(side 52\)](#).

Vedlikehold av drivstoffsystem

▲ FARE

Under visse forhold er drivstoff og dampen fra drivstoff svært brannfarlige og eksplosive. En brann eller eksplosjon forårsaket av drivstoff, kan påføre deg og andre brannskader og forårsake skade på eiendom.

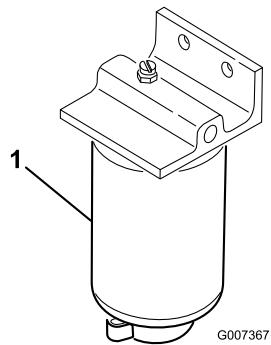
- Fyll drivstoftanken på et åpent område utenørs mens motoren er av og kald. Tørk opp eventuelt drivstoffsøl.**
- Tanken må ikke fylles helt opp. Fyll drivstoff på tanken helt til nivået er 25 mm under toppen av tanken, ikke påfyllingshalsen. Dette tomrommet i tanken gir drivstoffet plass til å utvide seg.**
- Røyk aldri når du håndterer drivstoff, og hold deg borte fra åpen ild eller steder der drivstoffgass kan antennes av gnister.**
- Oppbevar drivstoffet i en ren, godkjent beholder, og pass på at lokket er skrudd på.**

Overhale vannutskilleren

Serviceintervall: For hver bruk eller daglig—Tapp vann og andre urenhetar fra vannutskilleren.

Hver 400. driftstime—Skift ut drivstofffilterboksen.

- Plasser en ren beholder under drivstofffilteret.
- Løsne tappepluggen på bunnen av filterboksen, og åpne ventilen på toppen av boksmonteringen.



Figur 88

- Vannseparatorfilterboks

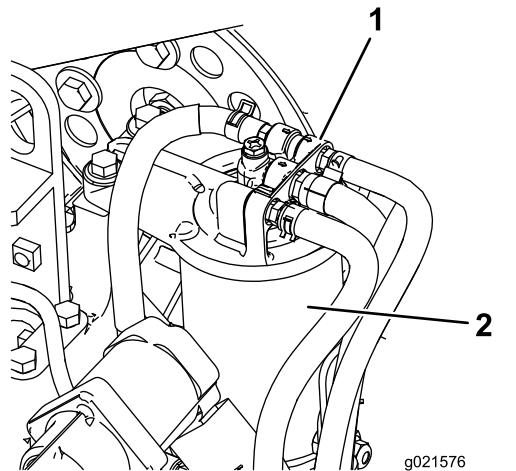
- Rengjør området der filterboksen skal festes.

- Fjern filterboksen og rengjør monteringsoverflaten.
- Smør pakningen på filterboksen med ren olje.
- Monter filterboksen for hånd til pakningen kommer i berøring med monteringsoverflaten, og drei den deretter en halv omdreining til.
- Stram til tappepluggen på bunnen av filterboksen, og lukk ventilen på toppen av boksmonteringen.

Vedlikeholde motordrivstofffilteret

Serviceintervall: Hver 400. driftstime—Bytt ut motordrivstofffilteret.

- Rengjør området rundt motordrivstoff-filteret (Figur 89).



Figur 89

- Drivstofffilterhode
- Fjern filteret og rengjør hodemonteringsoverflaten (Figur 89).
- Smør filterpakningen med ren motorsmøreolje. Se motorens brukerhåndbok, som følger med maskinen, for mer informasjon.
- Monter den tørre filterboksen for hånd til pakningen kommer i kontakt med filterhodet, og drei den deretter en halv omdreining til.
- Start motoren, og se etter drivstofflekkasjer rundt filterhodet.

Kontrollere drivstoffslange og -koblingene

Serviceintervall: Hver 400. driftstime (eller årlig, avhengig av hva som kommer først).

Kontroller om drivstoffslangene og koblingene er slitte, ødelagte eller løse.

Rengjøre skjermen på drivstoffoppsamlingsslangen

The drivstoffoppsamlingsslangen, som finnes inne i drivstofftanken, er utstyrt med en skjerm som hindrer at smuss kommer inn i drivstoffsystemet. Fjern drivstoffoppsamlingsslangen og rengjør skjermen som nødvendig.

Vedlikehold av elektrisk system

ADVARSEL

CALIFORNIA Proposition 65-advarsel

Batteripoler, klemmer og tilknyttet tilbehør inneholder bly og blyforbindelser: Kjemikalier som er kjente i staten California for å føre til kreft og forplantningsskader. Vask hendene etter at du har håndtert et batteri.

Viktig: Før du sveiser på maskinen, må du koble begge kablene fra batteriet, begge ledningsfastspennerne fra den elektroniske kontrollenheten og terminalkonnektoren fra vekselstrømsgeneratoren for å unngå skade på det elektriske systemet.

Sikkerhet for elektrisk system

- Koble fra batteriet før du reparerer maskinen. Koble kabelen fra den negative polen først, og deretter den andre kabelen fra den positive polen. Koble til den positive polen først og den negative polen sist.
- Lad opp batteriet på et åpent sted med god ventilasjon og borte fra gnister eller åpen ild. Koble laderen fra strømuttaket før du kobler den til eller fra batteriet. Ha på deg beskyttelseskjær og bruk verktøy som er isolert.

Vedlikeholde batteriet

Serviceintervall: Hver 50. driftstime—Rengjør batteriet og kontroller batteriets tilstand (eller ukentlig, avhengig av hva som kommer først).

Hver 50. driftstime—Sjekk batterikabeltilkoblinger.

⚠ FARE

Elektrolytten i batteriet inneholder svovelsyre, en dødelig gift hvis den inntas, og som også kan forårsake alvorlige brannskader.

- Ikke drikk elektrolytt, og unngå kontakt med hud, øyne eller klær. Bruk vernebriller for å beskytte øynene og gummihansker for å beskytte hendene.
- Fyll batteriet i nærheten av rent vann som kan brukes til å skylle huden.

⚠ ADVARSEL

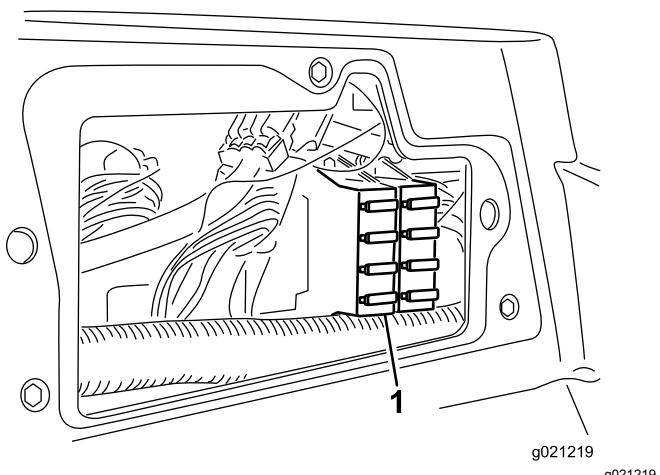
Når batteriet lades, utvikles det gasser som kan eksplodere.

Røyk aldri i nærheten av batteriet, og hold gnister og åpen ild borte fra batteriet.

Hold batteripolene og hele batterikassen ren. Et skittent batteri lades sakte ut. Du rengjør batteriet ved å vaske hele kassen med en oppløsning av natron og vann. Skyll med rent vann.

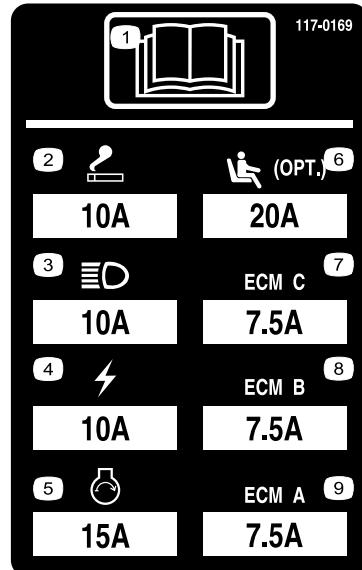
Kontrollere sikringene

Det er åtte sikringer i det elektriske systemet. Sikringsblokken sitter bak kontrollarmens tilgangspanel (Figur 90).



Figur 90

1. Sikringsblokk



Figur 91

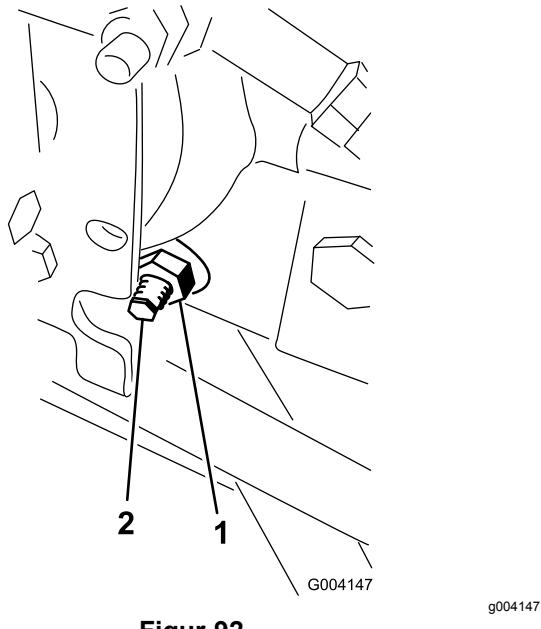
decal117-0169

Vedlikehold av drivsystem

Justere trekkdrivet for fri

Maskinen må ikke bevege på seg når du slipper opp trekkpedalen. Hvis dette skjer, må maskinen justeres på følgende måte:

1. Parker maskinen på en jevn flate, senk klippehetene til bakken, stopp motoren og ta ut tenningsnøkkelen.
2. Jekk opp fremsiden av maskinen til fordekkene er løftet fra bakken. Støtt maskinen med jekkstøtter, slik at den ikke kan falle ned ved et uhell.
Merk: På modeller med firehjulstrekk må også bakhjulene være over bakken.
3. På den høyre siden av hydrostaten løsner du festeskruen på trekkjusteringskammen (Figur 92).



Figur 92

1. Låsemutter

2. Trekkjusteringskam

ADVARSEL

Motoren må gå mens du utfører den endelige justeringen på trekkjusteringskammen. Dette kan føre til personskader.

For å beskytte deg mot personskade må du holde hender, føtter, ansiktet og andre kroppsdelar borte fra lyddemperen, andre varme deler i motoren og eventuelle deler som roterer.

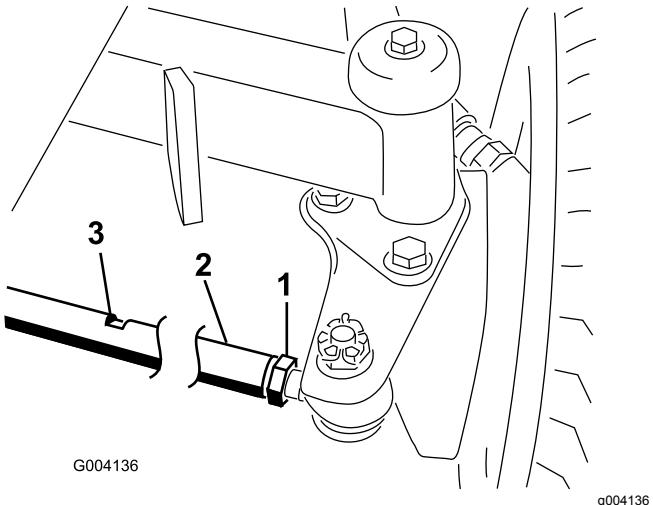
4. Start motoren, og roter den sekskantede kambolten i en av retningene til hjulene slutter å dreie.
5. Trekk til låsemutteren for å sikre justeringen.
6. Slå av motoren, ta bort jekkstøttene og senk maskinen ned på bakken.
7. Prøvkjør maskinen for å kontrollere at den ikke kryper.

Justere bakhjulenes hjulspissing

Serviceintervall: Hver 800. driftstime—Kontroller spissingen av bakhjulene.

1. Roter rattet til bakhjulene peker rett fremover.
2. Løsne låsemutteren på begge ender av parallelstaget (Figur 93).

Merk: Enden av parallelstaget med eksternt spor er venstregjenget.



Figur 93

1. Låsemutter
2. Parallelstag

3. Skrunøkkelslisse

3. Roter parallelstaget ved å bruke skrunøkkelslissen.

- Mål avstanden foran og bak på bakhjulene i akselhøyde.

Merk: Avstanden foran på bakhjulene skal være mindre enn 6 mm av avstanden som målt bak på bakhjulene.

- Gjenta denne prosedyren etter behov.

Vedlikehold av kjølesystem

Kjølesystemsikkerhet

- Du kan bli forgiftet av å svelge kjølevæske. Oppbevares utilgjengelig for barn og kjæledyr.
- Utslipp av varm kjølevæske under trykk, eller berøring av en varm radiator og omsluttende deler, kan føre til alvorlige brannsår.
 - La alltid motoren kjøle seg ned i minst 15 minutter før du fjerner radiatorlokket.
 - Bruk en klut når du åpner radiatorlokket. Åpne det forsiktig, slik at dampen kan slippe ut.

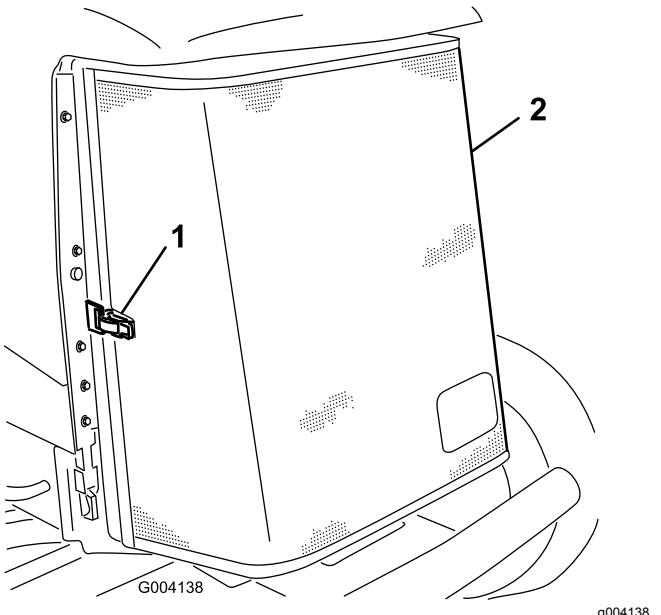
Fjerne rester fra kjølesystemet

Serviceintervall: For hver bruk eller daglig (Oftere under skitne driftsforhold.)

Hver 100. driftstime—Kontroller slangene til kjølesystemet.

Annet hvert år—Tøm og fyll på ny væske i kjølesystemet.

- Slå av motoren, og ta ut tenningsnøkkelen.
- Rengjør motorområdet nøye for alt rusk.
- Lås opp klemmen og sving bakre skjerm åpen ([Figur 94](#)).



Figur 94

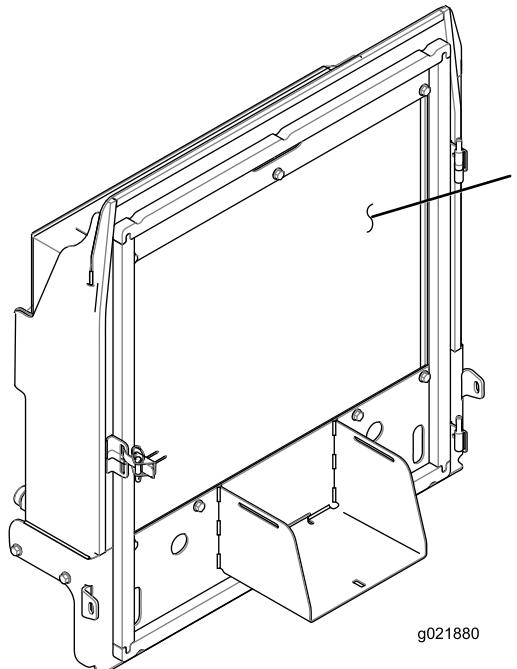
- | | |
|--|-----------------|
| 1. Bakre skjermås

4. Rengjør begge sidene av radiatoren/oljekjøleren grundig med trykluft (Figur 95). | 2. Bakre skjerm |
|--|-----------------|

Vedlikehold av bremser

Justere parkeringsbremsen

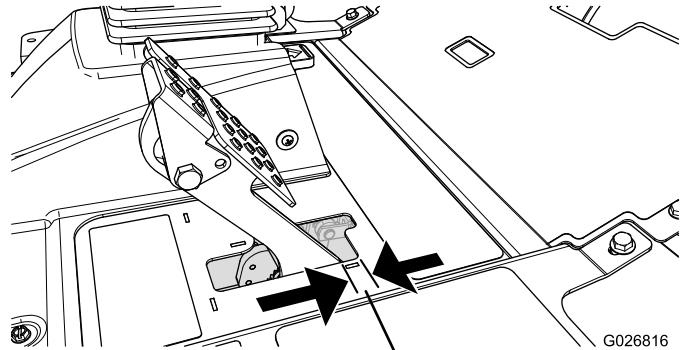
Juster bremsene når det er mer enn 2,5 cm frigang på bremsepedalen, eller når det kreves mer bremsekraft (Figur 96). Frigang er den avstanden bremsepedalen kan beveges før du merker bremsemotstand.



Figur 95

1. Radiator/oljekjøler

5. Lukk skjermen og fest låsen.

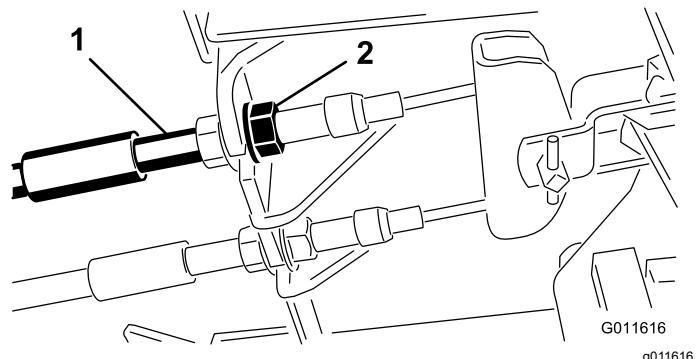


Figur 96

1. Frigang

Merk: Bruk hjulmotorens motreaksjon til å vippe tromlene frem og tilbake for å sikre at tromlene har frigang før og etter justeringen.

1. Hvis du vil redusere frigangen til bremsepedalene, strammer du bremsene ved å løsne den fremre mutteren på bremsekabelens gjengeende (Figur 97).



Figur 97

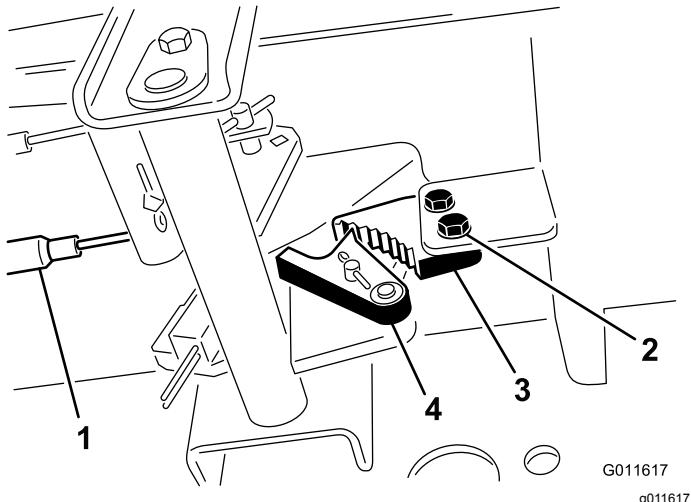
1. Bremsekabel
2. Fremre mutre
2. Trekk til den bakre mutteren for å flytte kabelen bakover til bremsepedalene har en frigang på 0,63 til 1,27 cm, før hjulet låses (Figur 96).
3. Stram de fremre mutterne og kontroller at begge kablene igangsetter bremsene samtidig.

Merk: Påse at kabelrøret ikke roterer mens du trekker til mutrene.

Justere parkeringsbremse-låsen

Hvis parkeringsbremsen ikke aktiveres og låses, justerer du bremsesperran.

1. Løsne de to skruene som fester parkeringsbremsespaken til rammen (Figur 98).



Figur 98

- | | |
|-----------------|---------------------------|
| 1. Bremsekabler | 3. Parkeringsbremsesperre |
| 2. Skru | 4. Bremsesperrehake |

2. Trykk parkeringsbremsepedalen fremover til bremsesperrehaken aktiveres fullstendig på bremsesperren (Figur 98).
3. Stram de to skruene for å låse justeringen.
4. Trykk ned bremsepedalen for å koble fra parkeringsbremsen.
5. Sjekk justeringen, og juster etter behov.

Vedlikehold av remmer

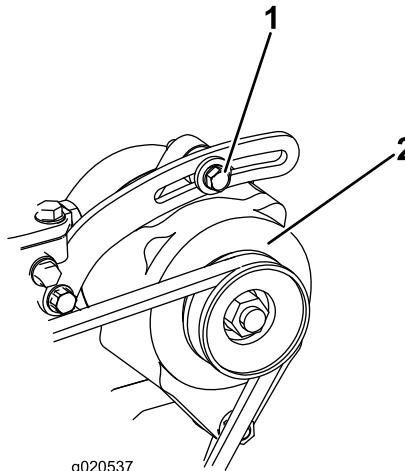
Overhale generatorremmen

Serviceintervall: Etter de 10 første timene

Hver 100. driftstime

Merk: Remmen har riktig spenning når du kan trykke den ned 10 mm midt mellom remskivene med en kraft på 44 N.

1. Hvis du ikke kan trykke den ned 10 mm, løsner du monteringsboltene for generatoren (Figur 99).



Figur 99

- | | |
|-------------------|--------------|
| 1. Monteringsbolt | 2. Generator |
|-------------------|--------------|
2. Øk eller reduser spenningen til generatorremmen, og stram til boltene.
 3. Kontroller hvor langt ned du kan trykke beltet, for å kontrollere at spenningen er riktig.

Vedlikehold av hydraulisk system

Sikkerhet for hydraulikkstem

- Oppsök legehjelp øyeblikkelig hvis olje kommer i direkte kontakt med huden. Innsprøytet væske må fjernes kirurgisk innen få timer av en lege.
- Kontroller at alle hydraulikkslanger og -ledninger er i god stand, og at alle hydraulikkoblinger og -beslag er tette, før hydraulikkstystemet settes under trykk.
- Hold kropp og hender borte fra hull eller dyser som sprøyter ut hydraulikkvæske under høyt trykk.
- Bruk kartong eller papir til å finne lekkasjer.
- Før du utfører vedlikehold eller reparasjoner på hydraulikkstystemet, må du forsiktig slippe ut alt trykket.

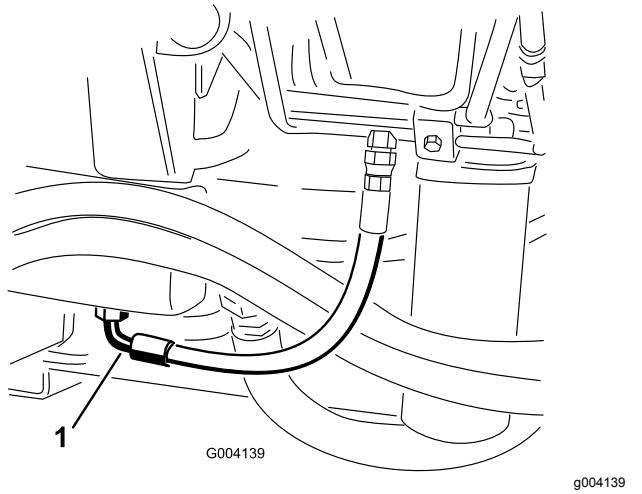
Skifte hydraulikkvæsken

Serviceintervall: Hver 800. driftstime

Annet hvert år—Tøm og skyll den hydrauliske tanken.

Hvis væsken blir forurensset, må du ta kontakt med en Toro-forhandler, for da må systemet tømmes. Forurensset olje ser melkeaktig eller svart ut sammenlignet med ren olje.

- Parker maskinen på en jevn flate, senk klippehetene til bakken, stopp motoren og ta ut tenningsnøkkelen.
- Åpne panseret.
- Plasser et stort tappefat under nippelen som er festet til bunnen av den hydrauliske væskebeholderen ([Figur 100](#)).



Figur 100

- Slange
- Koble slangen fra bunnen av nippelen og la den hydrauliske væsken renne ned i tappefatet.
- Monter på slangen når den hydrauliske oljen slutter å renne.
- Fyll beholderen med ca. 30 liter hydraulisk olje – se [Kontrollere hydraulikkoljen \(side 26\)](#).
- Sett lokket på beholderen.
- Start motoren, og bruk alle hydrauliske kontroller til å fordele den hydrauliske oljen i systemet. Kontroller også om det har oppstått lekkasjer.
- Slå av motoren.
- Kontroller nivået på den hydrauliske oljen, og fyll på mer til nivået når opp til FULL-merket på peilestaven.

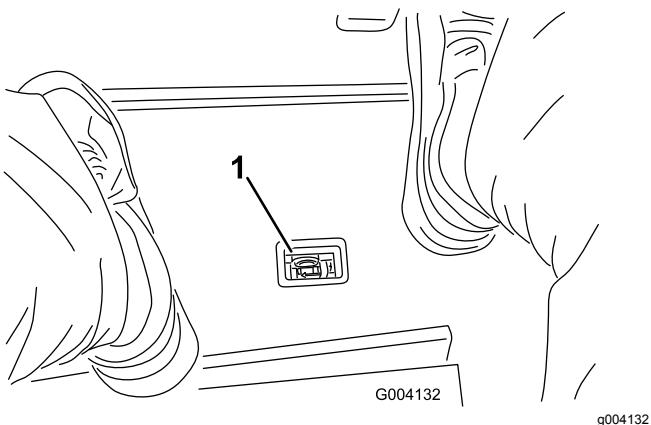
Viktig: Bruk bare de hydrauliske oljene som er angitt. Andre væsker kan skade systemet.

Viktig: Ikke overfyll hydraulikkstystemet.

Skifte de hydrauliske filtrene

Serviceintervall: Hver 800. driftstime (Eller oftere hvis indikatoren for serviceintervall er i den røde sonen).

Det hydrauliske systemet er utstyrt med en serviceintervallindikator (Figur 101). Når motoren kjører ved driftstemperatur, se på indikatoren, den skal være i den grønne sonen. Når indikatoren er i den røde sonen bør de hydrauliske filterne skiftes ut.

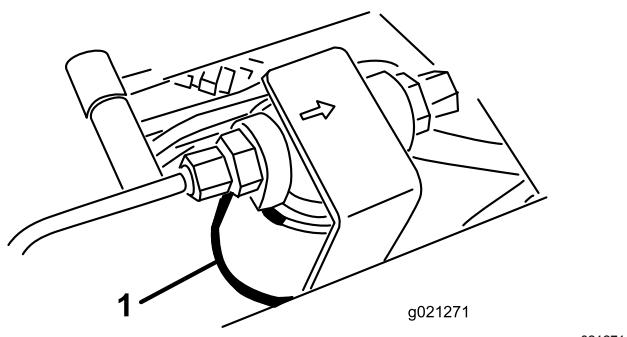


Figur 101

1. Indikator for hydraulisk filterbegrensning

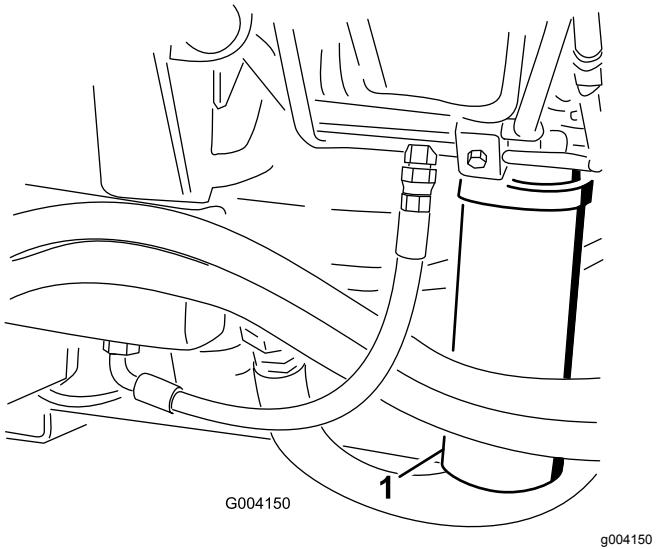
Viktig: Hvis du bruker eventuelle andre filter, kan dette føre til at garantien blir ugyldig for enkelte komponenter.

1. Sett maskinen på en jevn overflate, senk klippeenhettene, slå av motoren, sett på parkeringsbremsen og ta nøkkelen ut av tenningsbryteren.
2. Rengjør området rundt der filteret skal festes, og plasser et tappefat under filtrene (Figur 102) og (Figur 103).



Figur 102

1. Hydraulisk filter



Figur 103

1. Hydraulisk filter
3. Fjern filteret.
4. Smør pakningen på det nye filteret med hydraulisk olje.
5. Pass på at området der filteret skal festes, er rent.
6. Monter filteret for hånd til pakningen kommer i berøring med monteringsoverflaten, og drei den deretter en halv omdreining til.
7. Gjenta prosedyren på det andre filteret.
8. Start motoren, og la den gå i omtrent to minutter for å blåse luft ut fra systemet.
9. Stopp motoren og kontroller om det finnes lekkasjer.

Kontrollere hydraulikkledningene og -slangene

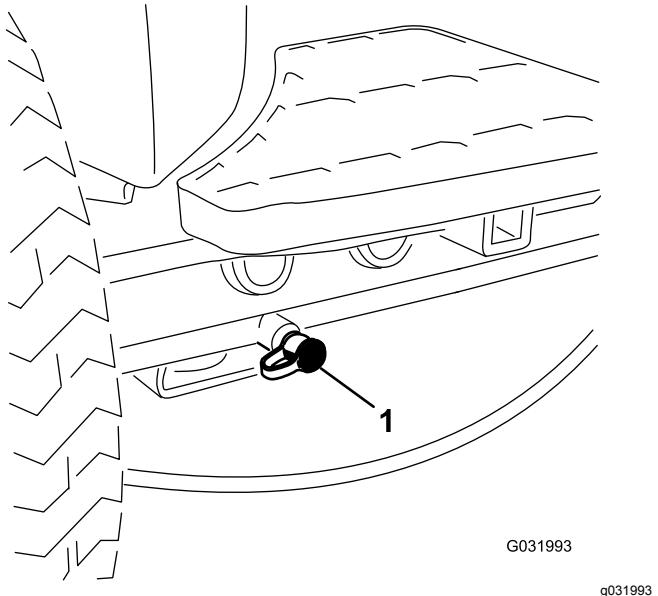
Serviceintervall: For hver bruk eller daglig

Kontroller hydrauliske ledninger og slanger for å kontrollere at det ikke er lekkasjer, at det ikke er knekk på dem, at ingen monteringsstøtter er løse, at ingen beslag er løse og at de ikke er slitt på grunn av værforhold eller kjemisk forringelse. Foreta alle nødvendige reparasjoner før bruk.

Teståpninger for hydraulikkssystemet

Bruk teståpningene i hydraulikkssystemet til å teste trykket i det hydrauliske kretsene. Ta kontakt med en autorisert Toro-forhandler for å få hjelp.

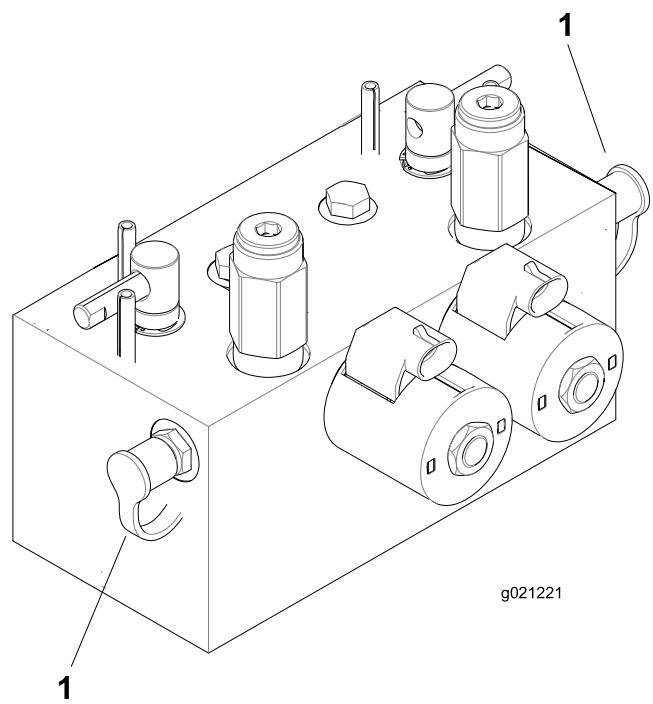
Bruk teståpningene foran på de hydrauliske rørene til å hjelpe til med feilsøking i trekkretsen ([Figur 104](#)).



Figur 104

1. Teståpning for trekkrets

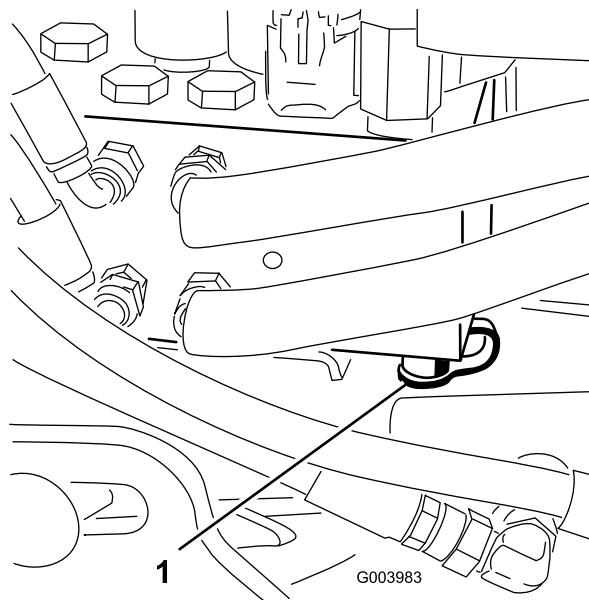
Bruk teståpningene på klippeventilblokken til å hjelpe til med feilsøking i klippekretsen ([Figur 105](#)).



Figur 105

1. Teståpninger for klippekrets

Bruk teståpningene på heveventilblokken til å hjelpe til med feilsøking i hevekretsen ([Figur 106](#)).



Figur 106

1. Teståpning for hevekrets

Vedlikehold av klippeenhetsystemet

Knivsikkerhet

- En slitt eller skadet kniv eller motstål kan brekke, og deler kan slynges ut mot deg eller andre og føre til alvorlige personskader eller en dødsulykke.
- Undersøk klippeenhetsene regelmessig for overdrevne slitasje eller skade.
- Vær forsiktig når du kontrollerer klippeenhetsene. Legg noe rundt knivene eller bruk hanske, og vær svært forsiktig når du håndterer spolene og motstålene. Kniver og motstål skal kun skiftes ut eller slipes. Du må aldri rette dem ut eller sveise dem.
- Vær forsiktig med maskiner med flere klippeenheter, da rotning av én spole kan få spolene i de andre klippeenhetsene til å rotere.

Sliping av klippeenhetsene

⚠ ADVARSEL

Kontakt med spolene eller andre bevegelige deler kan føre til personskader.

- Hold fingre, hender og klær borte fra spolene eller andre bevegelige deler.**
- Forsøk aldri å dreie spolene for hånd eller med føttene mens motoren er i gang.**

Merk: Alle de fremre og de bakre enhetene fungerer sammen ved sliping.

- Sett maskinen på en jevn overflate, senk klippeenhetsene, slå av motoren, sett på parkeringsbremsene og flytt aktivering/deaktivering-bryteren til DEAKTIVERT stilling.
- Lås opp og hev setet for å vise slipespakene (Figur 107).
- Foreta først justeringer av spolen til motstålet som passer til sliping av alle klippeenheter som skal slipes. Se *brukerhåndboken* for klippeheten.
- Start maskinen, og la den gå på tomgang.

⚠ FARE

Endring av motorhastigheten mens du sliper kan føre til at spolene stopper.

- Endre aldri motorhastigheten mens du sliper.**
- Slip bare ved lav tomgangshastighet.**

- Velg enten fremre, bakre eller begge slipespaker for å bestemme hvilke spoler som slipes (Figur 107).

⚠ FARE

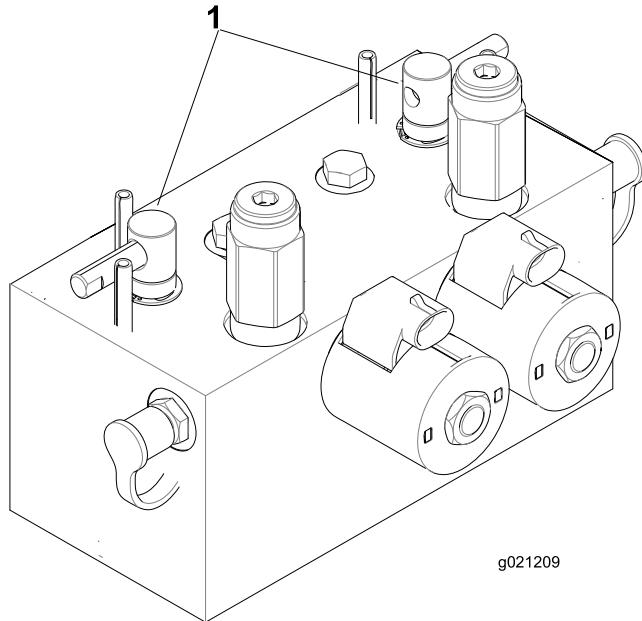
For å unngå personskader må du forsikre deg om at du går klar av klippeenhetsene før du fortsetter.

- Med klippe-/transportspaken i KLIPPEstilling flytter du aktiver-/deaktiverbryteren til AKTIVERT stilling. Flytt kontrollen for å senke/heve klippeenhetsene fremover for å starte slipeoperasjonen på utpekt spoler.
- Bruk en børste med langt håndtak, og tilsett slipekjemikalier.

Viktig: Bruk aldri en børste med kort skaft.

- Hvis spolene stopper eller blir uberegnelige ved sliping, velger du en høyere spolehastighetsinnstilling til hastigheten stabiliseres, og returnerer deretter spolehastigheten til hastigheten som du ønsker.
- For å justere klippeenhetsene under sliping slår du av spolene ved å flytte kontrollen for senking/heving av klippeenhetsene bakover, flytter aktiverings-/deaktivéringsbryteren til DEAKTIVERT stilling og slår av motoren.

Etter at justeringene er fullført, gjenta trinnene 4 til og med 8.



Figur 107

- Slipespaker
- Gjenta prosedyren for alle klippeenheter som du vil skal slipes.

- Når du er ferdig, stiller du slipespakene tilbake til KLIPP-stillingen, senker setet og vasker av all lappingsmassen fra klippeenhettene.

Merk: Juster klippeenhettens spole til motståål etter behov. Juster klippeenhettens spolehastighet til ønsket klippestilling.

Viktig: Hvis slipebryteren IKKE stilles tilbake til av-stilling etter sliping, heves ikke klippeenhettene eller de fungerer ikke på korrekt måte.

Merk: For en bedre knivsegg, dra en fil over forsiden av motstålet etter sliping. Dette fjerner alle rue eller skarpe kanter på klippeenheten.

Lagring

Klargjøre trekkenheten

- Rengjør trekkenheten, klippeenhettene og motoren grundig.
- Kontroller trykket i dekkene. Fyll på alle klippeenhettens dekk til 0,83 til 1,03 bar.
- Kontroller alle festene. Stram dem om nødvendig.
- Smør alle smørepunkter og omdreiningspunkter. Tørk opp overflødig smøremiddel.
- Bruk litt sandpapir på og mal malte områder som har fått riper eller rust. Reparer alle hakk i metalltet.
- Overhal batteriet og kablene:
 - Ta batteriklemmene av batteripolene.
 - Rengjør batteriet, klemmene og polene med en stålbørste og en opplosning av natron.
 - Smør batteripolene og kabelklemmene med Grafo 112X (Toro-delenummer 505-47) eller vaselin for å forhindre korrosjon.
 - Lad batteriet sakte opp i 24 timer hver 60. dag for å forhindre blyulfatering av batteriet.

Klargjøre motoren

- Tøm motoroljen fra bunnpannen, og sett tappepluggen tilbake.
- Ta ut og kast oljefilteret. Sett inn et nytt oljefilter.
- Fyll bunnpannen med tilmålt mengde motorolje.
- Start motoren, og kjør den på tomgang i omtrent to minutter.
- Slå av motoren.
- Spyl drivstofftanken med rent, ferskt dieseldrivstoff.
- Kontroller frostvæsken, og fyll på halvt om halvt med vann og frostvæske etter behov, avhengig av forventet minimumstemperatur der du bor.
- Fest alle beslagene for drivstoffsystemet.
- Rengjør og overhal luftrenseren grundig.
- Forsegler inntaket til luftrenseren og eksosåpningen med værbestandig teip.
- Kontroller frostvæskebeskyttelsen og tilsett som nødvendig for forventet minimumstemperatur i ditt område.

Personvernerklæring for EØS og Storbritannia

Toros bruk av dine personopplysninger

Toro Company («Toro») respekterer ditt personvern. Når du kjøper våre produkter, kan vi samle inn visse personopplysninger om deg, enten direkte fra deg eller gjennom din lokale Toro-distributør eller -forhandler. Toro bruker disse opplysningene for å oppfylle kontraktsmessige forpliktelser – f.eks. for å registrere garanti, behandle garantikrav og kontakte deg ved en eventuell produkttilbakekalling – og for legitime bedriftsformål – f.eks. for å måle kundetilfredshet, forbedre produktene våre eller gi deg produktinformasjon som kan være av interesse. Toro kan dele opplysningene dine med Toros datterselskaper, avdelinger, forhandlere eller andre forretningspartner i forbindelse med disse aktivitetene. Vi kan også videreføre personopplysninger når det kreves ved lov eller i forbindelse med salg, kjøp eller fusjon av en bedrift. Vi vil aldri selge personopplysningene dine til andre selskaper for markedsføringsformål.

Oppbevaring av personopplysninger

Toro vil oppbevare personopplysningene dine så lenge det er relevante for de ovennevnte eneformål og i samsvar med lover og regler. For ytterligere informasjon om hvor lenge vi oppbevarer personopplysninger, kontakt legal@toro.com.

Toros forpliktelse til sikkerhet

Personopplysningene dine kan bli behandlet i USA eller et annet land som kan ha mindre streng personvernlovgivning enn landet der du bor. Når vi overfører opplysningene dine utenfor landet der du bor, iverksetter vi de juridisk påkrevde tiltakene for å sikre at opplysningene dine er beskyttet og blir behandlet på en hensiktsmessig måte.

Tilgang og korrigering

Du kan ha rett til å korrigere eller gjennomgå personopplysningene dine, eller protestere på eller begrense behandlingen av opplysningene dine. For å gjøre dette kan du kontakte oss per e-post på legal@toro.com. Hvis du har spørsmål om måten Toro har håndtert opplysningene dine på, oppfordrer vi deg til å ta dette opp direkte med oss. Merk at europeiske innbyggere har rett til å klage til sitt nasjonale datatilsynsorgan.

California Proposition 65-advarsel

Hva er denne advarselen?

Du kan se et produkt for salg som har følgende advarselsmerke:



ADVARSEL: Kreftfremkallende og skadelig for forplantningsevnen –
www.p65Warnings.ca.gov.

Hva er Prop 65?

Prop 65 gjelder for enhver virksomhet som har drift i California, selger produkter i California eller som lager produkter som kan selges i eller fraktes inn i California. Det pålegger at Californias guvernør har og offentliggjør en liste over de kjemikalier som det er kjent at kan forårsake kreft, fosterskader og/eller annen forplantningsskade. Listen, som oppdateres hvert år, inkluderer hundrevis av kjemikalier som brukes i mange dagligvarer. Formålet med Prop 65 er å informere offentligheten om disse kjemikaliene, og hvor utsatt man er for dem.

Prop 65 forbryr ikke salget av produkter som inneholder disse kjemikaliene, men krever i stedet advarsler på produktene, produktemballasjen eller literaturen som følger med produktet. Videre betyr ikke en Prop 65-advarsel at et produkt ikke oppfyller produktsikkerhetsstandarder eller -krav. Faktisk har Californias myndigheter gjort det klart at en Prop 65-advarsel «ikke er det samme som en regulatorisk uttalelse om hvorvidt et produkt er 'trygt' eller 'utrygt'». Mange av disse kjemikalier er blitt benyttet i produkter som har vært i daglig bruk i årevis, uten noen dokumenterte skadefinnings. For mer informasjon, gå til <https://oag.ca.gov/prop65/faqs-view-all>.

En Prop 65-advarsel betyr at et selskap har enten (1) vurdert eksponeringsnivået og konkludert med at det overstiger «ikke-signifikant risikonivå», eller (2) har valgt å gi en advarsel basert på at de vet at et oppført kjemisk stoff er brukt, men de har ikke vurdert eksponeringsnivået.

Gjelder denne loven overalt?

Prop 65-advarslene er kun pålagt under Californias lov. Disse advarslene kan ses over hele California, i alle slags sammenhenger, inkludert, men ikke begrenset til, restauranter, dagligvarebutikker, hoteller, skoler og sykehus, og på et bredt spekter av produkter. I tillegg fører enkelte internett- og postordreforhandlere Prop 65-advarsler på nettsidene eller i katalogene sine.

Er Californias advarsler strengere enn de føderale reglene?

Prop 65-standarder er ofte strengere enn både føderale og internasjonale standarder. Det er forskjellige stoffer som krever en Prop 65-advarsel selv på nivåer som er mye lavere enn grensene satt føderalt. For eksempel er Prop 65-standarden for advarsler om bly 0,5 µg/dag, noe som er godt under føderale og internasjonale nivåer.

Hvorfor har ikke alle lignende produkter en slik advarsel?

- Produkter som selges i California, trenger en Prop 65-merking, mens lignende produkter som selges andre steder, ikke trenger det.
- Et selskap som er involvert i en Prop 65-rettssak, og som kommer til et forlik, kan bli påkrevd å ha Prop 65-advarsler på produktene sine. Men andre selskaper som lager lignende produkter, blir ikke nødvendigvis påkrevd det samme.
- Håndhevelsen av Prop 65 er ikke helt konsekvent.
- Selskaper kan velge å ikke gi advarsler, fordi de har konkludert med at det ikke er nødvendig for dem å gjøre dette under Prop 65. Det at et produkt ikke har en advarsel, betyr ikke at produktet er fri for de oppførte kjemikaliene på lignende nivå.

Hvorfor har Toro inkludert en slik advarsel?

Toro har valgt å gi forbrukere så mye informasjon som mulig, slik at de kan ta informerte beslutninger om produktene de kjøper og bruker. Toro gir advarsler i enkelte tilfeller hvor vi vet at én eller flere oppførte kjemikalier er brukt, uten å ha evaluert eksponeringsnivået, siden ikke alle oppgitte kjemikalier har en bestemt pålagt eksponeringsgrense. Selv om eksponeringen fra Toro-produkter kan være ubetydelig eller godt innenfor «ikke-signifikant risiko»-nivået, har Toro valgt å gi Prop 65-advarsler på en føre-var-basis. I tillegg kan Toro risikere å bli saksøkt av delstaten California eller private parter som ønsker at Prop 65 skal håndheves, og bli tilagt dyrer bøter, hvis vi ikke gir slike advarsler.



Toro-garantien

En begrenset toårsGaranti

Betingelser og inkluderte produkter

The Toro Company og datterselskapet Toro Warranty Company, i henhold til en avtale mellom dem, garanterer i fellesskap at ditt kommersielle Toro-produkt ("produktet") er uten feil i materialer eller håndverk i to år eller 1500 driftstimer*, avhengig av hva som inntreffer først. Denne garantien gjelder alle produkter, med unntak av luftemaskiner (se separate garantierklæringer for disse produktene). Der det finnes berettigede forhold, vil vi reparere produktet uten ekstra kostnad for deg, inkludert diagnostikkutstyr, arbeid, deler og transport. Denne garantien tar effekt på den dato som produktet leveres til kunden.

* Produkt utstyrt med timereller.

Instruksjoner for å innhente garantitjenester

Du er ansvarlig for å underrette distributøren eller den autoriserte forhandleren av kommersielle produkter om hvem du kjøpte produktet av, straks du tror at det foreligger et berettiget forhold. Hvis du trenger hjelp med å finne en distributør eller autorisert forhandler av kommersielle produkter, eller hvis du har spørsmål ang. dine garantirettigheter eller ansvar, kan du kontakte:

Toros serviceavdeling for kommersielle produkter

Toro Warranty Company

8111 Lyndale Avenue South

Bloomington, MN 55420-1196, USA

+1-952-888-8801 eller +1-800-952-2740

E-post: commercial.warranty@toro.com

Eierens ansvar

Som eier av produktet, er du ansvarlig for nødvendig vedlikehold og justeringer som beskrives i *brukerhåndboken*. Hvis du ikke utfører nødvendig vedlikehold og justeringer, kan dette føre til at garantien blir ugyldig.

Elementer og betingelser som ikke inkluderes

Ikke all produktsvikt eller feilfunksjon som finner sted i løpet av garantiperioden er et resultat av defekter i materialene eller håndverket. Denne garantien dekker ikke følgende:

- Produktsvikt som er et resultat av at man ikke har brukt originale Toro-deler ved utskiftninger, eller fra montering og bruk av tilleggsutstyr eller endret tilbehør som ikke kommer fra Toro. En separat garanti kan gis av produsenten for disse artiklene.
- Produktsvikt som er et resultat av at man ikke har utført anbefalt vedlikehold og/eller justeringer. Hvis du ikke vedlikeholder Toro-produktet i henhold til anbefalt vedlikehold som oppgitt i *brukerhåndboken*, kan dette føre til at garantikrav blir avslått.
- Produktsvikt som er et resultat av at man har brukt produktet på en grov, uaktsom eller uforsiktig måte.
- Deler som anses som forbruksdeler, bortsett fra om de er defekte. Eksempler på deler som anses som forbruksdeler, eller som brukes opp, under normal drift av produktet er, men er ikke begrenset til, bremseklosser og bremsebelegg, clutchbelegg, knivblad, spoler, valser og lagre (tettet eller smurt), motstål, tennplugger, styrehjul og lagre, dekk, filtre, remmer og enkelte sprøytedeler som diafragma, munnstykker, kontrollventiler o.l.
- Feil som er et resultat av utenforliggende krefter. Tilstander som anses å være utenforliggende krefter inkluderer, men er ikke begrenset til, vær, lagringsprosedyrer, ikke-godkjent bruk av kjølemedler, smøremidler, tilsetningsstoffer, gjødsel, vann eller kjemikalier o.l.

Andre land enn USA og Canada

Kunder som har kjøpt Toro-produkter som er eksportert fra USA eller Canada bør ta kontakt med sin Toro-distributør (forhandler) for å få garantipoliser for ditt land, din provins eller din delstat. Hvis du av en noen grunn er misfornøyd med din forhandlers tjenester eller har vanskeligheter med å skaffe deg informasjon om garantien, ta kontakt med importøren av Toro-produktene.

- Feil eller ytelsesproblemer på grunn av drivstoffbruk (f.eks. bensin, diesel eller biodiesel) som ikke samsvarer med de respektive bransjestandardene.
- Normal støy, vibrasjon, slitasje og forringelse.
- "Vanlig slitasje" inkluderer, men er ikke begrenset til, skade på seter pga. slitasje eller slipevirkning, slitte, lakkerte overflater, oppskrapte merker eller vinduer osv.

Deler

Deler som skal skiftes ut som en del av nødvendig vedlikehold, er garantert for perioden opp til tidspunktet for utskiftingen av delen. Deler som skiftes ut under garantien, dekkes i gyldighetsperioden for garantien til originalproduktet og blir Toros eiendom. Toro vil ta den siste avgjørelsen om å reparere eventuelle eksisterende deler eller montere eller erstatte den. Toro kan bruke fabrikkrepærede deler for garantireparasjoner.

Garanti for dyspsyklus- og lithiumionbatterier:

Dyspsyklus- og lithiumionbatterier har et begrenset antall kilowattimer de kan levere i løpet av levetiden. Bruks-, lade- og vedlikeholdsteknikker kan forlenge eller forkorte den totale levetiden til batteriet. Etter hvert som batteriene i dette produktet brukes, vil mengden med faktisk arbeid mellom ladeintervallene minke sakte, men sikkert til batteriet er helt brukt opp. Skifte ut oppbrukte batterier, på grunn av normalt forbruk, er produkteiers ansvar. Batteriene må kanskje skiftes ut i løpet av den ordinære produktgarantiperioden for eierens regning. Merk: (kun lithiumionbatteri): Et lithiumionbatteri har en proporsjonsmessig delegaranti som begynner tredje året og gjelder til og med femte året, avhengig av driftstid og kilowattimer brukt. Les *brukerhåndboken* for mer informasjon.

Vedlikehold foretas for eiers regning

Trimming av motor, smøring, rengjøring og lakking, utskifting av filtre, kjølevæske og utføring av anbefalt vedlikehold, er noen av de normale tjenestene som Toro-produkter forutsetter må foretas for eiers regning.

Generelle betingelser

Reparasjon av en autorisert Toro-distributør eller -forhandler, er ditt eneste rettsmiddel under denne garantien.

Verken Toro Company eller Toro Warranty Company er ansvarlig for indirekte, tilfeldig eller betingede skader i forbindelse med bruken av Toro-produkter som dekkes av denne garantien, inkludert eventuelle kostnader eller utgifter med å erstatte utstyr eller tjenester i løpet av rimelige perioder med feilfunksjon eller uten bruk i påvente av fullføring av reparasjoner under denne garantien. Bortsett fra utslippsgarantien som det vises til nedenfor, hvis den gjelder, er det ingen andre uttrykkelige garantier. Alle impliserte garantier om salgbarthet og egnethet til bruk er begrenset til varigheten av denne uttrykkelig garantien.

Noen stater tillater ikke utelatelse av tilfeldige eller betingede skader eller begrensninger på hvor lenge en implisert garanti varer, så ovenfor nevnte utelatelse og begrensninger gjelder kanskje ikke for deg. Denne garantien gir deg spesielle rettigheter i henhold til loven, og du kan kanskje også ha andre rettigheter som varierer fra stat til stat.

Merknad ang. motorgaranti:

Systemet for utslippskontroll på ditt produkt dekkes kanskje også av en separat garanti som overholder kravene som ble etablert av det amerikanske Environmental Protection Agency (EPA) og/eller California Air Resources Board (CARB). Timebegrensningene som fastsettes ovenfor, gjelder ikke for garantien for systemer for utslippskontroll. Du finner mer informasjon om dette i garantierklæringen for motorutslippskontroll i *brukerhåndboken* eller i dokumentasjonen fra motorprodusenten.